



联合国

方案和协调委员会报告

第四十六届会议(2006年8月14日至9月8日)

大会

正式记录

第六十一届会议

补编第16号(A/61/16)

大会
正式记录
第六十一届会议
补编第 16 号(A/61/16)

方案和协调委员会报告

第四十六届会议(2006 年 8 月 14 日至 9 月 8 日)



联合国 • 2006 年，纽约

说明

联合国文件都用英文大写字母附加数字编号。凡是提到这种编号，就是指联合国的某一个文件。

目录

章次	段次	页次
一. 会议的安排	1-22	1
A. 议程	2-6	1
B. 选举主席团成员	7-11	1
C. 出席情况	12-16	2
D. 文件	17	4
E. 通过委员会的报告	18-22	4
二. 方案问题	23-394	4
A. 联合国 2004-2005 年两年期方案执行情况	23-35	4
B. 2008-2009 年期间拟议战略框架	36-360	6
第一部分：计划大纲	36-53	6
方案 1. 大会和经济及社会理事会和会议管理	54-59	8
方案 2. 政治事务	60-72	12
方案 3. 裁军	73-79	13
方案 4. 维持和平行动	80-89	17
方案 5. 和平利用外层空间	90-93	18
方案 6. 法律事务	94-103	19
方案 7. 经济和社会事务	104-121	22
方案 8. 最不发达国家、内陆发展中国家和小岛屿发展中国家	122-130	25
方案 9. 联合国支助非洲发展新伙伴关系	131-143	26
方案 10. 贸易与发展	144-158	28
方案 11. 环境	159-172	34
方案 12. 人类住区	173-183	38
方案 13. 国际药物管制、预防犯罪和恐怖主义及刑事司法	184-194	39
方案 14. 非洲的经济和社会发展	195-214	42
方案 15. 亚洲及太平洋经济社会发展	215-230	44

方案 16. 欧洲的经济的发展	231-245	50
方案 17. 拉丁美洲和加勒比的经济和社会发展.....	246-261	52
方案 18. 西亚经济和社会发展.....	262-269	54
方案 19. 人权	270-287	58
方案 20. 对难民的国际保护、持久解决和援助.....	288-299	74
方案 21. 巴勒斯坦难民	300-306	76
方案 22. 人道主义援助	307-316	78
方案 23. 新闻	317-324	82
方案 24. 管理及支助事务	325-339	83
方案 25. 内部监督	340-346	90
方案 26. 合资办理的活动	347-353	92
方案 27. 安全和安保	354-360	94
C. 评价.....	361-394	95
1. 加强评价作用以及评价结论在方案设计、交付和政策指示中的应用	361-370	95
2. 寻求实现《千年宣言》目标过程中的知识管理网络的专题评价	371-377	96
3. 试验性专题评价的用处.....	378-381	97
4. 深入评价政治事务.....	382-388	98
5. 深入评价海洋法和海洋事务方案的三年期审查报告	389-394	98
三. 协调问题.....	395-428	99
A. 联合国系统行政首长协调理事会的报告	395-409	99
B. 非洲发展新伙伴关系和联合检查组的报告	410-428	101
四. 在方案和协调委员会任务规定框架内改进其工作方法和程序	429-439	103
五. 委员会第四十七届会议临时议程	440	107
附件		
一. 委员会第四十六届会议议程.....		109
二. 委员会第四十六届会议面前文件的清单		110

一. 会议的安排

1. 方案和协调委员会于 2006 年 6 月 21 日在联合国总部举行了组织会议(第 1 次会议), 并于 2006 年 8 月 14 日至 9 月 8 日举行了实质性会议。委员会共举行了 19 次会议以及若干次非正式协商。

A. 议程

2. 委员会组织会议(第 1 次会议)通过的第四十六届会议议程载于本报告附件一。

选择联合检查组的报告

3. 在 6 月 21 日第 1 次会议上, 委员会被提请注意秘书处关于 E/AC. 51/2006/L. 2 号文件所载联合检查组报告的说明。委员会决定审议联合检查组题为“进一步采取措施, 加强联合国系统对非洲发展新伙伴关系的支助”的报告(A/61/69)以及秘书长和联合国系统行政首长协调理事会对联合检查组报告提出的评论意见(A/61/69/Add. 1)。

4. 联大第 50/233 号决议第 4 段请秘书长并请参加该检查组的其他组织的行政首长采取必要措施, 确保该检查组的主题报告列在大会、联合国其他有关机关和机构以及其他参加组织有关立法机构的工作方案中适当的实质性议程项目之下, 因此, 委员会决定在议程项目 4 (协调问题) 分项目(b) (非洲发展新伙伴关系) 下审议该报告。

工作方案

5. 在 8 月 14 日第 2 次会议上, 委员会被提请注意秘书处关于文件编制情况的说明(E/AC. 51/2006/L. 1/Rev. 1), 其中列有供委员会审议的文件。

6. 在第 2 次会议上, 委员会面前有一份非正式文件, 其中载列了第四十六届会议的暂定临时工作方案。委员会核可了头两天, 即 8 月 14 日和 15 日委员会的工作方案。对于其余的会议, 委员会按照其暂定工作方案继续开展工作。

B. 选举主席团成员

7. 在 6 月 21 日第 1 次会议上, 委员会以鼓掌方式选举 Norma Elaine Taylor Roberts (牙买加) 为委员会第四十六届会议主席。

8. 在第 1 次会议上, 委员会还以鼓掌方式选出了第四十六届会议主席团以下成员: 副主席: Harold Agyman (加纳); 报告员: Igor V. Fisenko (白俄罗斯)。

9. 8 月 8 日, 阿塞拜疆常驻联合国代表团在一份普通照会中通知方案和协调委员会秘书处, 由于意外原因, 第四十六届会议当选报告员不能出席会议。因此, 委员会邀请东欧国家集团成员提名一位候选人。

10. 在 8 月 14 日第 2 次会议上，委员会以鼓掌方式选举 Ron Adam（以色列）和 Ahmed Farooq（巴基斯坦）为委员会第四十六届会议副主席，Valery Zhdanovich（白俄罗斯）为届会报告员。

11. 委员会第四十六届会议主席团成员如下：

主席：

Norma Elaine Taylor Roberts（牙买加）

副主席：

Harold Agyeman（加纳）

Ron Adam（以色列）

Ahmed Farooq（巴基斯坦）

报告员：

Valery Zhdanovich（白俄罗斯）

C. 出席情况

12. 下列会员国派代表出席了委员会会议：

阿尔及利亚	以色列
阿根廷	意大利
亚美尼亚	牙买加
巴哈马	日本
白俄罗斯	肯尼亚
贝宁	墨西哥
巴西	巴基斯坦
保加利亚	葡萄牙
中非共和国	大韩民国
中国	俄罗斯联邦
科摩多	塞内加尔
古巴	南非
法国	瑞士
加纳	美利坚合众国
印度	乌拉圭
印度尼西亚	津巴布韦
伊朗伊斯兰共和国	

13. 联合国下列会员国派观察员出席了会议：

安哥拉	约旦
奥地利	马来西亚
哥伦比亚	尼日利亚
捷克共和国	沙特阿拉伯
厄瓜多尔	斯洛文尼亚
埃及	阿拉伯叙利亚共和国
芬兰	乌克兰
德国	大不列颠及北爱尔兰联合王国
圭亚那	委内瑞拉玻利瓦尔共和国
伊拉克	

14. 以下区域委员会、基金和方案派代表出席了会议：

非洲经济委员会
 欧洲经济委员会
 拉丁美洲和加勒比经济委员会
 亚洲及太平洋经济社会委员会
 西亚经济社会委员会
 各区域委员会纽约办事处
 联合国人口基金
 联合国人类住区规划署

15. 出席会议的还有：主管政治事务副秘书长、主管大会和会议管理事务副秘书长、主管经济和社会事务副秘书长、副秘书长兼最不发达国家、内陆发展中国家和小岛屿发展中国家高级代表、联合国人类住区规划署执行主任、非洲经济委员会执行秘书、主管人道主义事务副秘书长兼紧急救济协调员、主计长、主管法律事务助理秘书长、联合国贸易和发展会议副秘书长、联合国环境规划署副执行主任、人权事务副高级专员、联合国系统行政首长协调理事会主任以及秘书处高级官员。

16. 通过电视会议讨论了 2008-2009 期间拟议战略框架的以下方案和（或）其中部分：方案 24（管理及支助事务）；方案 10（贸易和发展）；方案 19（人权）；方案 13（国际药物管制、预防犯罪和恐怖主义及刑事司法）；方案 5（和平利用外层空间）；方案 26（合资办理的活动）。

D. 文件

17. 委员会第四十六届会议面前的文件清单载于本报告附件二。

E. 通过委员会的报告

18. 在 2006 年 9 月 8 日第 19 次会议上，报告员介绍了委员会的报告草稿（E/AC.51/2006/L.4 和 Add.1 至 37）。

19. 通过报告之前，美利坚合众国、日本、以色列和古巴代表发了言。美利坚合众国和日本代表不赞成协商一致意见。

20. 委员会秘书澄清了与会者提出的有关议事规则和管辖委员会程序的有关大会决议的问题。

21. 委员会通过了关于委员会第四十六届会议工作的报告草稿（E/AC.51/2006/L.4 和 Add.1 至 37）。

22. 报告草稿通过之后，下列国家代表发了言：墨西哥、巴西、南非、伊朗伊斯兰共和国、乌拉圭、意大利、肯尼亚、印度尼西亚、法国、中非共和国、巴哈马、印度、阿根廷、葡萄牙、中国、牙买加、阿尔及利亚、俄罗斯联邦、古巴、委内瑞拉玻利瓦尔共和国和阿拉伯叙利亚共和国。

二. 方案问题

A. 联合国 2004-2005 年两年期方案执行情况

23. 2006 年 8 月 16 日，委员会第 6 次会议审议了秘书长关于联合国 2004-2005 两年期方案执行情况的报告（A/61/64）。

24. 内部监督事务厅（监督厅）代表介绍了方案执行情况报告，并答复了委员会审议报告时提出的问题。

讨论情况

25. 各代表团赞扬监督厅改进了方案执行情况报告，积极回应了大会和方案和协调委员会关于改进执行情况报告和在内推注注重成果的文化的要求。但是对在决策中对方案执行情况数据的利用似乎只是例外而非非常规现象表示遗憾。

26. 各代表团欢迎广泛利用在因特网上公布的电子版方案执行情况报告超文本链接，将其作为简便和广泛查阅关于方案执行情况和联合国各项成就的相关文件

和详细资料的一种手段。各代表团欣见更多地利用了关于客户满意程度的资料，作为评估联合国业绩的一种方法。

27. 各代表团重申，为了更好地评估方案执行情况必须将财务信息与方案信息联系在一起。这两方面信息的挂钩对本组织内注重成果的管理取得成功至关重要。各代表团还指出，秘书处在这方面的努力必须得到加强。

28. 代表们指出，报告内容既全面、又具有广泛性，提供了有关 29 个预算款次的 33 000 项以上产出的资料，并提供了细目和详情，认为对会员国很有用，可以支持它们就优先事项和供资作出决策。有必要采用一种统一办法来衡量和报告产出，包括衡量和报告难以用数量表示的产出。最好就技术合作产出作为方案执行情况报告的一个单独款次提出报告。代表们认为，绩效指标应当与以往比较含糊的预期成绩牢固地结合在一起。此外，绩效指标与业绩计量往往没有直接的联系，应当更加统一。

29. 代表们满意和赞赏地注意到，全秘书处 2004-2005 两年期的执行率为 91%，而 2002-2003 两年期的执行率为 85%。他们指出，这表明方案规划得到改进，这是朝更有效地执行方案的正确方向迈出的一步。

30. 代表们对方案管理员的深入参与表示赞赏，但是需要进一步加强，以确保产生成果和最佳利用资源。他们强调，今后应加强高层项目管理员对注重成果的管理培训的参与。还需要在全秘书处建立一项制度，以支持注重成果的管理。

结论和建议

31. 委员会赞扬内部监督事务厅改进了方案执行情况报告，积极回应了大会和方案和协调委员会关于改进执行情况报告和联合国推行注重成果的文化的要求。委员会还建议大会请秘书长确保所有方案管理员及其工作人员改善在将方案执行情况数据用于决策方面的业绩。

32. 委员会意识到前两年期报告的印发已有所改进，但是关切地注意到，在印发报告时没有遵守六个星期的规则，¹ 强调需要遵守这一规则。委员会建议大会请秘书长强调各部门必须按时提供要求的资料，以便于会员国适当和更有效地审议报告。

33. 委员会赞赏地注意到，方案执行情况报告按照委员会第四十四届会议的要求，在每一款中都列入一个方框，简要说明各项挑战、障碍和未达成的目标。委员会建议大会请秘书长特别是在未达成的目标方面继续发展这项资料，以便加强协调，使各项方案资料的提供达到统一标准。

¹ 经济及社会理事会议事规则第 13 条第 4 段 (E/5715/Rev. 2)。

34. 委员会建议大会请秘书长确保今后的方案执行情况报告除了数量参数以外，更重要的是对方案执行情况进行质量评估。委员会强调在方案执行方面必须加强质量管制和提高评价标准。

35. 委员会强调采取更注重反思和分析的方法的重要性，重点是解决现有问题和挖掘提高方案执行效率的潜能。

B. 2008-2009 年期间拟议战略框架

第一部分 计划大纲

36. 在 2006 年 8 月 21 日的第 7 次会议上，委员会审议了 2008-2009 年期间拟议战略框架的第一部分“计划大纲”(A/61/6(Part One))。

37. 秘书长代表在委员会审议该方案时介绍了该方案，并回答了提出的问题。

讨论情况

38. 与会者回顾指出，第 58/269 号决议申明，第一部分“计划大纲”和第二部分“两年期方案计划”所组成的战略框架是联合国的主要政策指令。与会者还回顾指出，这项决议决定在大会第六十二届会议上审查该战略框架。

39. 与会者指出，计划大纲是总括性文件，它综述了世界首脑会议的部分成果。与会者认为，计划大纲中没有充分涵盖若干领域，包括消除贫穷、非洲的需要、非洲发展新伙伴关系、中东危机、艾滋病毒/艾滋病、裁军、气候变化、全球化、种族主义以及疟疾和肺结核等疾病。有人表示关切的是，这份文件没有反映出较长的目标。有人指出，许多方案在两年后并不会结束，反映出较长的目标是第 58/269 号决议所核准修订意见的重要内容。

40. 与会者认为，第一部分注重格式，却没有说明本组织面临的各种挑战。关于这方面，有人指出，这份文件还应该反映出上一时期汲取的经验教训和正面经验以及本组织的改革战略。有人指出，战略框架应该是编制预算的依据，这份文件对于会员国和方案管理人员都十分重要。

41. 与会者回顾指出，委员会在第四十四届会议上未能就上一次的拟议计划大纲达成一个立场，而只是就优先事项和两年期方案计划达成了立场。与会者支持维持为 2008-2009 年时期提议的优先事项。

42. 与会者确认，第一部分和第二部分之间具有关联，并强调，编写第一部分时必须要有方案管理人员参与。有人指出，方案计划必须说明方案的目标，方案管理人员应负责实现这一目标，并且应该尽可能避免将方案管理人员的责任与会员国的责任相混淆。有人指出，两年期方案计划中采用的做法需要反映出绩效指标，而不是基线和目标。与会者认为，应该更加重视制定标准，立法授权中应该考虑

到这个问题。有人表示关切的是，只有少数政府间专门机构审查了两年期方案计划并提出意见。有人指出，在方案评估方面需要作出进一步努力，本组织应该采取适当步骤。

43. 与会者回顾指出，这是第三个采用逻辑框架的计划，与会者强调，需要在各个方案之间更多地保持一致。有人指出，有些绩效指标似乎贴切有用，有些则需要加以完善。与会者确认，这项计划已经有所改善，但又指出，有些绩效指标需要加以完善，它们没有与预期成绩相挂钩。

44. 有人指出，在“2008-2009 年期间拟议战略框架”的通篇文件中，应将“本组织目标”改为“次级方案目标”。有人指出，作出这种修改之后，委员会就可以确定联合国秘书处的具体目标，并将这些目标与本组织的目标相区别，从而加强秘书处的管理责任。

45. 有人指出，如果委员会的工作方法和程序不能取得具体和实质性的进展，有一个代表团将不参加讨论与战略框架相关的语文提案。同时，有人表示，不参与讨论并不表示或意味着给予支持，在委员会第四十六届会议结束时评估全面成就之前，将保留就这些问题采取立场的权利。此外，有人还指出，今年晚些时候向第五委员会提交方案和协调委员会报告时，这个代表团将继续采取开放的态度。

46. 有人指出，如 A/61/131 号文件所指出，将依照大会已经作出的有关决定来审议 A/60/537 号文件。

结论和建议

47. 委员会强调，依照大会第 58/269 号决议，计划大纲应提出本组织的较长期目标。因此，委员会强调，必须确保下一个计划大纲准确地反映出执行《千年宣言》以及各次重大国际会议和首脑会议成果的努力。

48. 委员会建议，在编制战略框架阶段，秘书处制订预期成绩时应该确保，在编制预算阶段时，应该列入会员国授权的所有活动和产出。

49. 委员会建议大会鼓励方案管理人员继续努力改进绩效指标的质量方面，以便更好地评估所提供的服务在质量上的变化。

50. 委员会建议大会请秘书长在今后的两年期方案计划中编制一个表格，提供有关每个方案的资料，列明负责执行每个次级方案的实体。

51. 委员会建议大会核准计划大纲第 9 段所载 2008-2009 两年期的优先事项。

52. 委员会建议大会请秘书长修订 2008-2009 年期间拟议战略框架计划大纲（第一部分），以确保计划大纲依照会员国核准的授权，准确地反映出本组织的较长期目标。

53. 委员会建议大会审查 2008-2009 年期间拟议战略框架计划大纲（第一部分），以便计划大纲更加准确地反映出本组织的较长期目标。

方案 1

大会和经济及社会理事会和会议管理

54. 在 2006 年 8 月 22 日举行的第 10 次会议上，委员会审议了 2008-2009 两年期拟议方案计划中的方案 1 大会和经济及社会理事会和会议管理（A/61/6（Prog. 1））。

55. 秘书长的代表介绍了这项方案，并在委员会审议方案时回答了提出的问题。

讨论情况

56. 会议一致支持拟议方案，承认大会和会议管理部以及日内瓦、维也纳和内罗毕会议服务部门向会员国提供的服务十分重要。会议注意到并赞扬大会部为改进工作所采取的改革措施，以及在方案中纳入了在《2005 年世界首脑会议成果》（大会第 60/1 号决议）中提出的意见。会议对大会部如何确保按照大会第 60/236 B 号决议的要求平等对待联合国所有六个正式语文表示关切。会议认为内罗毕的会议服务仍有待改进，并询问在解决长期存在的口译征聘和加强会议服务领域中的信息技术部门方面是否已经取得充分进展。

57. 会议强调，大会部应改善会议服务的协调和沟通，避免总部与日内瓦、维也纳和内罗毕会议服务部门之间的交叉重叠。大会就自由应聘口译和订约承办事务使用等会议事务外包情况以及其他工作地点会议服务部门是否采取不同做法提出了询问。会议对外包对大会部工作人员的影响表示关切。

58. 会议表示支持拟议战略框架。但是，虽然会议一致支持方案的总方向，但表示方案计划中的逻辑框架过于标准化，因此没有充分涵盖列入方案的各工作地点的具体会议服务需求。会议还对逻辑框架没有充分强调文件和会议服务质量以及提高会议文件发放及时性的要求表示关切。关于方案的绩效指标，会议表示支持采用客户调查。但是，会议还表示方案缺乏按照大会第 60/236 号决议第二节 B 部分第 4 段的要求向会员国提供对大会部工作进行评价的替代性有效机制的明确战略。会议认为，调查表现有的内容应该加以改进和扩充，并且调查应该定期进行。会议还就如何增加向会员国区域集团和其他主要集团提供的会议服务提出了询问。

结论和建议

59. 委员会建议大会核准拟议两年期方案计划中方案 1 大会和经济及社会理事会和会议管理的表述部分，但需作出以下修改：

总方向

1.3 段

在第二句中，把“及时印发文件”改为“在所有工作地点及时提供所有正式语文的高质量文件，向会员国提供高质量的会议服务，并以最高的效力和成本效益实现这些目标”。

1.4 段

把最后一句改为：

“大会为征求会员国对其提供的会议服务质量进行评价以此作为对大会部工作的一个重要指标而采取的有效措施，将使会员国能够有平等的机会对联合国的六个正式语文提出评价，这些措施应完全符合大会有关决议的规定”。

A. 会议管理，纽约

次级方案 1

大会和经济及社会理事会

绩效指标

把指标(a)改为：“减少政府间机构会员国代表和专家机构成员对会议举行方式以及秘书处技术服务的程度和质量提出的批评意见”。

1.5 段

在(a)分段中，删除“加强和振兴”。

次级方案 2

规划、发展和协调会议事务

秘书处的预期成绩

在预期成绩(a)中，把“全面提高”改为“提高”。

把预期成绩(e)改为：“(e)增加提供会员国区域集团和其他主要集团要求的会议服务”。

绩效指标

把指标(a)改为：“减少政府间机构会员国代表和专家机构成员对会议服务质量提出的批评意见。”

删除指标(d)(三)。

在指标(e)(一)和(二)前，加入“提高”。

战略

1.6 段

在(g)分段中，删除“会议服务”的部分，并加入：

“根据立法授权，更有效地计划、处理、监测和管理文件和会议服务，并使大会了解本组织可用以实现服务及时性和提高服务质量的新技术”。

次级方案 3

文件服务

秘书处的预期成绩

把预期成绩(b)改为：“(b)讲究编辑和翻译服务的质量和成本效益”。

绩效指标

把指标(a)改为：“(a)减少政府间机构会员国代表、专家机构成员和用户部门对笔译和编辑服务质量的批评意见”。

战略

1.7 段

在第二句中，在“提高”后加入“质量和”。

在(d)分段中，删除“充分”。

次级方案 4

会议和出版事务

秘书处的预期成绩

在预期成绩(b)中，在“成本效益”前加入“质量和”。

绩效指标

把指标(a)改为：“(a)减少政府间机构会员国代表、专家机构成员和用户部门对口译、逐字记录和出版服务的批评意见”。

战略

1.8 段

在(b)分段中，加入“提高质量和及时性”。

B. C. D. 会议管理，日内瓦、维也纳和内罗毕

次级方案 2

规划、发展和协调会议事务

秘书处的预期成绩

在预期成绩(a)中，把“全面改进”改为“改进”。

把预期成绩(e)改为：“(e)增加提供会员国区域集团和其他主要集团要求的会议服务”。

绩效指标

把指标(a)改为：“(a)减少政府间机构会员国代表和专家机构成员对会议服务质量的批评意见”。

删除指标(d)(三)。

在指标(e)(一)和(二)前，加入“提高”。

战略

1.9 段

在(f)分段中，删除“会议服务”之后部分并加入

“根据立法授权，更有效地计划、处理、监测和管理文件和会议服务，并使大会了解本组织可用以实现服务及时性和提高服务质量的新技术”。

次级方案 3

文件服务

秘书处的预期成绩

把预期成绩(b)改为：“(b)讲究编辑和笔译服务的质量和成本效益。”

绩效指标

把指标(a)改为：“(a)减少政府间机构会员国代表、专家机构成员和用户部门对笔译和编辑服务的批评意见”。

战略

1.10 段、1.13 段和 1.16 段

在第二句中，在“提高”后加入“质量和”。

在(d)分段中，删除“充分”。

次级方案 4

会议和出版服务

秘书处的预期成绩

在预期成绩(b)中，在“成本效益”前加入“质量和”。

绩效指标

把指标(a)改为：“(a)减少政府间机构会员国代表、专家机构成员和客户部门对口译、逐字记录和出版服务质量的批评意见”。

战略

1.11 段、1.14 段和 1.17 段

在(b)分段末尾，加入“提高质量和及时性”。

方案 2

政治事务

60. 在 2006 年 8 月 21 日的第 7 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划的方案 2(政治事务)(A/61/6(Prog. 2))。

61. 秘书长的代表介绍了该方案，并回答了在委员会审议该方案过程中提出的问题。

讨论情况

62. 有人赞赏和支持政治事务部通过其各次级方案和秘书长斡旋所开展的工作。

63. 有人强调，更加密切协调的、和平的预防性措施，包括外交努力，是维持国际和平与安全最重要的工具。有人表示支持侧重预防、控制和解决冲突的活动以及冲突后建设和平活动。有人认为，早期预警和采取预防性行动的能力，包括秘书长的斡旋作用，对政治事务部的工作非常重要。有人指出，预防性外交面临着重大挑战，需要资源和创新观念。有人强调，在维持国际和平与安全中，预防措施比维持和平行动成本效益高。

64. 有人表示支持开展重要的冲突后建设和平活动，特别是在刚摆脱冲突的国家。有人表示，区域组织工作在预防、控制和解决冲突方面取得的积极成果很重要，需要在两年方案计划中得到反映。

65. 有人表示赞赏和支持该部在促进民主和提供选举援助方面所作的重要工作，特别是在已结束冲突的国家。强调应该继续此类工作。

66. 有人表示支持次级方案 3(安全理事会事务)下开展的工作，这一次级方案对非安理会成员国和安理会成员国都很重要。有人表示，政治事务部需要再次审议与实施制裁有关的问题。

67. 有人表示支持给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会的任务规定以及联合国在执行该宣言方面开展的活动。有人认为，该特别委员会是大会设立的，必须继续履行大会授权的职能，直至所有 16 个非自治领土都实现独立。还有人认为，《2005 年世界首脑会议成果文件》所要求的对本组织各项任务授权

的审查（大会第 60/1 号决议第 163(b)段）中已表示，该特别委员会应该缩小规模或撤销。

68. 有人表示支持在巴勒斯坦问题和巴勒斯坦人民不可剥夺权利方面开展的活动。有人还对中东目前的局势表示担忧。有人指出，巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会是大会设立的，必须据此履行其任务，直至巴勒斯坦问题得到解决。还有人指出，在争取解决巴勒斯坦问题方面，努力增加国际社会的了解及其相关支助很重要。有人表示，巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会和巴勒斯坦人民权利司的活动不均衡，没有促进中东问题四方所进行的外交努力。在这方面，有人表示，该委员会和司应该撤销。

69. 有人表示支持联合国通过特别协调员办事处在中东和平进程方面所发挥作用。

70. 有人指出，有一些目标、预期成绩和绩效指标需要进一步改进和完善。

71. 有人希望澄清有关政治事务部使用民主基金的途径及其参与的性质。委员会获悉，政治事务部有一名官员主持项目审查委员会的工作。

结论和建议

72. 委员会建议大会批准拟议两年期方案计划方案 2(政治事务)的叙述部分，但须作以下修改：

次级方案 1

预防、控制和解决冲突

秘书处的预期成绩

将预期成绩 (b) 的案文改为“保持各个和平进程不脱轨”。

方案 3

裁军

73. 在 2006 年 8 月 21 日第 7 次会议上，委员会审议了两年期拟议方案计划的方案 3：裁军(A/61/6(Prog. 3))。

74. 秘书长代表在委员会审议该方案期间介绍了该方案，并答复了提出的问题。

讨论情况

75. 委员会欢迎提出了方案 3 的说明，并对裁军事务部的工作，及在裁军、军备限制和不扩散方面的努力表示感谢。大家对裁军方案普遍表示支持，但指出，该报告应符合各项任务规定和 2006-2007 两年期方案计划。有人指出，比之于一般裁军而言，两年期拟议方案计划更强调不扩散；裁军的优先事项应明确体现出来。

有人敦促对大规模毁灭性武器和常规武器(尤其是小武器和轻武器及地雷)要两者兼顾。

76. 有人关切地指出, 拟议计划中未强调各和平与裁军区域中心的努力。有人表示, 要对各中心的工作加以评估, 以确定能否作出改进。

77. 裁军部主动更多地利用电子手段传播和交流信息, 特别是面向大众; 大家对此表示欢迎。有人提出, 应提供已批准裁军条约和协定的国家清单。有人要求澄清裁军部与裁军谈判会议之间的关系以及两机构相互协调的情况。委员会获悉, 裁军谈判会议秘书处(设在日内瓦)属于裁军部的一部分。

78. 有人表示, 有些指标太模糊, 无法衡量预期成绩。人们敦促确定现实和可计量的基准和目标。

结论和建议

79. 委员会建议大会核准两年期拟议方案计划方案 3(裁军)的说明, 但须作如下修改:

总方向

第 3.2 段

该段改为:

“3.2 本方案的授权来自大会在裁军领域的各项有关决议和决定, 包括大会第一次专门讨论裁军问题的第十届特别会议的《最后文件》(S-10/2 号决议)。本方案也得到联合国《千年宣言》(见第 55/2 号决议)的指导, 并考虑到联合国其他各项有关决议。大规模毁灭性武器, 特别是核武器, 仍然是本组织主要关注的问题。过去几年间, 常规裁军, 特别是主要武器系统、小武器和轻武器和地雷方面的裁军, 得到了国际社会越来越多的注意。”

次级方案 1

军备限制和裁军问题多边谈判

本组织目标

目标改为:

“支持关于军备限制和裁军(包括不扩散的各个方面)协定的多边谈判和审议, 并提供现有多边军备限制和裁军协定缔约国所要求的支助”。

秘书处预期成绩

预期成绩(a)改为:

“(a) 向裁军谈判会议和各种军备限制和裁军、包括不扩散各方面问题多边协定缔约国大会和会议提供更优质的组织服务及实质性服务”。

预期成绩 (b) 改为：

“(b) 对各种军备限制和裁军问题多边协定缔约国大会和会议通过的决定、建议和方案的执行工作提供进一步援助”。

绩效指标

在指标 (c) (一) 的“会员国”之后，加入“，尤其是发展中国家”的字样。

次级方案 2

大规模毁灭性武器

本组织目标

目标改为：

“推动并支持核裁军和不扩散各方面的努力，并应会员国请求，协助它们支持与大规模毁灭性武器有关的各项现有协定”。

秘书处预期成绩

预期成绩 (b) 改为：

“(b) 会员国利用更多资料，了解有关大规模毁灭性武器、特别是核武器的问题，包括新趋势及发展，以及恐怖行为中使用大规模毁灭性武器及有关材料的潜在威胁”。

预期成绩 (c) 改为：“(c) 会员国进一步认识到必须在该次级方案的实质性工作和活动中，推行社会性别主流化”。

绩效指标

指标 (c) 改为：“(c) 大会所授权组成的政府专家小组/专家组中，以及该处组织的活动中，女性代表比例增加”。

战略

第 3.8 段

(c) 分段改为：

“(c) 按照现有安排，加强同国际原子能机构、禁止化学武器组织和全面禁止核试验条约组织筹备委员会的合作，以及扩大同民间社会，特别是在

大规模毁灭性武器及其运载系统领域工作的研究机构和学术机构及非政府组织的互动”。

次级方案 3

常规军备(包括实际裁军措施)

绩效指标

增加新的指标(b)(二)如下：“在会员国编制《登记册》之前，提供关于从国家生产和军事库存中采购的进一步情况的国家百分比”；并将后面的指标顺序重新编号。

次级方案 4

信息和外联

绩效指标

将指标(b)改为(b)(一)，并增加新的绩效指标(b)(二)如下：

“(一) 通过主动积极的措施，会员国对裁军部请它们就所概述问题提出意见的照会、或大会相关决议所索要的信息，作出回复的数量增多”。

次级方案 5

区域裁军

秘书处预期成绩

在预期成绩(a)、(b)和(c)中的“不扩散”后增加“的各个方面”一词。

绩效指标

在指标(c)中的“不扩散”后增加“的各个方面”一词。

战略

第 3.11 段

在(a)和(f)分段中的“不扩散”后增加“的各个方面”一词。

(d)分段改为：“(d) 支持在国家、区域和次区域实施关于裁军和不扩散各方面的现有多边文书和决议”。

立法授权

增加大会决议如下：

56/24 O 全面彻底裁军：不扩散核武器条约缔约国 2005 年审议大会及其筹备委员会

方案 4 维持和平行动

80. 在 2006 年 8 月 21 日举行的第 8 次会议上，方案和协调委员会审议了拟议两年期方案计划方案 4 “维持和平行动” (A/61/6(Prog. 4))。

81. 秘书长的代表介绍了该方案，并就委员会审议该报告期间提出的问题作了答复。

讨论情况

82. 委员会对维持和平行动部工作方案表达了全面支持。会上有意见表示，维和是本组织具有根本重要性的工作之一。

83. 会上强调指出，外勤人员的安全和保障应当是首要的。会上还支持对维和采取的一体化的、协调一致的方针。委员会喜见维持和平行动部与区域组织加强了合作，并对秘书处支援提高非洲维和能力表示赞赏。

84. 委员会强调支持对维持和平行动中发生的性剥削和性凌辱实行零容忍，支持在维和人员中实施行为守则。此外，还强调对维和行动中联合国人员的培训，强调维和行动中人员的性别和地域分配的平衡。

85. 有意见表示，快速部署军事人员和警察人员对维和行动的成功与否至关重要。据指出，在维和行动的所有阶段都应当与会员国特别是出兵国保持密切联系，互通信息。据指出，这个方案还应当纳入解除武装、复员和重返社会、速效项目、冲突后重建和发展等活动。

86. 有意见表示，次级方案 5 “地雷行动协调” 应可列入更多信息，特别是与以下有关者：授权任务、覆盖范围、发展中国家参与该次级方案的情况、维持和平行动部与裁军事务部之间有多少协调与合作。

87. 据表示，其中一些预期成绩和绩效指标可能需要进一步修缮。

结论和建议

88. 委员会建议在执行方案 4 的活动时要特别注意与安全和安保部协调，加强联合国所有人员包括在实地工作的维和人员的安全。

89. 委员会建议大会核可两年期方案计划方案 4 “维持和平行动” 的说明，但须作以下的修改：

次级方案 3

军事

战略

第 4.9 段

在段末加以下文字：“和解决与行为和纪律有关的问题的程序”。

次级方案 4

民警

在预期成绩 (a) 和 (b) 及在第 4.11 和 4.14 两段中，把“和平行动”改为“维持和平行动”。

秘书处的预期成绩

增加一项新的预期成绩如下：

“(c) 在冲突后社会支助可持续的警察服务”

绩效指标

加新的绩效指标如下：

“(c) 有更多的冲突后社会建立了可持续的国家警察机构和服务”。

战略

第 4.14 段

最后一句改为“民警司将继续采取战略举措”

方案 5

和平利用外层空间

90. 在 2006 年 8 月 29 日第 18 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划方案 5（和平利用外层空间）(A/61/6(Prog. 5))。

91. 秘书长的代表介绍了方案 5，并回答了在委员会审议该方案过程中提出的问题。

讨论情况

92. 有人表示支持该方案。外层空间事务处的工作及其对发展中国家的好处受到了确认和赞扬。与会者确认，在制定国家空间法以及在空间科技的利用及其在可持续发展相关领域的应用方面需要加强能力，特别是发展中国家的能力。与会者赞扬在运用空间技术从事灾害管理方面所开展的方案工作。

结论和建议

93. 委员会建议大会批准拟议两年期方案计划方案 5（和平利用外层空间）的说明，但须作以下修改：

绩效指标

将指标 (c) 改列为 (c)(-)，并添加下列新的绩效指标：

“(c)(-) 增加工业伙伴的数目”

“(c) (三) 与国际原子能机构协作，就可能的外层空间核动力源技术安全标准的目标、范围和一般特点举办更多的联合技术讲习班

“(c) (四) 增加外层空间事务处同区域空间科技教育中心及其进修方案之间的协定数目”

方案 6 法律事务

94. 在 2006 年 8 月 21 日的第 8 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划的方案 6(法律事务)(A/61/6(Prog. 6))。

95. 秘书长的代表介绍了该方案并回答了在委员会审议该方案过程中提出的问题。

讨论情况

96. 与会者普遍赞赏和支持法律事务厅通过其各项次级方案开展的工作。与会者承认法律事务厅在促使各国更好地了解和尊重国际法原则方面发挥的重要作用。

97. 与会者对改进第六委员会和国际法委员会网站的工作表示满意。不过，有人对以所有六种正式语文及时分发文件的问题表示关注。

98. 有人要求说明学术机构在协助讲授、研究、传播和更广泛地理解国际法的方案中的作用。有人建议扩大国际法培训班，让发展中国家的律师和学术机构成员参加。

99. 与会者特别赞赏海洋事务和海洋法司提供的实质性技术支助。有人认为非政府组织更多地参与海洋和海洋法的协商进程会降低这些进程的效用。

100. 有人要求说明司法制度，特别是工作人员的冤情投诉问题，另有人提供了工作人员的权利和聘请律师的过程情况。

101. 有人认为应当更广泛地开放联合国条约集，特别是向学术机构和研究人员开放。有人要求说明条约科最近改进网站的情况，包括免费访问和加强文件中的案文搜寻能力。

102. 有人认为，有些目标、预期成绩和绩效指标需要进一步修改。

结论和建议

103. 委员会建议大会批准拟议两年期方案计划方案 6(法律事务)的叙述部分，但须作以下修改：

总方向

第 6.1 段

把该段修改为：

“本方案的总目的是促使会员国更好地了解和尊重国际法原则和规范，帮助实现联合国的各项目标”。

第 6.4 段

把第一句话修改为：

“法律事务厅将应请求向联合国各决策机关和会员国提供法律咨询意见和服务”。把第二句话修改为“它将致力于加强联合国系统内部对法治的尊重，特别是加强对《宪章》以及联合国产生的决议、决定、条例、规则和条约的尊重”。

次级方案 1

向整个联合国提供法律咨询意见和服务方面的通盘领导、管理和协调

秘书处的预期成绩

在预期成绩最后加入“，并作为授权任务支持国际司法机制”。

战略

第 6.5 段

在第二句“提供法律咨询意见”的前面，加入“应其请求”，并把本段最后一句中的“并参与必要的后续行动”改为“并应请求参与必要的后续行动”。

第 6.7 段

把该段修改为：

“本次级方案的另一个目标是支助国际司法的发展，通过帮助现有的国际法庭和国际协助的法庭来结束有罪不罚现象。为此，该办公室将努力确保，前南斯拉夫问题国际刑事法庭和卢旺达问题国际刑事法庭，作为安全理事会的附属机构，在其行政活动中按联合国的《宪章》、条例、规则和政策行事，作为司法机关，按照其规约行事。在本次级方案的框架内，该办公室将就上述法庭活动的法律方面问题向本组织的各主要机关和附属机关提供咨询意见，并将就它们与法庭的关系提供咨询意见。它还将就前南斯拉夫问题国际刑事法庭和卢旺达问题国际刑事法庭同各国和东道国的关系向法庭提供咨询意见。该办公室就议定的《国际刑事法院和联合国间关系协定》向各主要机关和附属机关提供咨询意见。该办公室将按照授权任务协助成立其他法庭，并在授权后帮助发展过渡性司法机制”。

次级方案 3

国际法的逐渐发展与编纂

绩效指标

增加新的指标 (a) (三) “(三)国际法委员会对提供的服务表示满意”。

增加新的指标 (a) (四) “(四)会员国对向第六委员会提供的服务表示满意”。

战略

第 6.14 段

把最后一句修改为“将以研究金、讨论会和加强联合国法律出版物的分发和提供等形式提供协助，特别是向发展中国家提供协助”。

次级方案 4

海洋法和海洋事务

绩效指标

把指标 (b) (三) 中“改进海洋可持续发展”修改为“改进海洋的可持续利用、海洋资源的公平有效利用、海洋生物资源的养护和海洋环境的研究、保护和维护”。

把指标 (c) (二) 修改为“政府间组织和非政府组织积极参加联合国海洋和海洋法问题不限成员名额非正式协商进程和其他相关进程”。

战略

第 6.19 段

中文本不变。

次级方案 5

国际贸易法的逐渐协调、现代化和统一

秘书处预期成绩

增加新的预期成绩：“(d) 便利贸易法委员会的工作”。

绩效指标

增加新的绩效指标：“(d) 贸易法委员会对提供的服务表示满意”。

方案 7 经济和社会事务

104. 在 2006 年 8 月 23 日的第 11 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划的方案 7(经济和社会事务)(A/61/6(Prog. 7))。

105. 秘书长的代表介绍了该方案，并回答了在委员会审议该方案过程中提出的问题。

讨论情况

106. 有人表示强烈支持该方案及其目标和次级方案。有人认为说明起草得很好，正确地反映了加强重视执行联合国《发展议程》，即国际商定的发展目标，包括 2005 年世界首脑会议重新确认并载于《千年宣言》、《蒙特雷共识》和《约翰内斯堡执行计划》的千年发展目标。对此，有人强调应充分执行大会第 60/265 号决议，并进一步促进所有发展合作伙伴参与。另外，也强调经社事务部在促进南南合作方面能发挥的作用。

107. 有人赞赏地注意到，该方案特别强调促进采取各种举措，消除贫穷和饥饿，促进人类和社会的发展，并将重点放在性别、弱势群体和艾滋病毒/艾滋病等方面。

108. 有人表示，该方案的几项指标仍有待改进，而且可扩大一些预期成绩的范围。也有人表示，一些目标和预期成绩过于笼统，其中有一些协调得不合理，没有相互补充。还有人认为，一些次级方案的绩效指标应当定量和定性。

109. 有人表示支持加强大会和经济及社会理事会发挥的作用，促进联合国总体改革和次级方案 1(经济及社会理事会的支助与协调)规定的有关活动。有人认为，应通过改善规范工作与业务工作之间的联系，来加强经社理事会的作用。有人强调经社理事会应发挥作用，协调联合国在与建设和平委员会合作，开展冲突后重建和建设和平的工作。

110. 有人表示，应充分尊重次级方案 1 规定的绩效指标(a)(→)重视增加体现对主要发展问题的共识的决议数量。有人强调需要更经常召开经济及社会理事会关于实施千年发展目标的效率和协调的会议，包括在审查业务活动的框架中召开的会议。有人还表示，应当考虑到目前正开展关于加强经社理事会的谈判进程，有可能对该次级方案产生影响。

111. 有人指出，应当强调通过加强性别问题的教育来加强国家能力。还有人指出，应当在次级方案 2(性别问题和提高妇女地位)说明中提到国际人口与发展会议的商定结论。

112. 有人认为，在次级方案 3(社会政策和发展)中，应更多强调政策分析，并强调支持脆弱群体，包括残疾人、老年人和青年。

113. 在次级方案 4(可持续发展)中,欣见努力按照联合国《发展议程》,包括《关于进一步实施小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领的毛里求斯战略》,加强可持续发展的工作。有人强调应根据《约翰内斯堡执行计划》加强国家能力,转让技术和筹措可持续发展资金。有人还表示,向会员国提供关于合作伙伴关系的资料,并将重点特别放在实际好处,仍然是次级方案 4 的一个重要方面。

114. 有人表示支持次级方案 5(统计)在加强发展中国家统计方面国家能力中的作用,及其对实现国际商定的发展目标和实施国家发展战略的直接影响。

115. 有人表示,应在次级方案 6(人口)中更多强调艾滋病毒/艾滋病领域中的人口问题和趋势。还有人指出,应加强战略的业务组成部分。

116. 有人指出,次级方案 8(公共行政、财政和发展)没有充分涉及与政府权力下放和民间社会在施政中扩大作用的问题。

117. 有人认为,次级方案 9(可持续森林管理)应制定有效的全球政策。有人强调,次级方案 9 应当充分表明须扭转森林退化和衰退的现象。有人还指出,关于各类森林的没有法律约束力的文书应具有法律约束力。

118. 有人表示,特别欢迎能促进和支助持续采取后续行动,执行发展筹资问题国际会议达成的协定和承诺,并强调可预测的发展筹资以及在有保证和持续的基础上的有效规划的重要性。有人还指出,鼓励国际、区域、分区域和国家机构参与执行《蒙特雷共识》的具体措施,应反映在该次级说明中。有人还表示,该方案应更多注重调动资金用于发展筹资的新机制。

结论和建议

119. 委员会建议大会核可拟议的两年期方案计划方案 7(经济和社会事务),但须作下列修正:

总方向

第 7.1 段

在第一句话中,在“促进”这个词之后插入“和支持国际合作寻求”这几个字。另外,在“消除”这个词之后插入“饥谨和”。

第 7.4 段

在第二句话中,在“管理”之后删去“在国家一级”这几个字。

在第 7.7 段中

在该段结尾处,增加一句话,“将努力通过内联网建立新的知识社区,来促进和发展更好知识的新办法和新机制。”

次级方案 2

性别问题和提高妇女地位

绩效指标

在指标(a)(二)中，在“比例”一词之后插入“酌情”一词。

次级方案 3

社会政策和发展

绩效指标

在指标(a)(二)中，在“社会发展问题”这几个字之前插入“未完全处理的”这句字。

第 7.10 段

在(a)分段的第一句话中，删去“《残疾人权利公约》”这几个字。

在(a)分段之后，插入新的分段 2(b)，该段如下：“(b)确定、通过和实施《残疾人权利公约》”；并据此相应更改第 7.10 段余下分段编号。

次级方案 4

可持续发展

绩效指标

在指标(a)中，将“包括”这个词改为“以及”一词。

第 7.11 段

在(a)分段最后一句话中，在“战略”一词后面加上“和国际合作”。

次级方案 8

公共行政和发展管理

本组织的目标

将现有文字改为如下：

“促进建立有效率、负责任、参与式和有透明度的公共行政，以便实现国际商定的发展目标，包括《联合国千年宣言》及联合国各次主要会议结果所载的目标”。

预期成绩

在预期成绩(a)中，将“贯穿各领域的问题”这几个字改为“与公共行政有关的问题”。

在预期成绩(b)中，将“公共部门改革”这几个字改为“公共行政”。

绩效指标

在指标(a)中，删去“交叉问题”这几个字。

120. 委员会建议，大会将 2008-2009 年期间拟定战略框架方案 7(经济和社会事务)次级方案 1 拨给第二委员会，供其根据题为“方案规划”议程项目加以审查和采取行动。

121. 委员会建议，大会核准 2006-2007 年期间两年期方案计划和优先事项拟议订正案(A/61/125)。

方案 8

最不发达国家、内陆发展中国家和小岛屿发展中国家

122. 在 2006 年 8 月 24 日的第 13 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划的方案 8(最不发达国家、内陆发展中国家和小岛屿发展中国家)(A/61/6(Prog. 8))。

123. 秘书长的代表介绍了该方案，并回答了在委员会审议该方案过程中提出的问题。

讨论情况

124. 会议对最不发达国家、内陆发展中国家和小岛屿发展中国家高级代表办事处在调动及协调国际社会对该方案的支持方面开展的活动表示全面支持。有人表示，该方案的拟议两年期方案计划清楚明了。还有人表示，需要调集国际资源，以便实施《布鲁塞尔行动纲领》和《阿拉木图行动纲领》，以及《进一步实施小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领的毛里求斯战略》。

125. 会议重点讨论了方案影响评价、就三个行动纲领的实施情况提出报告、机构间伙伴关系和协调以及有关国家参与方案拟订等问题。

126. 有人对该方案的拟议两年期方案计划在性质上非常笼统表示关切。有人提议列入农业、能源、贸易等具体发展领域。还有人对《布鲁塞尔行动纲领》的实施状况表示关切。有人要求说明如何确保兑现国际社会支持最不发达国家的承诺。有人提议把次级方案 1(最不发达国家)的目标适用于另外两个次级方案。

127. 至于次级方案 3(内陆发展中国家和小岛屿发展中国家)，有人强调需要加强旨在支持小岛屿发展中国家的伙伴关系。会议鼓励高级代表办事处利用信息技术以及联合国网站和出版物，提高对这些国家的认识。

128. 会议欢迎进一步改进某些绩效指标。

结论和建议

129. 委员会强调方案 8（最不发达国家、内陆发展中国家和小岛屿发展中国家）的重要性，并表示支持最不发达国家、内陆发展中国家和小岛屿发展中国家高级代表办事处协调及动员国际支持以及加强有关该方案的机构间协作。

130. 委员会建议大会核准拟议两年期方案计划方案 8（最不发达国家、内陆发展中国家和小岛屿发展中国家）的说明。

方案 9

联合国支助非洲发展新伙伴关系

131. 在其 2006 年 8 月 25 日第 15 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划的方案 9：联合国支助非洲发展新伙伴关系（A/61/6（Prog.9））。

132. 秘书长的代表介绍了该方案，并回答了在委员会审议该方案期间提出的问题。

讨论情况

133. 会间发言对方案表示坚决支持，并感谢非洲问题特别顾问办公室到目前为止发挥的重要协调作用以及开展的重要工作。人们认为，对非洲振兴来说，非洲发展新伙伴关系（新伙伴关系）是一个愿景，一个战略框架。

134. 会间发言强调了该方案的重要性，认为它为国际社会向非洲发展提供协调一致的支助提供了一个框架，将是非洲实现千年发展目标的一个重要手段。与此同时，会间发言还认为，仅靠非洲本身无法实现千年发展目标，需要动员国际社会提供必要的资源，增加发展援助，包括官方发展援助、长期发展支助、与布雷顿机构保持密切的工作关系以及加强支助非洲发展的南南合作。

135. 会议希望非洲问题特别顾问办公室将继续履行其任务，有效地监督 2005 年世界首脑会议成果文件（大会第 60/1 号决议）所载各项有关承诺的落实情况，建立适宜的后续机制，以确保上述成果文件所载实质性提议得到实施。

136. 会间发言认为，重要目标包括支助新伙伴关系的全球宣传活动、区域协调和公众宣传及提高认识活动。

137. 发言认为，新伙伴关系目前面临的最大的挑战之一是物色国家以及地区一级人力资源能力以实施该方案。会间发言鼓励非洲问题特别顾问办公室加强对区域协调的执行情况的战略监督。

138. 会间发言强调，一个稳定、繁荣的非洲对世界和平与发展来说是或不可缺的，因此，非洲国家有必要在包括联合国在内的国际社会的协调一致的支助下加强努力，实现非洲持久和平及可持续发展，打击腐败现象。

139. 会间发言在承认宣传活动是次级方案 1（协调非洲发展新伙伴关系的全球宣传和支助工作）的一个重要部分的同时，指出不应将注意力仅仅集中在联合国系统支助上，非洲问题特别顾问办公室应拟定一项争取外界支助的战略。与此同时，应当采取措施，开展更有效的宣传活动，在联合国大学与非洲学术机构之间建立联系，因为教育和信息交流被视为促进非洲发展的一个重要的成功因素。

140. 会间发言指出，有必要提高联合国支助新伙伴关系的活动和目标的知名度，因为无论在非洲还是在其他地区，人们对这些活动和目标都还不太了解。

141. 会间发言承认次级方案 3（支助非洲发展新伙伴关系的新闻和宣传活动）的重要性，认为它是通过现有新闻部网络提高国际社会认识和动员支助非洲发展的一个手段，为此，强调必须促进新闻部与非洲问题特别顾问办公室之间的有效的协调，以实现全球支助非洲发展宣传活动的总目标。与此同时，鼓励顾问办公室和新闻部继续扩大并发展他们代表非洲进行的宣传活动，包括在基层开展宣传活动，以便使各级以及目标企业群体清楚地了解联合国系统支助新伙伴关系的目标，将其视为各项具体伙伴关系和目标的源头。与此同时，宣传活动应当包括与媒体的有序的合作。

142. 会间发言指出，需要进一步完善一些目标、预期成绩和绩效指标，特别是在提及实现千年发展目标方面。

结论和建议

143. 委员会建议联大核准题为“联合国支助非洲发展新伙伴关系”的两年期方案计划方案 9 的说明，但需要作出以下改动：

次级方案 1

协调非洲发展新伙伴关系的全球宣传和支助工作

秘书处预期成绩

在成绩 (b) “支助” 后面加入 “以及实现千年发展目标方面”。

战略

第 9.10 段

在该段结尾处，增加一句如下：

“非洲问题特别顾问办公室将在其网站提供关于专家机构监测落实对非洲作出的这方面承诺的进展情况的最新概述。”

次级方案 3

支助非洲发展新伙伴关系的新闻和宣传活动

本组织的目标

第二行，把“该区域……可持续发展以及”后的“支助”改为“实现非洲发展新伙伴关系的目标”。

秘书处预期成绩

新增加一项成绩(c)“(c) 提高目标受众对新伙伴关系各项目标的认识”。

绩效指标

新增加一项指标(c)“(c) 表示知道新伙伴关系各项目标的目标受众的百分比”。

方案 10

贸易与发展

144. 在 2006 年 8 月 24 日举行的第 13 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划中的方案 10 贸易与发展 (A/61/6 (Prog. 10))。

145. 秘书长的代表介绍了这项方案，并在委员会审议方案时回答了提出的询问。

讨论情况

146. 会议支持联合国贸易和发展会议（贸发会议）和贸发会议/世贸组织国际贸易中心（国贸中心）的工作方案，认为工作方案符合《圣保罗共识》。会议对拟议两年期方案计划中提出的方案总方向的质量表示赞扬。

147. 会议认为，贸发会议和国际贸易中心通过次级方案发挥的重要作用得到了承认。会议表示，次级方案除其他外应该为发展中国家的国际贸易创造更好的条件，协助融入世界经济，解决贫穷问题以增加全球化进程带来的发展机会，同时帮助打造 21 世纪国际经济关系。会议还对贸发会议作为联合国处理金融、技术、投资和可持续发展领域问题协调中心的作用表示赞扬。会议对根据次级方案 2(投资、企业和技术)、3(国际贸易)、4(促进发展、贸易效率和人力资源开发的服务基础设施)和 6(促进贸易和发展出口的业务方面)对发展中国家和经济转型期国家提供的技术援助表示赞赏。

148. 会议支持加强贸发会议的能力及其在建立共识、研究与政策分析和技术援助三大领域的工作。会议认为，应该提供必要的资源，确保其完成任务。会议还认为，应该保留和加强贸发会议的智库作用。会议表示，鉴于世贸组织目前的谈

判情况，必须加强有利于发展中国家的普遍优惠制（普惠制）。会议认为，这项方案过于中性，贸发会议应加大努力，促进南南贸易，打击造假和腐败。

149. 会议对贸发会议努力推动实现和执行最近各次全球会议的成果表示赞赏。

150. 会议强调，次级方案 1(全球化、相互依存和发展)对于能力建设、减贫和发展中国家适应全球化挑战的战略等领域尤为重要。会议对国际贸易全球化对最不发达国家的影响表示关切，特别是因最不发达国家商品价格低下和发达国家商品价格昂贵而产生贫穷。会议对次级方案 1 有关逐步实现发展中国家债务可持续性的预期成绩表示赞同。会议支持工作组的意见，即应提供充足资源，加强贸发会议为支持发展巴勒斯坦经济而开展的活动。

151. 关于次级方案 2，会议支持贸发会议发挥作用，增进对各项吸引和受益于外国直接投资及技术转让政策和国际协定中发展部分的理解。会议认为，贸发会议的工作应该改善发展中国家和经济转型期国家企业的机会，使其提高竞争力。会议注意到贸发会议在收集非洲全球外国直接投资数据方面的作用，有代表认为应该把这一做法推广到其他区域。此外，会议还注意到在预期成绩(c)中加入“通过有效政策和谨慎监管扩大保险行业”十分重要。会议认为，方案还应努力加强决策协调，以避免重复工作。

152. 关于次级方案 3，会议认为必须扩大发展中国家对发达国家市场、尤其对农业市场的准入，发达国家必须推动这一进程。会议认为，各方对会议室文件 E/AC.51/2006/CRP.1 号文件附件三第 12 段中就贸易与发展指数采取的措施表示欢迎，应考虑改进这些措施，或许通过增加一揽子考虑内的国家和因素数量，以确保缩小其局限性。有代表认为，次级方案 3 中商品部门对发展中国家和把商品生产纳入发展的努力极为重要。有代表就贸发会议如何促进商品价格稳定提出了询问。

153. 会议支持次级方案 4 对通过使用信息技术和开发人力资源等措施加强发展中国家和经济转型期国家的国际贸易竞争力的作用，这对南方共同市场、南美国家共同体等区域集团同样具有重要意义。

154. 会议对“非洲的发展”从次级方案 1 移至次级方案 5（最不发达国家、非洲国家和特别方案）表示欢迎。会议支持把最不发达国家和非洲作为工作重点之一。为此，会议表示工作组关于“确保各项次级方案任务的完整性”的请求以及必须在方案执行工作中强调发展以确保新的举措突出发展重点十分重要。在这方面，会议认为贸发会议应该事先与非洲国家政府协商。会议支持把次级方案 5 分为非洲的发展、最不发达国家和特别方案三部分，因为这三个部分都促进社会 and 经济发展。

155. 会议认为，次级方案 5 应该考虑到冲突国家和冲突后局势。有代表对这项作为发展中国家发展必要条件的方案缺乏小岛屿发展中国家贸易新举措表示失

望。会议对继续强调非洲和《非洲发展新伙伴关系》表示欢迎，特别考虑到非洲国家在实现千年发展目标方面面临的具体挑战。会议强调战略第 10.13 段中“将促进更好地理解国际经济规则、做法和程序同国家政策和发展战略的协调一致”一句十分重要。

156. 会议支持会议室文件 E/AC.51/2006/CPR.1 附件三所载的贸易与发展问题工作组方案的投入。

157. 会议支持次级方案 6，特别是国贸中心的目标，即除其他外促进可持续的人力资源开发，促进发展中国家和经济转型期国家通过贸易和国际商业发展实现千年发展目标。会议期待加勒比共同体秘书处、加勒比区域谈判机制以及加勒比发展和合作委员会进行适当参与。

结论和建议

158. 委员会建议大会核准拟议两年期方案计划方案 10 贸易与发展中的方案表述部分，但需作出以下修改：

总方向

新段落

在 10.2 段后加入以下新的 10.3 段，并将其他段落相应重新编号：

“10.3 贸发会议的研究与分析、建立共识和技术合作三大领域的工作将得到加强。将加强贸发会议的独立分析能力，以确保其为解决发展中国家重要和关键的问题进行高质量的研究和分析。这种分析成果将支持和加强贸发会议为建立共识和技术合作开展的活动。”

原第 10.3 段

在第一句中，把“the eleventh session of UNCTAD”改为“UNCTAD XI”。
(中文无需改动。)

在“examination”前，删去“is”，在“world economy”后，删除“which”一词。(中文无需改动。)

把“principle”(原则)改为“principal”(主要的)。

在最后一句前加入“有关最不发达国家的分析将更加有效地纳入工作主流”一句。

在最后一句中，把“aforementioned”改为“foregoing”。(中文无需改动。)

原 10.6 段

把头两句改为：

“为更有效地因应不断变化的全球需求和要求开展的联合国改革，贸发会议将努力采取各种措施，切实促进建设和平委员会的工作，以期把有关国家、特别是冲突后国家融入全球经济。贸发会议将首先设法采取组织做法，使之能够迅速、协调一致地解决那些对于面临当今全球挑战的发展中国家十分重要的问题。关于非洲的发展、最不发达国家和特殊情况国家次级方案，旨在通过充分利用研究和政策分析的协同作用并以协调一致的方法处理这些国家关切的问题而加强次级方案”。

在本段末尾加入下面的句子：“以便加强其研究和分析，同时保持其智力的正直和独立。”

次级方案 1

全球化、相互依存和发展

本组织的目标

将“减贫”改为“消除饥饿和贫困”。

秘书处的预期成绩

在预期成绩(a)中，将“减贫”改为“消除饥饿和贫困”。

在预期成绩(d)末尾，加入“通过提供充足的资源加强贸发会议在该领域的活动”。

次级方案 2

投资、企业和技术

秘书处的预期成绩

在预期成绩(c)中，在“通过”后面加入“有效政策和谨慎监管扩大保险行业”。

绩效指标

将指标(c)中的“占更大比例”改为“更多”，并重新编号为(c)(一)。

加入一个新的指标(c)(二)：“更多的国家表示，贸发会议提供的改善保险立法、监管和促进行业增长的政策建议和援助十分有效。”

战略

原 10.9 段

将本段末尾的“推动技术转让和创新”改为“推动技术转让和创新，并且在保险领域加强发展中国家有效监管和保险行业升级的能力。”

次级方案 3

国际贸易

秘书处预期成绩

在预期成绩(a)中，在“提高发展中国家”后面加入“，包括非世界贸易组织成员国”。

绩效指标

在指标(a)中，在“发展中国家”后面加入“，包括非世界贸易组织成员国”。

将指标(b)(二)改为“增加贸易和发展指数所涵盖国家和因素的数量”。

将指标(e)中的“行动”改为“注重效果的行动”。

战略

原 10.10 段

在第三句中，在“monitored and analysed”后加入“in order”。(中文无需改动。)

第四句中，将“能力和竞争力”改为“能力、竞争力和多样化”。

在最后一句中，在“制定”后加入“或提高”，并在“贸易优惠”前加入“包括全球贸易优惠制度在内的”。

次级方案 4

促进发展、贸易效率和人力资源开发的服务基础设施

绩效指标

将指标(c)重新编号为(c)(一)。

加入新的指标(c)(二)：

“(c)(二) 接受培训并认为 166 段中的课程(有关国际经济议程关键问题的培训课程)的政府官员数量，极大地增进了对国际经济议程关键问题的了解”。

战略

原 10.11 段

在第二句后加入“贸发会议对内陆国家及其过境邻国的援助将得到加强，特别是在有关过境运输协定和基础设施的政策建议方面。”

将“该司”改为“该次级方案”。

在(e)中，将“建设”改为“支持”。

加入(f)：“(f)通过增加内部合作和进步整合职业培训方案工作，加强虚拟院校、有关国际经济议程关键问题的培训课程和其他新的举措。”

次级方案 5

最不发达国家、非洲和特别方案

将次级方案 5 及其分节标题修改如下：

“次级方案 5. 非洲、最不发达国家和特别方案

“A. 非洲的发展

“B. 最不发达国家

“C. 特别方案”。

A. 最不发达国家

将副标题 A 改为 B，保留标题（“最不发达国家”）。

把原副标题 A 的逻辑框架（本组织的目标，秘书处预期成绩和绩效指标）移至新标题之下。

秘书处预期成绩

在预期成绩 (b) 末尾加入：“，并建立国家自主拥有并实施增强的《综合框架行动汇总表》的能力”。

绩效指标

在指标 (b) 中，在“《综合框架……》”前面加入“增强的”。

B. 非洲的发展

将副标题 B 改为 A，保留标题（“非洲的发展”）。

把原副标题 B 的逻辑框架（本组织的目标，秘书处预期成绩和绩效指标）移至新标题之下。

战略

原 10.12 段

将本段重新编号为 10.14。

将第一句改为“本次级方案由非洲司、最不发达国家和特别方案负责执行。”在第二句中，将“研究和政策分析”改为“开展研究和政策分析”，并在“技术援助”前面加入“提供”（中文译文已有“提供”一词，无需改动）。

战略

原 10.13 段

在第一句中，将“由最不发达国家、非洲和特别方案司”改为“由非洲司、最不发达国家和特别方案”。在第二句中，将“it”改为“The Subprogramme”。（中文无需改动。）在最后一句前加入一句，如下：“本次级方案将促进更好地理解国际经济规则同国家政策和发展战略的协调一致。”

C. 特别方案

秘书处预期成绩

将预期成绩(a)改为：

“(a) 增强国际合作，执行《阿拉木图行动纲领：在内陆和过境发展中国家过境运输合作全球新框架下解决内陆发展中国家的特别需要》，并提高内陆发展中国家和《圣保罗共识》第 33 段中提到的其他国家群体有效参与全球贸易体系。”

战略

原 10.14 段

将本段重新编号为 10.15。

在第一句中，将“最不发达国家、非洲”改为“非洲、最不发达国家”。

在本段末尾加入一句：“本次级方案将通过主流化，加强《圣保罗共识》第 33 段中所述有关结构薄弱、易受损害的小型经济体的工作。”

方案 11

环境

159. 方案和协调委员会在 2006 年 8 月 24 日其第 14 次会议上审议了拟议两年期方案计划中的方案 11（环境）（A/61/6（方案 11））。

160. 在委员会审议该方案期间，秘书长代表介绍了该方案并回答了提出的问题。

讨论情况

161. 有代表对方案 11 及其总方向表示支持。

162. 作为联合国系统内环境领域中的主要机构的联合国环境规划署(环境署)的工作,受到赞扬。该方案的总目标是不断审查环境和应对环境挑战,以此促进环境领域可持续发展任务的协调执行,这一目标受到注意。

163. 讨论中对将着重强调进一步执行《巴厘技术支助和能力建设的战略计划》表示支持,并认为该计划包含两个重要问题,即能力建设和技术转让。

164. 讨论中对将两性平等观念纳入所有次级方案的主流的目标表示欢迎,并就其重要性达成一致。

165. 有代表对联合国环境活动对经济、社会及相关领域联合国各次主要会议和首脑会议目标的贡献,表示支持。他们表示该方案更重要的是保存了《21世纪议程》中以及千年首脑会议、可持续发展问题世界首脑会议以及最近2005年世界首脑会议上所商定的可持续发展的三个支柱的整体性。

166. 有的代表表示,两年期方案计划中没有概述环境署的政府间性质以及各项多边环境协定法律方面的独立地位。有代表强调,进一步需要多边环境协定与环境署之间的合作与协同作用。有人还表示经全球环境基金筹措资金的工作,不应由于其他多边机构的条件性而蒙上阴影,而且应使获得这种资金变得更加容易以及公正和公平,以此改善环境。

167. 关于次级方案1(环境评估和预警),有人赞赏该次级方案参与对各种环境问题的及时审议和国家国际一级所作的决定,以及向各国政府提供的环境评估规划方面的帮助。他们还认为,必须掌握关于环境灾难的信息并根据该次级方案做好备灾工作。有代表表示应把一项新的预期成绩和相应的绩效指标列入次级方案1,以反映环境署同联合国其他机构所开展的协调,另一种看法则认为该次级方案中有太多的绩效指标。有代表表示预期成绩(c)尤其受人欢迎,因为大多数国家缺乏应付环境灾难的手段。

168. 讨论中表示,根据次级方案2(政策制定和法律)加强会员国和国际社会建立环境法律框架的能力,是一个对可持续发展来说非常重要的技术问题。有代表认为,预期成绩(f)中用以加强联合国系统内更有效率的环境活动的全系统范围的协调一致,与经过加强的协调、经过改进的政策咨询和指导一道,必须旨在已经通过现有机构和结构而取得的成果上增加价值。此举应旨在减少发展中国家的成本,建设能力并加强向发展中国家的知识和技术转让。

169. 有人表示,环境署应当在次级方案4(技术、工业和经济)中集中注意多边进程,并应当敦促各会员国遵守这些协定。他们还表示,需要加强有关气候变化的多边进程。

170. 次级方案7(宣传和公共信息)的预期成绩(b)中反映的宣传对环境友好的态度的做法受到赞扬,特别是因为应该使后代人能够超过前代人而完成更好地保护环境的工作。

结论和建议

171. 委员会建议大会批准对于 2006-2007 两年期方案计划和优先事项中方案 11 的拟议订正案(见 A/61/125)。

172. 委员会还建议大会批准拟议两年期方案计划方案 11 (环境) 的叙述部分, 但需作以下修改:

将整个方案中的“减少贫穷”改为“消除贫穷”。

总方向

第 11.9 段

在第二行“在全球、区域、次区域、国家和地方各级”之前插入“按照有关任务”。

次级方案 1

环境评估和预警

本组织的目标

删除“和民众”两字, 在句尾添加“并通知民间社会”。

战略

第 11.11 (b)

在 (b) 分项中, 于“包括”之后插入“可能”。

次级方案 2

政策制定和法律

秘书处预期成绩

将预期成绩 (a) 的字母编号改为 (g)

将预期成绩 (b) 的字母编号改为 (a) 并将其更改为: “(a) 加强会员国把跨部门环境问题和有关的国际商定目标纳入旨在实现可持续发展的政策、战略和规划进程的能力。”

增添新的预期成绩 (b): “(b) 加强有关的利益攸关方促进把跨部门环境问题和有关的国际商定目标纳入旨在实现可持续发展的政策、战略和规划进程的能力”。

把预期成绩 (e) 更正为: “(e) 加强会员国推动实施、遵守和强制执行环境法律的能力;”

把预期成绩(f)更正为：“(f) 加强有关机构和利益攸关方促进实施和遵守环境法律的能力；”

绩效指标

将指标(a)(一)和(a)(二)的字母编号改为(g)(一)和(g)(二)

删除指标(a)(二)

将指标(b)的字母编号改为(a)并将其更改为：“会员国为把跨部门环境问题纳入国家政策、战略和发展规划进程提出更多的举措”。

插入新的指标(b)：“(b) 利益攸关方为促进把跨部门环境问题纳入国家政策、战略和发展规划进程提出更多的举措”。

将指标(e)更改为：“(e) 会员国报告的有关执行国内环境法律以及遵守国际环境条约和协定的举措的数目增加；”

将指标(f)更改为：“(f) 有关机构和利益攸关方报告的有关遵守国际环境条约和协定的举措的数目增加”。

次级方案 3

政策执行

绩效指标

在指标(b)(二)中“举措”之前插入“国家和地方”。

次级方案 4

技术、工业和经济

绩效指标

在指标(a)(一)中“公共”之后插入“和私营”。

次级方案 6

环境公约

本组织的目标

将“加强”改为“支持”

秘书处预期成绩

在预期成绩(b)中“加强”之后插入“对”并在“包括缔约方的遵守和实施”之后插入“的支持”。

方案 12 人类住区

173. 委员会在 2006 年 8 月 24 日第 14 次会议上审议了拟议两年期方案计划的方案 12（人类住区）（A/61/6(Prog. 12)）。

174. 秘书长代表在委员会审议该方案期间介绍了该方案，并回答了提出的问题。

讨论情况

175. 会议对方案 12 表示支持，并对工作方案表示赞扬。

176. 有人强调联合国人类住区规划署（人居署）工作方案的重要性，认为该方案有助于解决迅速城市化、贫民窟形成以及城市贫困问题，尤其有助于在城市人口迅速增长的非洲解决这些问题。有人指出，2005 年世界首脑会议成果认识到必须紧急提供更多的资源，以修建价格可承受的住房以及与住房有关的基础设施，优先解决防止形成贫民窟和改善贫民窟的问题。

177. 会间发言支持联合国生境和人类住区基金会及其改善贫民窟的融资机制，支持建立具有新意的国际融资机制，以帮助调动资本。会议赞扬联合国人居署努力与非洲联盟密切合作，建立住房和城市发展问题部长级会议机制，以实施《人居议程》以及相关的千年发展目标。对旨在促进具有社会以及环境可持续性的都市和城镇以实现《人居议程》和相关的千年发展目标双重目标的各项活动，会间发言表示支持。

178. 有人指出，应当加强合作伙伴在那些多数人口缺乏像样的住房的发展中小国的实地协调与合作。

179. 有人指出，正如第 12.8 段所述，预计人居署理事会会在定于 2007 年 4 月召开的第二十一届会议上将核准人居署 2008-2013 年中期战略和机构计划，而且可能需要修改题为“人类住区”的方案 12。

180. 会间发言对次级方案 1（住房和可持续人类住区发展）中的人居署以下方面的工作方案表示支持：加强国际合作；能力建设和伙伴关系；促进土地改革；财产和住房权利；立法和规范框架；城市规划以及平衡的城乡之间联系；将性别平等问题纳入旨在解决城市贫穷和治理的所有活动的主流；权力下放和当地施政。有人指出，除了为穷人提供住房以外，还必须提供公共交通、安全、能源和饮用水等基本服务。会间发言强调，必须开展全球宣传活动，动员提供支助，提高人们对确保为穷人提供适当的住所的必要性的认识。还有人指出，应将土著居民等其他弱势群体也包括在内，使他们成为第 12.11 段最后一句所提及的各项努力的积极参与者和受益者。有人还强调南南合作在推广最佳做法方面的重要作

用，并强调应加强发展合作伙伴在实地的协调与合作。还有人指出，应当讨论迁徙问题，应当开展技术合作，解决贫民窟住户和城市化的问题。

181. 会间发言强调次级方案 2（监测《人居议程》）的重要性，表示支持加强对人居议程的监测以及报告职能，以促进实现相关的千年发展目标以及《约翰内斯堡执行计划》关于饮水和卫生的目标。还表示支持人居署发挥重要作用，缩小严峻的数据鸿沟，开展知识管理和通过《城市指标和最佳做法》方案来传播关于人类住区状况和趋势的信息。

182. 有人指出，应当为次级方案 4（为人类住区筹资）制定更准确的绩效指标。

结论和建议

183. 委员会建议联大核准两年期方案计划的方案 12“人类住区”的说明，但须作出以下修改：

次级方案 1

住房和可持续人类住区发展

秘书处预期成绩

在预期成绩 (a) 中，在“穷人”前面加上“弱势群体，特别是”。

次级方案 3

区域和技术合作

战略

第 12.16 段

在第二句中，将“妇女和青年”改为“妇女、青年、老人和残疾人”。

方案 13

国际药物管制、预防犯罪和恐怖主义及刑事司法

184. 在 2006 年 8 月 29 日的第 18 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划的方案 13(国际药物管制、预防犯罪和恐怖主义及刑事司法)(A/61/6 (Prog. 13))。

185. 秘书长的代表介绍了该方案，并回答了在委员会审议该方案过程中提出的问题。

讨论情况

186. 会上普遍表示赞赏和支持联合国毒品和犯罪问题办事处(禁毒办)通过其各次级方案所开展的工作。有人表示支持方案 13(国际药物管制、预防犯罪和恐怖主义及刑事司法)的拟议两年期方案计划。

187. 会上对在拟议两年期方案计划的第 13.6 段所阐述的该办事处工作方案的三大支柱下开展的工作表示支持和赞赏。有人表示需要加强该办事处的研究和分析职能，以便加强其在讨论政策事项期间作为一名诚实的调解人的地位。

188. 会上强调需要加强打击犯罪、毒品和恐怖主义的法律和实际框架。而且，有人表示，必须向会员国提供充足的技术援助，以确保执行国际文书，包括进行有效的跟踪和监测。强调有必要提供该方案正提议将予以提供的应对恐怖主义方面的技术援助。

189. 会上对正在进行的区域间合作努力表示赞赏，其中特别提到中亚，禁毒办正在促进该地区的各国政府和专家之间的接触。在这一方面，表示支持区域协调中心所开展的活动，并对 2006 年 6 月莫斯科举行的阿富汗贩毒路线问题第二次部长级会议的实际成果表示欢迎。

190. 关于次级方案 2(为制定政策和加入条约提供服务)和 3(技术援助和咨询)方面，会上强调，禁毒办和联合国其他机构之间需要进行更加密切的协调和合作。强调反恐怖主义委员会、反恐怖主义委员会执行局和禁毒办之间进行有效合作，有效监督各会员国遵守规定的情况很重要。也有人指出，在这些次级方案下，没有明确提到同联合国其他方案和机构进行合作和协调，包括没有提到在宣传和教育领域同联合国儿童基金会（儿童基金会）和联合国教育、科学及文化组织（教科文组织）开展联合项目和活动。

191. 有人表示需要继续努力进行替代性发展，并需要特别关注过境国的具体问题。

192. 有人表示，有一些预期成绩和绩效指标需要进一步改进和完善。

结论和建议

193. 委员会审查了 2006-2007 两年期拟议方案预算第 16 款（国际药物管制、预防犯罪和恐怖主义及刑事司法）的说明（见 A/60/537），并建议大会核准该叙述部分。

194. 委员会建议大会批准拟议两年期方案计划方案 13(国际药物管制、预防犯罪和恐怖主义及刑事司法)的叙述部分，但须作以下修改：

总方针

第 13.3 段

删除第 13.3 段，重新编排后面各段段数。

以前的第 13.4 段

将以前的第 13.4 段改为：

“13.3 大会在其《2005 年世界首脑会议成果文件》中都明确无误地认定有组织犯罪和恐怖主义为重大安全威胁。这铿锵有力地表明了联合国毒品和犯罪问题办事处在发展、安全与人权总框架中的战略地位”。

以前的第 13.5 段

删除分项 (g)。

次级方案 3

技术援助和咨询

秘书处预期成绩

加上一项新的预期成绩 (e)，案文如下：“(e) 提高过境国家打击非法贩毒的能力”。

绩效指标

将指标 (b) (三) 改为：“(三) 增加对在监狱和为有可能成为或实际已成为人口贩运受害者实施的国家艾滋病毒/艾滋病预防和护理方案的援助”。

增加一项新的指标 (b) (四)，案文如下：

“(四) 更多地援助更多的国家执行着重行动的减少需求国家战略，以便在减少药物滥用方面取得重大成果。”

将指标 (c) 重编为 (c) (一)，并增加两项新的指标 (c) (二) 和 (c) (三)，案文如下：

“(二) 更多地援助更多的国家执行有效的可持续消除非法作物战略”；

“(三) 更多地援助更多的国家执行着重行动的方案，以便在它们打击非法贩毒中取得重大成果”。

将指标 (d) 重编为 (d) (一)，并将其案文改为：

“(一) 让受影响的国家能更多地获得咨询服务，增加对受影响国家的国际援助，向其提供开展替代性发展方案的经济和技术援助，包括预防性替代发展以及执行可持续的生计战略”。

在指标 (d) 下增加一项新的绩效指标 (二)，案文如下：“(二) 增加有关受援国的数量，向有需要的农民提供替代性发展援助”。

增加一项新的指标 (e)，案文如下：

“(e) 增加应过境国要求而向其提供的援助，以解决它们在打击非法贩毒中的特别需求问题”。

立法授权

增加下列安全理事会决议：

1624 (2005) 对国际和平与安全的威胁

方案 14

非洲的经济和社会发展

195. 在 2006 年 8 月 23 日第十一次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划方案 14，即非洲的经济和社会发展(A/61/6(Prog. 14))。

196. 秘书长的代表介绍了该方案，并回答了委员会审议方案期间提出的问题。

讨论情况

197. 有代表表示赞赏非洲经济委员会(非洲经委会)为更好地因应非洲面临的新挑战及方案 14 的相应修订而重新定位。还表示支持方案 14 的 2008-2009 年期间拟议战略框架第 14.7 段概述的两大支柱，即：为协助实现非洲联盟的愿景和优先事项促进区域一体化；满足非洲的特殊需求并迎接新出现的全球挑战。有代表认为，鉴于委员会一再要求方案管理人员审查各自方案，方案 14 的 2008-2009 两年期方案计划是个好例子，可以说明审查的必要性。

198. 代表们普遍指出，方案 14 的 2008-2009 年战略框架成功地强调非洲经委会将继续协助非洲各国制订和执行政策和方案，以期实现可持续经济增长、社会发展和减贫。

199. 委员会欢迎非洲经委会在把方案和各个次级方案的总目标与非洲发展新伙伴关系的目标和优先事项及国际商定的发展目标相衔接方面取得的进展，包括与《联合国千年宣言》、《2005 年世界首脑会议成果》及 1992 年以来联合国其他各次主要会议成果和国际协定所载的发展目标的衔接。在鼓励非洲经委会的同时还表示应在该方案中更强调新伙伴关系的优先事项。

200. 有代表表示支持注重减贫战略和工作，把《千年宣言》各项具体目标融入由国家政府领导的国家发展方案。

201. 有代表称赞非洲经委会努力通过扩大协作及振兴联合秘书处以促进联合规划活动等举措加强与非洲联盟和非洲开发银行的伙伴关系。

202. 有代表表示支持非洲经委会各个次区域办事处发挥重要作用，使经委会在次区域和国家一级的分析和规范工作进入运作。有代表尤其认为应进一步加强次区域组织在非洲经委会工作中发挥的作用，因为，《千年发展目标》和新伙伴关系各项目标的成功实现取决于各个次区域组织是否有能力在次区域和国家一级

执行方案。委员会指出，正在最后拟定加强非洲经委会各个区域办事处的全面行动计划，以便提交大会。

203. 有代表表示支持强化对次级方案 1（促进经济和社会政策分析）项下的国际贸易和财政的宏观经济和部门政策分析。有代表就非洲经委会应对全球化影响的战略提出一个问题。

204. 有代表认为，次级方案 2（促进可持续发展）中可列入更多绩效指标，以衡量非洲经委会在推动区域内国家增加农业活动、自然资源或推动更多国家衡量减少贫穷促进增长成果方面所作的贡献。有代表表示支持次级方案 2 注重农业转化和促进多样化，同时希望了解是否应在该次级方案中突出非洲粮食安全这一重大问题。

205. 有代表表示赞同次级方案 3（加强发展管理）注重加强善政，以确保人民参与发展和施政进程，确保巩固可持续发展的基石。有代表表示高度重视新伙伴关系的非洲同行审议机制，并称赞经委会对此方面的支持。有代表认为，应制订一项绩效指标，用于报告根据该次级方案对区域内会员国提供的培训和技术援助的增长情况。

206. 有代表表示支持修订次级方案 4（利用信息促进发展），以响应方案协调会第四十四届会议提出的一些意见。有代表表示高度重视经委会努力消除数字鸿沟，开展活动以支持非洲信息社会，支持落实突尼斯承诺和纲领，并强调科学技术政策。有代表认为，次级方案 4 的战略的一个有益方面是融入了区域和全球的伙伴机构及合作信息。还有观点认为，次级方案 4 应包含非洲经委会的通信战略。另有代表认为，应制订一项绩效指标，用于报告已有能力在卫生和减贫战略等重大社会部门应用信息和通信技术的国家数目。

207. 有代表认为，次级方案 5（推动贸易和区域一体化）应强调出口和基础设施的发展。有代表询问非洲经委会可利用哪些手段来衡量可持续发展和持续经济增长。

208. 有代表表示赞同次级方案 6（促进提高妇女地位）将性别观点纳入国家发展政策和方案的主流。有代表认为，增强妇女权能，改善她们的生活条件，这对非洲的成功至关重要。有代表认为，可在次级方案 6 中增列绩效指标，用于报告关于参政妇女人数、少女文盲率或她们的生活标准改善情况等信息。

209. 关于次级方案 7（支助分区域促进发展的活动），有代表表示支持次区域一级的一体化工作，同时有代表认为，它与拟议战略不一致。有代表认为，新伙伴关系的成功与区域经济体的成功一体化及区域经济体能在多大程度上将新伙伴关系的优先事项和目标转化为国家一级的具体项目这两个因素联系在一起。

210. 有代表称赞方案 14 新增了两个次级方案，即次级方案 9（统计）和次级方案 10（社会发展），将分别由非洲统计中心和新设立的非洲性别和发展中心负责。有代表认为，增列次级方案 9（统计）具有相当重要的意义，因为这有助于监测和评价经济管理，以便采取纠正措施，尤其是鉴于大多数非洲国家都落后于实现国际商定发展目标的目标期限。

结论和建议

211. 委员会建议大会核可秘书长报告（A/61/125）所载的方案 14（非洲的经济和社会发展）2006-2007 年期间两年期方案计划和优先事项拟议订正案。

212. 委员会称赞非洲经委会响应委员会要求方案管理部门审查各自方案的呼吁，审查了方案 14。委员会欢迎经委会继续援助非洲各国根据非洲发展新伙伴关系各项目标及包括《千年发展目标》在内的其他国际商定发展目标制订和执行政策和方案，以期实现持续经济发展和消除贫穷。

213. 委员会强调必须把宣传工作融入非洲经委会各个次级方案，以使社会各部门，包括私营部门和民间社会，更多了解并协助因应非洲的发展挑战。为此，委员会请非洲经委会向非洲区域的会员国提供领导和援助，以期改善国家设计和实施有效的宣传战略的能力。

214. 委员会建议大会核可拟议两年期方案计划方案 14（非洲的经济和社会发展）的说明。

方案 15

亚洲及太平洋经济社会发展

215. 在 2006 年 8 月 23 日第 12 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划的方案 15（亚洲及太平洋经济社会发展）（A/61/6(Prog. 15)）。

216. 秘书长的代表在委员会审议该方案时介绍了该方案，并回答了提出的问题。

讨论情况

217. 与会者支持方案的拟议战略框架。

218. 与会者对亚洲及太平洋经济社会委员会（亚太经社会）在亚洲及太平洋地区开展的工作表示赞赏。在这方面，与会者以较为笼统的措词表示，区域委员会是重要机构，担当着涉及所在区域发展的任务。此外，与会者指出，人们依然很需要区域委员会，区域委员会在广大地区开展实施千年发展目标的重要工作时，也显示了适应不断变化的氛围和环境的能力。与会者还表示，亚太经社会在促进该地区经济和社会发展中的作用极为重要，因它必须在其成员中加强合作，进行协同，推动追求美好未来的努力。

219. 与会者表示，尽管该地区经济繁荣，充满活力，但这些成就掩盖了该地区 6.80 亿人贫穷苦难的处境，他们在全世界的穷人中占到三分之二。与会者指出，该地区经常遭受自然灾害，使实现经济增长、消除贫穷和可持续发展的努力受到威胁。与会者指出，由于这些原因，需要继续优先关注亚太经社会的工作。

220. 与会者认为，亚太经社会的三个优先事项对该地区很重要，并对 2008-2009 年期间继续保持这一重点表示赞赏和支持。

221. 与会者满意地确认亚洲及太平洋地区在发展和贸易领域取得进展。此外，与会者欢迎亚太经社会新近注重应对自然灾害的影响、传染病和影响该地区民众和基础设施的其他问题。与会者着重指出，亚太经社会在处理受这些事件影响的地区和民众不断产生的需要方面，作出了巨大努力。

222. 与会者指出，亚洲及太平洋存在着贫穷、缺乏投资、自然灾害、贩毒等问题，并指出，亚太经社会的次级方案需要解决这些问题，并使这些方案适应该地区目前的局势。

223. 与会者强调，必须确保实施次级方案 1（贫穷与发展）中的千年发展目标，应考虑进一步提及制定和实施政策方面的能力建设，作为绩效指标的一部分。与会者还建议，该次级方案中的战略可提及委员会在第六十二届会议上作出的决定，即在 2007 年的第六十三届会议上，制定在亚洲及太平洋地区实现千年发展目标的路线图。该路线图将为在该地区进行合作实现千年发展目标制定具体步骤。与会者还强调，该次级方案应该考虑到妇女，作为开展有关发展与减贫活动的战略的一部分。与会者指出，获得服务是实现该次级方案目标的一个重要因素。

224. 与会者在谈到次级方案 3（太平洋岛国和领土的发展）时还表示，委员会 2006 年 4 月在雅加达举行的第六十二届会议的一个特点是，该次会议是亚太经社会太平洋领导人的特别会议。与会者还表示，此次盛会定将加强亚太旅游、信息和通信技术、贸易统计和环境方面的伙伴关系。与会者认为，亚太经社会应该在战略框架中提及这次特别会议的后续活动。

225. 与会者在谈到次级方案 5（运输和旅游）时还指出，战略框架应该体现横贯亚洲铁路网的政府间协定的最新结果。该协定已开放供亚太经社会成员国签署，并将于 2006 年 11 月在运输问题部长级会议期间通过，之后在联合国通过。

226. 与会者赞赏亚太经社会努力改善国家能力，以提供公平的社会服务，并在发展进程中考虑社会层面。与会者指出，次级方案 8（社会发展），包括老大难问题和新出现的问题，应该更加关注该地区的残疾问题。与会者表示需要加强亚太经社会的工作，并与其他机构和当地政府加强合作，将此作为该次级方案的一部分。

227. 与会者表示希望提出有关实施最近完成的对亚太经社会的外部评价建议的提案，亚太经社会可在战略框架的总方向中进一步强调注重贯穿各领域的问题。与会者再次强调需与其他机构和实体密切合作。

228. 与会者还表示支持在常驻代表和亚太经社会委员会成员指派的其他代表咨询委员会 2006 年 6 月 23 日特别会议审查计划的基础上，修改拟议两年期方案计划的方案 15，包括提及以权利为本的做法。

229. 秘书长代表在回答提出的问题时表示，制定 2008–2009 两年期拟议方案预算期间，将关注计量质和量的两个方面的业绩。

结论和建议

230. 方案协调会建议大会核准拟议两年期方案计划方案 15(亚洲及太平洋的经和社会展)中的说明，但需作出以下修改：

总方向

第 15.11 段

用 A/59/6/Rev. 1 号文件第 15.9 段取代该段：

“15.11 作为优先事项，社会性别方面的问题以及以权利为本和以发展为本、针对残疾人的办法将纳入各相关次级方案的主流。尤其要关注在各不同发展部门中逐步促进包括妇女、青年、残疾人、老年人和艾滋病毒/艾滋病患者——尤其是穷人中的各弱势群体的权利。”

次级方案 1

贫穷与发展

战略

第 15.15 段

删除第三句中“包括获得服务的权利”前后的括号。

次级方案 2

统计

绩效指标

在指标(a)中，在“统计系统”前，加上“得益于亚太经社会和亚洲及太平洋统计研究所援助的”。

次级方案 3

太平洋岛国和领土的发展

战略

第 15.18 段

在第一句末尾，加上“该中心应与亚太经社会其他各司合作。”

次级方案 4

贸易和投资

绩效指标

在指标(a)(二)、(b)(一)、(c)和(d)中，删除“(利益有关者)”。

在指标(a)(二)、(b)(一)、(c)和(d)中，在“官员”后，加上“及其他人”。

战略

第 15.20 段

在第 15.20 段末尾加上以下段落并将此后各段依次重新编号：

“15.21 亚太经社会将在区域、次区域和国家各级同联合国系统各机构以及其他双边和多边机构协作。

“15.22 此外，将同有关区域、次区域和国家政府间机构，以及亚洲和太平洋的私营部门及民间社会组织和网络进一步协作。”

第 15.21 段

在最后一句中的“优先注意”后，加上措辞“发展中国家包括”。

次级方案 5

运输和旅游

第 15.23 段

在此段末尾加上以下案文：“本次级方案将优先注意发展中国家包括最不发达国家，内陆发展中国家、经济转型期国家和小岛屿发展中国家。”

次级方案 6

环境与可持续发展

全文替换如下：

次级方案 6

环境与可持续发展

组织目标：按照国际商定发展目标，包括千年发展目标，改善经济和社会发展以及自然资源管理的环境可持续性

预期成绩	绩效指标
(a) 提高国家能力，拟定并执行有助于绿色成长的政策和方案	(a) 亚太经社会活动的参与者中有更高百分比的人表示他们能够或已经将知识和技能用于实施绿色成长办法
(b) 提高国家能力，拟定并执行可改善环境管理和业绩的社会经济政策工具	(b) 亚太经社会活动参与者中有更高百分比的人表示他们能够或已经将知识和技能用于执行可改善环境管理和业绩的社会经济政策工具
(c) 提高国家能力，为国家、次区域和区域各级高效和更清洁地生产、管理和使用能源，确定切实有效的政策和方案	(c) 决策和规划人员采取更多措施，促进能源安全，提高能源效率，支持能源部门发展方面的次区域和区域合作
(d) 提高国家能力，制订并执行关于水资源和自然灾害管理的切实有效的可持续发展政策和战略，特别是在灾害易发国，在防备、应对和恢复方面	(d) 采取更多措施，体现亚太经社会推动的关于水资源和自然灾害管理的举措，特别是在灾害易发国采取更多措施，防备和快速应对自然灾害，并减轻其影响

战略

15.24 本次级方案主要由环境与可持续发展司负责执行。本次级方案的战略指导主要来自国际商定发展目标，包括《联合国千年宣言》、2005年世界首脑会议成果、1992年以来其他有关的联合国重大会议及国际协定的成果和《约翰内斯堡执行计划》、《上海宣言》、2005年第五次亚洲及太平洋环境与发展问题部长级会议的成果、以及其他相关授权任务中所载的目标。

15.24 之二 本次级方案将侧重于使用创新和切合实际的办法，促进公平和环境可持续的经济成长。在能源领域，本次级方案将促进能源安全，提高能源效率，增进对新能源和可再生能源的利用，并协助进一步开展区域和次区域能源合作。在水资源领域，本次级方案将继续集中力量进行战略规划方面的能力建设，以促进水资源综合管理，使更多人能获得安全饮用水，并加强水源保护。在环境领域，本次级方案将侧重于改进主要利益攸关方的环境业绩，促进在环境保护方面开展切实有效的区域和次区域合作。自然灾害管理

方面的区域合作将得到加强。战略重点将是协助成员国和准成员国酌情拟定并执行可促进两性平等的政策和方案，特别是逐步实现千年发展目标之目标 1 和目标 7。本次级方案将由在全球化管理、减贫和处理新兴社会问题等专题领域内同其他职司联合实施的、彼此紧密联系的部门项目和多学科活动组成。本次级方案将促进所有利益攸关方，包括民间社会，更广泛地参与区域和国家可持续发展决策进程。本次级方案将优先考虑发展中国家，包括最不发达国家、内陆发展中国家、经济转型国家和小岛屿发展中国家的特殊需要。本次级方案还将寻求同其他联合国机构及国际组织合作，通过开发工具和和网络，支持前面提到的项目和多学科活动。

次级方案 7

信息、通信和空间技术

绩效指标

将指标 (c) (一) 和 (c) (二) 替换为：

“ (c) 从亚太信息和通信技术促进发展培训中心的活动中受益，并表示在使用信息和通信技术促进社会经济发展方面的能力水平已有所提高的决策人员和官员的百分比”。

绩效指标

在指标 (d) 中，在“转让机制”之前插入“由亚太技术转让中心提供支持的”。

第 15.26 段

最后一句，在“联合国教育、科学及文化组织”之后插入“亚太电信组织”。

在段尾增加以下一句：

“本次级方案将优先考虑发展中国家，包括最不发达国家、内陆发展中国家、经济转型国家和小岛屿发展中国家的特殊需要。”

次级方案 8

社会发展，包括老大难问题和新出现的问题

战略

第 15.28 段

将“强调以权利为本的办法”改为“强调对残疾人采用以权利和发展为本的办法”。

立法授权

在第一组大会决议中，在第 55/279 号和第 60/228 号决议对应一栏括号里的次级方案中增加次级方案 4。

方案 16

欧洲的经济的发展

231. 在 2006 年 8 月 23 日举行的第 12 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划方案 16 “欧洲的经济的发展” (A/61/6(Prog. 16))。

232. 秘书长的代表介绍了该方案，并就委员会审议该报告期间提出的问题作了答复。

讨论情况

233. 会上对这个方案表示支持，并赞赏地注意到对该区域经济转型中国家的支助以及最佳作法及汲取的教训的交流。在这方面，强调欧洲经委会的战略应当进一步加强经济转型中国家的国家能力和加强对这些国家的商界和非政府组织的外联活动。

234. 会上表示区域经济委员会是重要的工具，负担了本区域发展的任务。还有意见认为仍然很需要这些区域经济委员会，而各经济委员会都展示了能力，在广泛区域落实执行千年发展目标的重要任务的同时能够适应不断变化的环境。

235. 会上还表示赞赏欧洲经委会在 2005 年根据关于其作用、任务和功能的建议（载于一份关于欧洲经委会现状的报告）进行了改革，把欧洲经委会推进到新的水平。欢迎这项改革，特别是它把重点放在与区域内其他活跃的国际组织进行更好的互动和交流上。会上指出，欧洲经委会的改革被视为联合国总的改革的一部分。会上还表示支持欧洲经委会管治架构的改革。会上也认识到欧洲经委会需要进一步加强责任制和透明度；在这点上，喜见执行秘书办公室设立了方案规划、监测和评价股。

236. 还有意见认为，次级方案 1 “环境”的战略应当提到与其他实体的合作，例如与环境署和欧洲安全与合作组织的合作。

237. 会上表示赞赏向该区域的国家收集和提供宏观经济、社会和人口等统计数据。此外，该方案向公众提供查阅所有会议文件、工作方案和统计标准及建议的办法，促进了透明度和责任制，值得赞扬。

238. 会上乐见设立了次级方案 4 “经济合作和一体化”。据指出，这个次级方案的目的是向经济转型中国家提供很需要的财政援助。还有意见认为设一个绩效指标，显示有多少国家对得到的咨询意见表示满意，会是有用的。

239. 有意见认为，关于次级方案 5 “可持续能源”，应当更重视促进所有有关的利益攸关方的参与。

240. 会上强调需要继续确保国际区域合作是次级方案 7 战略的一部分。

241. 关于次级方案 8 “住房、土地管理和人口”，有意见认为发展住房和城市管治务必要加强地方的能力。还有意见认为，应当考虑把移徙问题列入该次级方案的工作中。

242. 有意见认为，欧洲经委会目前没有标准化的次级方案评价制度，因此恳请建立及精简所有次级方案的评价机制。

243. 秘书长的代表在回应委员会的评论时说，目前所有次级方案的评价都是按照内部监督事务厅提供的指示和指导方针来进行的，而欧洲经委会正在根据委员会的决定（即两年期的评价由欧洲经委会所有部门委员会进行）发布评价指引。

结论和建议

244. 委员会建议大会核可拟议两年期方案计划方案 16 “欧洲的经济发展”的说明，但须作以下修改：

次级方案 1

环境

绩效指标

指标 (a) 加新的指标(三)如下：“(三) 采取更多行动来使公众能够查阅环境信息”

次级方案 4

经济合作和一体化

绩效指标

在指标 (a) 和 (c) (一) 中开头部分删除 “增加” 两字。

重排指标编号，指标 (a) 改为 (a) (一)，并加新的指标 (a) (二) 如下：“(二) 表示对培训活动感到满意的国家数目”

245. 委员会还建议大会核可对两年期方案计划方案 16 “欧洲的经济发展”的拟订正案和 2006-2007 年的优先次序（见 A/61/125）。

方案 17

拉丁美洲和加勒比的经济和社会发展

246. 在 2006 年 8 月 23 日第 12 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划的方案 17 “拉丁美洲和加勒比的经济和社会发展” (A/61/6 (Prog. 17))。

247. 秘书长代表介绍了方案，并回答了委员会审议方案期间提出的询问。

讨论情况

248. 人们对方案 17 及所有次级方案表示充分支持。拉加经委会作为英才中心所作的工作也受到称赞。人们认为，拉丁美洲和加勒比经济委员会（拉加经委会）在落实《千年宣言》的国际商定发展目标方面发挥关键作用。人们还强调了拉加经委会在消除贫穷和饥饿、加强区域一体化和社会融合以及进一步将性别问题纳入公共政策的主流方面发挥的重要作用。同时指出，经委会在调动舆论和支持本区域各国努力实现千年发展目标方面的作用和工作应当得到加强。

249. 人们认为，在落实经委会的优先专题时，应当按照《关于进一步执行小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领的毛里求斯战略》，更加重视加勒比区域小岛屿发展中国家的发展。

250. 人们认为，经委会在促进区域一体化与合作的同时，也在分析、规范和行动方面提供了宝贵支持。人们强调，技术合作经常方案作为拉加经委会次级方案的业务组成部分发挥了非常积极的作用。同时强调了拉加经委会培训方案的重要意义，特别是对于促进就业和发展本区域的人力资本。人们认为，应当更加详细地阐述次级方案 8 和 12 下加勒比小岛屿发展中国家的可持续发展与培训方面的需要之间的联系。

251. 关于次级方案 1 (与全球经济的联系、区域一体化与合作)，欢迎旨在加强本区域各国的贸易谈判能力的战略。

252. 人们认为，在次级方案 2 (生产、技术和企业发展) 下，应当更加重视与经济合作与发展组织等其他实体联合工作，并强调基于知识的手段和资产的重要性。

253. 在次级方案 3 (宏观经济政策和增长) 下，人们指出，关于提高用户百分率的绩效指标 (a) 应专指主管当局。

254. 人们认为，在次级方案 4 (社会发展和社会平等) 下，应当加快并加强消除贫穷和减轻社会不平等现象方面的工作。还强调消除贫穷是所有伙伴的共同责任。

255. 次级方案 5 (将性别观点纳入区域发展的主流) 下的促进两性平等和赋予妇女权力的战略得到支持。在这方面，人们认为，两性平等是促进社会变革的催化剂。

256. 关于次级方案 6(人口和发展),人们对在战略部分强调移徙问题表示满意。

257. 人们认为,次级方案 8(环境和人类住区)的战略中还应当提到《关于进一步执行小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领的毛里求斯战略》。

258. 人们认为,在次级方案 9(自然资源和基础设施)中,应当更加重视可持续使用能源和可再生能源方面的培训。

259. 人们认为,次级方案 12(加勒比的分区活动)下关于预期成绩的措辞没有充分述及本次区域的需要,应当加强。人们还认为,加强各国的备灾和防灾能力极其必要。人们强调,必须利用其他实体在备灾领域取得的经验。

结论和建议

260. 委员会赞赏地注意到拉加经委会在方案 17 下的战略框架考虑到《千年宣言》所载发展目标,并强调了经委会在制订适当措施、促进拉丁美洲和加勒比的社会和经济发展及该区域进一步融入全球经济方面的作用。在这方面,委员会认识到在落实这些目标时必须从区域角度考虑问题,并强调需要加强经委会各次区域和国家办事处为实现本区域具有可持续性、包容性和公平性的发展而开展的方案和活动。

261. 委员会建议大会核准拟议两年期方案计划方案 17“拉丁美洲和加勒比的社会和经济发展”的说明,但须做出以下修改:

总方向

第 17.3 段

第二句,“谈判进展极少”之后增加“、现行国际经济秩序带来的各种问题”。

第四句,在“易受伤害者”之后,将“与影响该区域的大规模国际移民流紧密相关”改为“是影响该区域的大规模国际移民流的根本原因”。

次级方案 1、3、4、5 和 12

在 17.6、17.9、17.11、17.13 和 17.26 段的第二句中,将“《千年宣言》”改为“经济和社会领域联合国各次主要会议和首脑会议,包括《千年宣言》和 2005 年《世界首脑会议成果》”。

次级方案 5

将性别观点纳入区域发展主流

秘书处的预期成绩

在成绩(a)中,将“《千年宣言》和《区域共识》所载的所有国际商定发展目标”改为“经济和社会领域联合国各次主要会议和首脑会议的所有国际

商定发展目标，包括《千年宣言》和 2005 年《世界首脑会议成果》及有关区域共识所载目标”。

次级方案 8

可持续发展和人类住区

秘书处的预期成绩

在成绩 (b) 的结尾处，“《联合国气候变化框架公约》”之后增加“和《关于进一步执行小岛屿发展中国家可持续发展行动纲领的毛里求斯战略》”。

次级方案 12

加勒比次区域活动

第 17.26 段

最后一句，在“共同市场”之后加入“区域谈判机制、加勒比开发银行、”。

方案 18

西亚经济和社会发展

262. 在 2006 年 8 月 24 日的第 13 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划方案 18 “西非经济和社会发展” (A/61/6 (prog. 18))。

263. 在委员会审议该方案时，秘书长代表对该方案作了介绍，并回答了提出的问题。

讨论

264. 会议对方案表示支持。会议注意到 2008-2009 年两年期的两个次级方案已合并为一个次级方案。但是，有人对原来两个次级方案中的所有任务是否能够在新的次级方案下得到有效执行表示关切。

265. 有人注意到，如次级方案 2 (综合社会政策) 中所列，西亚经济社会委员会 (西亚经社会) 与一些联合国机构建立了伙伴关系。鉴于北非地区各国的语言和文化价值观念相似，有人认为西亚经社会应该与非洲经济委员会在北非的区域办事处建立更加紧密的合作关系。

266. 同时还有人对次级方案 7 (减轻冲突与发展) 的标题表示关切。建议将该标题改为“减轻冲突对发展造成的影响”。

267. 有人认为西亚经社会比较注重国家一级的活动，并要求说明其在区域方面，特别是与自然资源管理有关的活动。

268. 有人指出，委员会中没有一个西亚经社会的成员国，因而很难充分参与工作。

结论和建议

269. 委员会建议大会在进行下列修改后，批准拟议的两年期方案计划第 18“方案西亚经济和社会发展”的说明：

总方向

第 18.1 段和 18.2 段

应予以删除，以下文代替：

“18.1 方案 18 的总方向是促进该区域的全面、平等、一体化和可持续发展及经济和社会合作，并且维护和加强西亚经济社会委员会（西亚经社会）成员国和世界其它国家之间的经济关系。该方案的实施工作由西亚经社会负责。”

“18.2 经济及社会理事会 1973 年 8 月 9 日的第 1818 (LV) 号决议和 1985 年 7 月 26 日的第 1985/69 号决议为方案提供了政策指导，这两个决议建立了西亚经社会并对职权范围进行修正以强调委员会的社会职能。西亚经社会 1999 年 5 月 27 日关于成员国通过《贝鲁特宣言》的第 220 (XX) 号决议提供了进一步的指导。该决议设想加强委员会在区域一级的职能。委员会第二十一届会议（2001 年 5 月）建议，活动应侧重阿拉伯地区一体化和研究启动一体化机制的少数重点事项，这项建议也提供了指导。包括联合国《千年宣言》和 1992 年以来联合国各次重要会议的成果和国际协定在内的有关贸易、可持续发展、社会发展、金融和信息及通信技术等国际商定发展目标为该方案提供了进一步的政策指导。”

18.3 段

在第一句中“政治不稳定”后面加上“和外国占领”。

第四句予以删除。

18.5 段

第三句应为：

“尽管该区域在使两性平等获得中等和高等教育方面取得了普遍的成功，应进一步鼓励妇女参与经济政治的平等权利和机会。”

18.6 段

在最后一句中删除“冲突”，替换为“外国占领”。

18.7 段

在第一句中“社会一体化”前添加“成员国之间”。

在第二句中“区域一体化”前添加“成员国之间”。

在本段末，添加下面的句子：“应重点关注阿拉伯地区的一体化并研究启动该一体化进程的机制”。

次级方案 1

综合管理自然资源促进可持续发展

秘书处预期成绩

在成绩(c)中，删除“区域和区域间”一词。

增加秘书处新的预期成绩如下：“(d) 成员国更多使用工具和技术来提高生产部门的生产率和竞争力。”

绩效指标

在成绩指标(c)(二)中，删除“区域/区域间”一词。

增加新的成绩指标如下：

“(d) 采用创新技术和管理举措以加强竞争力及更加可持续、高效地利用这些技术的国家数量”。

战略

18.13 段

在第三句中“国家”前的“区域”一词替换为“委员会”。

在第三句中“合作”前的“区域”一词替换为“成员国之间的”。

次级方案 2

综合社会政策

本组织目标

删除“在全球化环境中，”在“实现”后添加“针对具体地区和具有文化敏感性的”。

秘书处预期成绩

在成绩(a)中，在“综合社会发展政策”前面添加“针对具体地区和具有文化敏感性的”。

在成绩(b)中，将“处理弱势群体包括”替换为“重点关注”。

绩效指标

在绩效指标 a(-)中，在最后一句“综合社会发展政策”前面添加“针对具体地区和具有文化敏感性的”。

在指标 (b)中，将“弱势群体的需求”替换为“妇女、青年和残疾人”。

战略

18.17 段

在第一句中，在“包括适当的人口和移徙政策和国家城镇政策以及……政策”后，将“针对弱势群体尤其是青年的”替换为“重点关注妇女、青年和残疾人”。

18.18 段

在“部门间社会发展方案和项目”后，将“处理……等弱势群体的特殊需求”替换为“特别是减少贫困和失业，重点关注青年、妇女和残疾人”。

次级方案 3

经济发展与一体化

秘书处预期成绩

添加两个新的预期成绩如下：

“(d) 进一步参与多边贸易系统。”

“(e) 在成员国之间进一步促进货物、服务、人员和资本跨边界流动。”

绩效指标

添加两个新的绩效指标如下：

“(d) 成员国按照世界贸易组织的规定和区域协定通过的规则、条例和政策数量增加。”

“(e) 接受和(或)采纳东亚经社会提议的促进货物、服务、人员和资本跨边界流动协调计划的国家数量增加。”

战略

在 18.25 段后增加一个新段落：

“18.26 尽管在 20 世纪 50 年代成员国作出各种努力以实现区域一体化，但实现经济一体化的基本要求尚未达到。当今世界越来越趋向于建立大型经济集团，区域经济一体化成为一个至关重要的事项。区域和国际一体化以及

加强竞争力的两个主要障碍是交通运输业的落后和各种阻碍参与多边贸易体系的因素。”

依次相应调整其后段落的编号。

在原 18.27 段后增加一个新段落如下：

“18.29 还将注重加强成员国在世界贸易组织（世贸组织）谈判进程中的谈判技能，继续提高它们对世贸组织以及区域一体化协定带来的各种机遇和挑战的认识，确定参与多边贸易体系方面的障碍和阻碍，组织活动提高对于阿拉伯自由贸易区以及其它双边协定的认识。将支持通过分析现有的信贷和投资政策以及为改进现有的投资法律、规章和激励机制而提出具体建议，以便极大增强成员国对于本国和外国投资者的吸引力，同时特别强调区域间资本流动以及区域外投资资本的回流，从而促进区域发展。”

依次相应调整其后段落的编号。

次级方案 4

采用信息和通信技术促进区域一体化

本组织目标：

在“创建一个包容性强”前面添加“缩小数字鸿沟并”。

战略

在 18.29 段之前添加一个新段落如下：

“西亚饱受不断扩大的数字鸿沟之苦：在内部，数字鸿沟一方面存在海湾国家和其它成员国之间，另一方面也存在于城市和乡村地区之间；在外部，它存在于本区域和世界其它区域之间。当前本区域信息和通信技术整体指标低于世界平均水平。与此同时，本区域在建立信息社会方面，拥有发展潜力，特别是拥有共同的语言和文化遗产，需要得到进一步开发。需要作出更大的努力来提高识字率和教育水平，并进一步开发人力资源和人才，特别是在妇女和不断增长的青年人口中更应如此。”

依次相应调整其后段落的编号。

方案 19

人权

270. 在 2006 年 8 月 28 日第 16 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划方案 19(人权)(A/61/6(Prog. 19))。

271. 秘书长的代表介绍了该方案并回答了在委员会审议该方案过程中提出的问题。

讨论情况

272. 与会者表示支持拟议两年期方案计划方案 19(人权),并表示支持落实 2005 年世界首脑会议成果提出的人权改革呼吁。有观点认为, 2008-2009 年拟议两年期方案计划反映出高级专员的行动计划,能够协助联合国人权事务高级专员办事处(人权高专办)有效地履行使命。与会者对于根据方案协助各国落实人权方面的工作表示感谢。与会者注意到同各国政府在执行方案问题上的密切合作,但表示这项工作还不够充分,还有很多重要问题有待解决。

273. 有观点认为, 2008-2009 两年期方案计划的某些方面没有沿袭现行及以往两年期方案计划的一些重要内容,比如某些目标显然背离了以往的目标。还有观点认为,立法授权应该指导两年期方案计划的制订工作,没有得到政府间机构支持的某些内容不应写入计划。

274. 针对人权高专办工作人员的地域分配情况以及人权高专办管理审查的后续行动提出了问题,这两项主题分别见联合检查组的报告和文件 A/61/115。与会者要求了解管理审查对于招聘政策和人员结构的影响。

275. 有观点认为,方案 19 的大部分绩效指标均以数量计量为基础,但绩效指标中也应包括质量计量。还有观点认为,有些绩效指标表面上是计量会员国的行动,但基本任务则是评估人权高专办的工作以及人权高专办对会员国的援助。

276. 有观点认为,次级方案 1 涉及人权高专办重点在国家层面上进一步推动将人权纳入主流的必要职能。与会者对于 A 部分(把人权纳入主流)表示支持,并呼吁重点关注实地活动。但有观点认为,方案内容没有反映出联合国系统各类机构都肩负着涉及到 A 部分的具体使命,C 部分(研究和分析)未充分述及对种族主义和种族歧视相关活动的支持。有观点认为,应就 19.7(d)段提及的培训问题定期向会员国提供简报。还有观点指出,次级方案的某些内容要取决于政府间磋商结果,例如涉及到人权机构改革的方案内容。因此,在当前阶段就将这些内容写入方案,还值得推敲。

277. 有观点认为,必须充实次级方案 1 的 B 部分(发展权),应将其视为人权方案不可或缺的组成部分。但针对该次级方案的论述方式也提出了反对意见。与会者表示支持将根据 B 部分实施多层次战略。

278. 与会者询问计划根据次级方案 1 的 C 部分(研究和分析)开展活动的具体类型。有观点认为,次级方案当中的各项活动可以提高联合国在人权领域的工作成效。与会者欢迎将性别问题纳入次级方案,但有观点认为,区域问题等交叉问题在次级方案当中也应有所反映。

279. 有观点认为，务必要支持人权理事会的工作，特别是根据大会第 60/251 号决议的规定，审查并在必要时改进前任人权委员会的各项任务规定、机制、职能和责任，使之合理化。与会者表示支持次级方案 2(支助人权机构和组织)，并支持予以进一步充实。与会者询问如何实现次级方案 2 的各项目标。

280. 有观点认为，次级方案 2 的预期成绩(e)措辞含糊。

281. 与会者表示支持联合国及会员国根据次级方案 3(咨询服务、技术合作、和实地活动)开展联合行动，提高各国执行国际人权标准的能力。有观点认为，应以平衡的方式进行实况调查活动。还有观点认为，某些绩效指标难以量化；次级方案 3 和次级方案 4 的某些内容尚未在政府间层面获得核准。

282. 与会者对于次级方案 4(支持人权实况调查程序)对特别程序机制的贡献表示赞赏。有观点认为，该机制对于普遍定期审查机制的审议工作尤为重要，因为特别程序文件的质量及其使用对于这项工作同样十分重要。与会者询问将采用何种方法来消除次级方案 4 的预期成绩(a)提及的国际人权标准执行工作的差距，因为这方面的差距可能会危及发展。与会者表示支持实况调查程序倡议。

283. 委员会强调指出，第 23 款提及的人权高专办行动计划应符合相关政府间机构通过的立法授权。委员会建议将该行动计划交由相关立法机构审议，以便在付诸实施之前根据立法授权做出相应调整。

284. 委员会强调指出，文件 A/60/537 第 74 段提及的秘书长报告不构成关于人权高专办预防冲突职能的立法授权。

285. 虽然委员会交换了意见，但没有充足时间审议对文件 A/60/537 所载与 2005 年世界首脑会议成果有关的订正概算提出的修正案文(方案说明，第 23 款，人权，2006-2007 两年期)。

第 62 段

在第二句末尾增加：“应以公平、平等的方式予以对待，并给予同等的地位和重视。”

第三句在“积极保护”之后增加“并促进”。

在第三句末尾增加：“认识到它们相互联系，相互促进。”

第 63 段

增加新段落 63(f)如下：

“在第 127、128、129 和 130 段，大会重申决心在推进世界各地土著人民的人权方面继续取得进展，承认有必要对于妇女、儿童和残疾人的人权给与特殊关注，以保证这些人能够在不受歧视的情况下充分享有各自的权利，

并指出促进和保护民族或族裔、宗教及语言上属于少数群体的人的权利有助于政治和社会稳定，有利于和平，能够丰富文化多样性和社会遗产。”

第 69 段

删除第一句中“成为联合国之内以及与各会员国、国家机构、民间社会和其他有关方面的全力合作者”，改为“由联合国系统主管人权领域的机构，并为其提供建议，以便改善所有人权的促进和保护工作。”

第 70 段

删除该段，以下段落依次重新编号。

原第 71 段

删除该段现有内容，改为：

“70. 民间社会组织是联合国的主要合作伙伴，特别是在人权领域，同时也是在国家层面上促进和保护人权的主要行动者。人权高专办将加强同民间社会组织的联系，并与之合作，推动实现长期人权成果。”

原第 72、73 和 74 段

删除该段，以下段落依次重新编号。

次级方案 1

将人权纳入主流、发展权、研究与分析

原第 77 段

将最后一句话改为：“为此，需要加强人权高专办的能力来发展专门知识，提供给大会、经济及社会理事会和人权委员会，以进行研究和政策分析”。

原第 79 段

在第一句中“提倡”之后，将其余部分改为：

“促进发展权并将促进和保护发展权纳入和/或包括在实施《千年宣言》等各项国际商定发展目标以及包括减贫战略在内的各种国家发展计划、方案和战略之中”。

在最后一句“妇女人权事项”之后插入“该事务股将同提高妇女地位司密切合作，以避免活动的重复。”

原第 80 至 83 段

删除这些段落，以下段落依次重新编号。

产出

原第 84 段

在第 23.40 段删除 (b) 和 (b)(一)至(三)。

在第 23.42 段将 (b)(一)和 (b)(二)改为：

“(b)(一) 小册子、概况介绍、挂图、信息袋：关于宣传促进发展权并将发展权纳入和/或包括在发展活动、包括减贫战略在内的各种国家发展计划、方案和战略、实施包括《千年宣言》所载的各项国际商定发展目标之中以及关于人权和发展权的整套学习材料”；最佳作法汇编；提高认识工具袋（如：宣传册、宣传单）；常见问题小册子；

“(二) 促进法律机制：向会员国、联合国实体和其他方面提供关于宣传促进发展权并将发展权纳入和/或包括在发展活动、包括减贫战略在内的各种国家发展计划、方案和战略、实施包括《千年宣言》所载的各项国际商定发展目标之中以及关于人权和发展权的专家咨询。”

删除 23.44(b) 和 (c)(一)分段，重新排列分段的字母顺序。

在原第 23.44(c)(三)分段，在“妇女权力的”之后插入“促进和”。

将原第 23.44(d)(一)分段改为：“在分段末尾添加：促进和保护妇女权利、包括制止对妇女所有形式暴力的最佳作法，加强对贩运人口受害人的保护和提高认识”。

次级方案 2

支助人权机构和机关

产出

原第 88 至 89 段

删除这些段落，以下段落依次重新编号。

次级方案 3

咨询服务、技术合作和外地活动

原第 91 段

在第一句中，删除“主要”，将“在国家一级采取行动”改为“在国家一级采取连贯的政策”。

在第二句中，将“监测、落实”改为“应要求支持国家后续行动进程”。

原第 92 段

将“更加鲜明地围绕与各国政府商定并在民间社会参与下制定的明确长期战略来构建”改为“更加明确地应要求支持各国政府的战略，并酌情按照国家立法在民间社会参与下构建”。

原第 93 至 96 段

删除这些段落，以下段落依次重新编号。

次级方案 4

支助人权专题实况调查程序

原第 100 段

将原第 23.68(c) 段改为：“(c) 为旨在修订特别程序系统的任务规定、职能和责任并使之合理化的政府间会议提供所需的服务和技术支助”。

方案支助

原第 102 段

将第三句改为：“同样，增加能力以更好地促进所有人有效享有所有人权并迅速处理粗暴、大规模和系统违反人权行为，这需要适当的行政和后勤结构的支助。”

将第四句改为：“为满足当前和今后的征聘需要并确保在公平地域分配和性别均衡的基础上物色合适人才，人权高专办需要编制并维护符合各种工作要求的候选人名册。”

286. 委员会也没有足够时间来审查对 2008-2009 两年期拟议方案计划方案 19(人权)的说明提出的以下修正案文。

总方向

第 19.1 段

将第一句话改为：“联合国人权方案的总目标是促进人人普遍享有所有人权”。

删除第三句。

将“关于设立联合国人权事务高级专员的第 48/121 号决议”改为“关于设立联合国人权事务高级专员的第 48/141 号决议”。

在该段末，将“和关于 2005 年世界首脑会议成果的第 60/1 号决议”改为“和关于千年首脑会议成果文件后续行动的第 56/95 号及关于加强联合国：

进一步改革纲领的第 57/300 号和关于 2005 年世界首脑会议成果的第 60/1 号决议”。

在段末加上新句：“方案依据的是《维也纳宣言和行动纲领》的各项原则和建议。”

第 19.2 段

在“完成”前面加上“酌情”。

第 19.3 段

将这一段改为：

“19.3 该办事处将继续努力，通过实施《宪章》关于人权的各项规定以及联合国通过的各项国际人权文书，实现人人普遍享有所有人权。将通过决策机构的决定来指导这项工作。重点将放在加强国际、区域和国家科技的合作，同时铭记将汲取《千年宣言》和 2005 年世界首脑会议成果文件的精华，这些文书都呼吁促进民主、加强法治和尊重国际公认的各项人权和基本自由，包括发展权。该方案的优先事项将继续是强调人权在国际和国家议程中的重要性，支持平等和不歧视原则、与基于种族、性别、语言或宗教的歧视作斗争，促进儿童和妇女的权利、提高各级教育机构对人权的认识、满足易受伤害者要求保护的以及处理人权理事会和联合国其他有关人权机构发现的粗暴和有系统侵犯人权的情况。”

第 19.4 段

将第一句改为：“应会员国的请求，通过除其他外帮助国家能力建设、技术合作、人权教育和其他活动，增加对落实人权工作的支持。”

在第四句，在“程序”之后删除“联合国其他有关机关。”

将倒数第二句改为：“会员国作出特别努力，按照大会第 48/141 号和 60/251 号决议的要求，审查并在需要时改进联合国人权领域机制，使之合理化。”

将最后一句改为：“方案将努力迎接确保整个世界享有人权这一重要挑战。”

第 19.5 段

在“特别是”后面加上“反映”。删除该段中的“及其伙伴”。

次级方案 1A 把人权纳入主流

本组织目标

将目标替换为：“促进人权的发展与保护，进一步将人权及其性别层面纳入联合国的发展、人道主义及法治活动。”

秘书处预期成绩

将预期成绩(a)替换为：

“(a) 将促进和保护所有人权及其性别层面更加广泛地纳入联合国各部门和(或)机关、机构的人权方案及相关方案的发展、人道主义和法治活动中。”

在预期成绩(b)中，去掉“加强”一词之前的“建立和”。在预期成绩(b)的后半部分，将“保护人权系统”替换为“人权能力。”

绩效指标

将绩效指标(a)替换为：“(a) 增加联合国系统机构及机构间各机制采用合适及适用人权政策指南的数量。”

将绩效指标(b)替换为：“(b) 增加联合国系统机构及联合国国家工作队开展的项目和活动的数量，并酌情将人权作为他们发展工作的一部分。”

战略

第 19.7 段

将这段替换为：

“19.7 这部分次级方案将发挥领导作用，推动将各项人权融入联合国系统的发展、人道主义及法治活动中，同时注意到人权标准及决策机构的决定。这项战略的重点是：

“(a) 把人权问题放在联合国各方案及发展和人道主义领域活动的中心，从而在各个层面上促进和保护人权；

“(b) 编制各种方式方法，协助把各项人权纳入联合国发展方面的政策、方案和活动，包括通过采取基于权利的方式促进发展；

“(c) 通过培训、咨询和方法工具，帮助提高联合国系统，特别是联合国国家工作队能力，以便应会员国请求协助会员国提高国家促进人权的能力。”

次级方案 1B

发展权

本组织目标

将目标替换为：

“推动增进和保护实现发展权的工作，并加强联合国系统相关机构对此工作的支持。关于此问题的最新决议包括人权委员会第 2005/4 号决议(序言部分第 2 段)。”

秘书处预期成绩

在预期成绩(a)中，去掉“全球发展伙伴关系”，并在句子末尾加上：

“旨在完全实现发展权，尤其是通过联合国各部厅、各专门机构、主要国际组织及与此问题相关的论坛的人权方案及相关工作方案。”

在预期成绩(b)中，在“理解”后面加上“实现”一词。

绩效指标

将绩效指标(a)替换为：

“(a)(一) 发展权纳入联合国各部厅、专门机构及其他相关国际组织工作方案的程度，以及在此方面采取的具体措施的实例汇编。

“(a)(二) 秘书处执行发展权方面的任务的程度，包括举行讨论会和研讨会。”

将绩效指标(b)替换为：

“(b)(一) 人权高专办在联合国内外组织的与发展权有关的活动以及由其提供的相关分析文件和资料增加，以推动完全实现发展权。

“(b)(二) 高级专员办事处的活动在增长知识、提高认识、增强理解方面的贡献程度，以根据《发展权宣言》的要求，推动完全实现发展权。”

战略

第 19.8 段

将这一段替换为：

“19.8 这部分次级方案将奉行促进落实发展权的多层面战略，遵循《发展权宣言》及之后的任务规定和《维也纳宣言和行动纲领》，通过与联合国系统各机构合作，落实发展权，旨在协助联合国相关机构，包括条约机构，以及其他其他相关国际机构、国际组织和非政府组织采取行动。这项战略的重点是：”

增加分段(a)，如下：

“将落实发展权作为基本人权的重要组成部分，保证专门机构和联合国条约机构通过人权方案实现发展权，将此作为国际社会的合理关注问题和优先事项。”

第 19.8(a) 段

在句首，将“提供”替换为“增加”，并把这一分段重新编号为 19.8(b)。

第 19.8(b) 段

将这一段替换为：“确保专门机构和联合国条约机构通过实施人权方案实现发展权。”

将这一分段重新编号为 19.8(c)。

第 19.8(c) 段

在“全球发展”前加入“包括”一词，在“通过”一词后加入“特别”一词，并把这一分段重新编号为 19.8(d)。

第 19.8(d) 段

将这一段替换为：“通过与会员国及联合国各机构、基金和方案的紧密合作，应各国请求，促进将发展权的促进与保护纳入提供给各国的技术合作援助以及国家发展战略中，尤其是扶贫战略文件、国家千年发展目标战略以及联合国发展框架。”

将这一分段重新编号为 19.8(e)。

加入一个新的分段 19.8(f)：“(f)通过与各国合作，促进发展权在国家层面的落实。”

第 19.8(e) 段

在“通过”之后去掉“加强国家一级的参与”。将这一分段重新编号为 19.8(g)。

增加一个新的分段(f)：

“促进区域及国际层面上的合作，从发展权的角度制定评估全球发展伙伴关系的标准，并为此建立有效的评价和监督机制。”

次级段落 1C

研究与分析

本组织目标

将目标替换为：“通过研究与分析，在人权问题上增长知识、提高认识、增强理解，以加强对各项人权的尊重。”

秘书处预期成绩

将预期成绩(a)替换为：

“(a) 提高联合国工作效用，加强对每个人享有各项人权及基本自由的尊重，包括妇女、儿童、少数民族成员、土著人、残疾人、受艾滋病毒/艾滋病影响者、移徙者、贩卖人口受害者及非自愿失踪受害者。”

在预期成绩(b)中，在句尾去掉“消除艾滋病毒/艾滋病。”

在预期成绩(c)中，去掉“和国家两级。”

去掉预期成绩(d), (e)和(f)。

绩效指标

在绩效指标(b)中，将“编制对权利问题敏感的减贫战略”替换为“有效支持落实千年发展目标。”

去掉绩效指标(d), (e)和(f)。

战略

第 19.9 段

在第一句末尾，去掉“以便支持各国、全球和国家两级的伙伴有效参与并且发挥领导作用迎接目前的人权挑战。”

并删除第二句。

第 19.9(a)段

将这一段改为：

“通过支持已确定的授权以及强化实质性和方法的专门知识，宣传各项人权不可分割、相互依存和相互联系的关系；促进消除种族主义、种族歧视、仇外心理和新形式的歧视；促进法治与民主；消除贫穷，加强对每个人享有各项人权及基本自由的尊重，包括消除对妇女、儿童、少数民族成员、土著人、残疾人、受艾滋病毒/艾滋病影响者、移徙者、贩卖人口受害者及非自愿失踪受害者等群体不利的处境或歧视。”

第 19.9(b) 段

去掉“说明”前的“标准制定和”。

去掉“能力建设”后面的“保护”。

在“宣传”后面插入“支持”。

第 19.9(c) 段

在“包括”后面插入以下措词：

“更广泛地支持为消除种族主义、种族歧视、仇外心理以及相关不容忍现象而设立的各机制的工作，支持依照《德班宣言和行动纲领》执行处理这些问题的政府间机构建议采取的措施。”

次级方案 2

支持人权机构和机关

本组织目标

将目标改为：

“支持联合国人权组织和机构，包括人权理事会，确保并加强它们的有效运行，以利审议工作，以期在国家一级帮助实施人权文书，使人人享有各项人权和基本自由”

或

在目标的后面，加上“同时避免选择性和双重标准。”

秘书处预期成绩

在预期成绩(a)中的“技术支助”前插入“适当的”。删除成绩开头的“在编制和执行履行职能的方法时”。

将成绩(b)改为：“(b) 及时向缔约国提供有关它们参与条约机构更加精简的报告程序所需的实质性和适当的支助。”

删除成绩(d)“所需的”后的“实质性”，并删除开头中间的“进行国家访问和审议个人投诉后”。

删除成绩(e)。

绩效指标

将指标(a)(-)改为：

“(a)(一) 遵照印发文件的有关规则和条例，包括通过使用新的信息技术设施和工具，增加及时提供的文件，及时向政府间机构及其附属机制提供实质性和技术支助”。

插入新指标(a)(二)：“(a)(二) 高级专员办事处提供的服务质量和及时性”。

插入新指标(a)(四)：

“(a)(四) 减少文件数量，以及秘书处根据大会、经济及社会理事会和人权委员会的决议和决定，按照六周前印发文件的规定及时撰写文件供人权机构审议的程度”。

将指标(b)改为：“(b) 对提交报告的缔约国增加支助”。

将指标(c)改为：“(c) 开发新的传播渠道，增加传达或宣传条约机构建议和决定的次数”。

删除指标(d)(一)、(二)和(三)。

插入新指标(d)：“(d) 条约机构的成员国更满意秘书处为帮助其撰写各自的结论意见和建议而提供的援助和支助”。

第 19.10 段(a)

将该分段改为：“(a) 提供实质性和技术支助，确保人权条约机构具有分析能力，以便审查缔约国报告和处理根据国际条约提交的投诉”。

第 19.10 段(b)

将“向现有程序的改进、合理化和精简工作提供经协调的支助”改为“审查和酌情改进现有人权机制，并使之合理化”。

在该分段末尾一句前，加上“根据其各自的任务和工作”。

第 19.10 段(c)

将该分段改为“(c) 便利人权机构的审议和决策工作”。

在本分段末尾，加上“并遵守客观和中立的原则”。

第 19.10 段(d)

将该分段改为“(d) 与联合国日内瓦办事处密切合作，加强人权高专办文件处理股，以便更有效地精减人权高专办的文件并设法使其合理化”。

第 19.10 段(e)

删除“加强”后的“和协调”。

删除“以便帮助缔约国消除国际人权标准执行工作和履行条约诺言方面的差距”。

第 19.10 段(f)

将该分段改为：“(f) 推动人权公约的批准工作”。

次级方案 3

咨询服务、技术合作和外地活动

本组织目标

在目标末尾, 加上“同时注重帮助有关国家实现发展权并促进保护妇女、儿童、少数民族和残疾人的权利”。

或

将目标改成“应国家请求协助其努力加强国家计划, 以促进和保护人权”。

秘书处预期成绩

将预期成绩(a)改为：“(a) 提高联合国的能力, 应国家请求提供援助, 支持其在人权领域的国家行动和计划”。

将预期成绩(b)改为:

“(b) 完成大会、经济及社会理事会和人权理事会在决议和决定中交给联合国人权事务高级专员办事处的任务, 支持人权监测机制, 诸如决策机构规定的特别报告员、代表、专家和工作组”。

将预期成绩(c)改为：“(c) 加强人权高专办对包括国家一级在内的人权教育和提高认识的支助”。

删除预期成绩(d)和(e)。

或

在预期成绩(e)前加上：“按照大会和(或)人权理事会的有关决议给予的任务, 并征得政府同意”。

绩效指标

将指标(a)改为：“(a) 增强联合国国家工作队的能力, 应成员国的请求, 支持国家在人权领域的行动和计划”。

将指标(b)改为:

“(b) 联合国人权事务高级专员办事处举办或支助的研讨会、讲习班和培训课程数量；培训的人数、参加研讨会和讲习班的人数和发放的研究金；研究金的区域分配和对实现本次级方案目标的贡献方面的数据”。

在指标(c)末加上：

“加强对联合国工作的了解并提高联合国工作实效，消除对妇女、儿童、少数民族成员、土著人、残疾人、移徙者以及种族主义、种族歧视、仇外心理和有关不容忍行为受害者等群体不利的处境或歧视”。

删除指标(c)中的“制度化的”。

删除指标(d)和(e)。

战略

第 19.11 段

将分段(a)改为：

“(a) 在外地活动中，通过保持与政府、联合国系统主管部门、国际和区域组织及其他方面的联系，确保外地特派团的效率和存在，具体方法是通过对人权领域的工作人员制订培训方案和材料以及为联合国其他外地行动的主管部门进行人权培训，支助和发展这种活动”。

在分段(b)开头加上“按照大会和（或）人权理事会有关决议规定的任务”。

或

删除 19.11 分段(b)。

将 19.11 分段(c)改为：

“(c) 通过旨在发展有效的国家人权结构及制订人权教育方案和国家综合行动计划的技术合作方案，向具体项目提供咨询意见和支助，促进对人权的尊重，并进行教育和培训。应会员国的请求，通过技术合作项目并酌情通过外勤干事提供这一援助”。

将 19.11 分段(d)改为：“(d) 加强联合国在区域和次区域两级保护和促进人权的合作，并加强与区域和次区域组织的合作，同时注意其各自的任务”。

删除 19.11 分段(e)。

或

将 19.11 分段(e)改为：“通过举办培训班、研讨会和讲习班，制作内容广泛的教育、培训和宣传资料，提高对人权的认识并宣传这方面的专门知识”。

次级方案 4 支持人权专题实况调查程序

本组织目标

在目标末尾加上：“同时确保其工作的客观性、公正性和非选择性”。

或

在目标中再加上一句：“协助决策机构规定的特别报告员和代表、专家和工作组，以确保人权监测机制的有效运行”。

秘书处预期成绩

将预期成绩(a)改为：“(a) 特别程序任务执行者在其各自任务领域，对实现各项人权的差距分析工作作出更大的贡献”。

删除预期成绩(c)和(d)。

绩效指标

将指标(a)改为：“(a) 增加专题任务执行者在分析和方案文件及项目中提出的报告和建议数量”。

删除绩效指标(c)和(d)。

战略

第 19.12 段(a)

将分段(a)至(a)(三)改为：

“(a) 加强援助，以便增强任务执行者在其职责范围内研究、报告和提出建议的能力；

“(b) 提供来自具体专题的严肃、负责和可靠渠道的可信和可靠信息”。

第 19.12 段(b)

将第 19.12 段(b)分段改为：“支助实况调查团并向其提供专题的、客观和公正的专业知识”。将编号改为 19.12(c)。

第 19.12 段(c)

将 19.12(c)分段改为：“传播专题特别程序调查结果和方法的知识”。将编号改为 19.12(d)。

第 19.12 段(e)

删除“预警机制和”。将编号改为 19.12(f)。

结论和建议

287. 委员会建议大会在题为“方案规划”的议程项目下，将 2008-2009 年期间拟议战略框架方案 19(人权)以及与 2005 年世界首脑会议成果有关的订正概算(2006-2007 两年期方案预算第 23 款(人权)下的方案说明)² 分配给第三委员会审查并采取行动。

方案 20

对难民的国际保护、持久解决和援助

288. 2006 年 8 月 28 日委员会第 16 次会议审议了方案 20：拟议两年期方案计划中对难民的国际保护、持久解决和援助(A/61/6(Prog. 20))。

289. 秘书长的代表介绍了这个方案，并回答了在委员会审议该方案过程中提出的问题。

讨论情况

290. 与会者对拟议战略框架以及联合国难民事务高级专员办事处(难民专员办事处)在确保对难民进行保护和援助并寻求持久解决办法方面所做的工作都表示赞赏。也有人表示，拟议战略框架未能适当地处理无国籍者的处境问题。在此方面有人指出，无国籍者的处境问题亟需给予重视。

291. 与会者表示，该方案的意义重大，因此应全力支持难民专员办事处的工作，以确保难民专员办事处及其伙伴能够全面地满足难民、寻求庇护者、回返者、无国籍者以及国内流离失所者的保护需求，特别是难民妇女、老年难民以及难民儿童和少年的特殊需求。

292. 与会者强调，难民专员办事处应继续着重提高效率、透明度和问责，特别是通过建立成果管理制的办法。与会者还表示支持目前难民专员办事处开展的项目简介登记制度项目的结果。

293. 与会者表示支持 2008-2009 年期间拟议战略框架的格式，并且发现，除了将核定的两个 2006-2007 两年期次级方案合并成一个方案，还更改了方案的名称。

294. 与会者表示，在预期成绩和绩效指标方面需要实现平衡，以便在难民专员办事处的工作中充分体现对难民的保护和援助。在此方面，会上还有人表示，“援助”应以更可衡量的方式加以说明。

² A/60/537 和 A/61/131。

295. 关于预期成绩(a)，与会者要求澄清“加强国际保护制度”的含义，以更好地理解这是指制定新的议定书、公约、任务规定等，还是只指加强现有保护制度的执行。关于预期成绩(c)和(d)，与会者发现，可以改进提议的措辞。

296. 与会者表示，加强难民收容国的本地能力以及难民专员办事处在援助这些国家处理难民收容问题方面的相应作用，仍然非常重要，并且与会者要求澄清这种援助的内容。

297. 与会者还注意到有些国家收容了大量的难民，并对难民专员办事处援助这些国家处理难民流入问题表示赞赏。与会者要求澄清，难民专员办事处对加强收容国的优质安置能力有何预计。与会者表示，许多收容国相当贫穷，现在又面临收容赤贫难民的挑战，这会造成绝望情绪并可能导致收容国和难民发生冲突。为此，与会者认为，加强本地能力仍然非常重要，并且应向难民专员办事处提供财政资源，使其充分执行任务。

298. 与会者认为，在拟议的战略框架中已经恰当地体现了所有与难民相关的法定任务。不过，与会者要求澄清“所有难民专员办事处关切的人”(预期成绩(b))及其有效范围。

结论和建议

299. 委员会建议大会批准关于拟议两年期方案计划中对难民的国际保护、持久解决和援助的方案 20 的说明，但须作以下修改：

本组织的目标

在“同时确保在”后添加以下案文：“从发生紧急情况到受助人成功重返原社区”。

秘书处预期成绩

在预期成绩(a)中，将“加强国际保护制度，包括其在国家一级的执行”改为“在保护难民及其他有关人员方面合作”。

在预期成绩(d)中，在“使难民专员办事处能更好地”后添加“本着分摊负担和国际团结的精神”，在“履行其”后添加“援助难民专员办事处所关心的难民和其他人员的”。

增加新的预期成绩(e)如下：“(e) 在帮助收容国援助难民专员办事处所关心的难民和其他人员以及加强这些国家处理相关问题的本地能力方面取得进展”。

绩效指标

在指标(a)(二)中，在“加强东道国……能力”前插入“应请求”。

将指标(a) (三)改为：“提高处理确定难民地位的工作的效率”。

在(b)下增加新的绩效指标(四)，内容如下：

“(四) 难民专员办事处为每 1 000 名难民设立的初级保健设施数目增加，以及在难民专员办事处的援助下为满足难民专员办事处所关心的难民和其他人员的基本需求而进行其他可量化的改进工作”。

在指标(c) (二)中，在段首添加“在自愿返回原籍国的方案框架内”。

将指标(d) (三)改为：“(三) 联合国相关机构协调开展的满足难民或回返者及所处社区需求的倡议数目增加”。

在(d)下增加新的绩效指标(四)，内容如下：“(四) 收容/安置难民的国家中按照难民专员办事处关于返回、安置、恢复与重建的战略参与支助工作的政府机构数目”。

增加新的指标(e)，内容如下：“(e) 在援助难民专员办事处所关心的难民和其他人员以及加强这些国家处理相关问题的能力方面得到难民专员办事处帮助的国家数目”。

战略

第 20.8 段

段尾添加如下案文：

“难民专员办事处还将着重地针对难民专员办事处所关心的回返者和国内流离失所者制定所谓‘4R’（返回、安置、恢复与重建）方案，以确保返回、安置、恢复与重建的工作互相关联”。

方案 21

巴勒斯坦难民

300. 在 2006 年 8 月 28 日第 17 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划方案 21（巴勒斯坦难民）(A/61/6 (Prog. 21))。

301. 秘书长的代表介绍了这项方案，并回答了在委员会审议该方案期间提出的问题。

讨论情况

302. 与会者对这项方案和联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处（近东救济工程处）的工作表示称赞，并强调巴勒斯坦问题的和平解决和中东问题的解决非常重要。

303. 有人要求就次级方案 1(教育)和次级方案 2(卫生)下的一些绩效指标作出澄清。委员会被告知, 世卫组织对近东救济工程处的保健方案进行了一次外部评审, 它称赞这一方案很有效率和成效。

304. 有人要求就近东救济工程处在该区域各国首都间的活动的协调作出澄清。委员会被告知, 由于更多地利用电视会议来开会、并且对实地业务采用分散处理办法, 确保了业务的连续性以及近东救济工程处实地办公室间的协调。

305. 有人注意到近东救济工程处同联合国教科文组织和世卫组织之间的伙伴关系, 问它同联合国粮食及农业组织和世界粮食计划署是否存在伙伴关系以及区域组织的作用。有人对近东救济工程处的供资状况表示关切。

结论和建议

306. 委员会建议大会批准拟议两年期方案计划方案 21(巴勒斯坦难民)的说明, 但须作以下修改:

总方向

第 21.1 段

在第 21.1 段后添加一个内容如下的新段落, 并依次相应调整其后段落的编号:

“21.2 近东救济工程处直接向大会报告工作。对近东救济工程处各项方案和活动的总体审查由有 23 名成员的咨询委员会负责进行, 该委员会成员包括工程处主要捐助方和东道国政府的代表。大会在 1974 年 12 月 17 日第 3331 B (XXIX) 号决议中决定, 在近东救济工程处任务期间, 原须由自愿捐款项下支出的该处国际工作人员的薪给, 应于 1975 年 1 月 1 日起由联合国经常预算筹供经费”

原第 21.6 段

在该段末尾添加下列两句话:

“在每一个次级方案领域, 包括普通教育、技术和职业培训、妇幼保健、预防疾病、除贫和小额供资领域, 工程处力求取得与联合国系统确定的目标和承诺, 如包括《联合国千年宣言》以及 1992 年以来联合国主要会议成果和国际协定所载目标在内的国际商定发展目标相一致的方案成果。近东救济工程处将继续努力, 于整个 2008-2009 年期间在五个业务领域, 包括教育服务、保健服务、救济和社会服务以及创收方案领域保持这种一致性, 并继续开办方案, 改善基础设施和社会经济状况。”

次级方案 1

教育

本组织的目标

用“改善”一词取代“增加”一词。

秘书处的预期成绩

在预期成绩 (a) 后添加两项新的预期成绩如下：

“(b) 调整和改进普通教育方案和技术教育方案的授课内容和课程表，以适合东道国的发展

“(c) 调整和改进职业培训机构的授课内容和课程表，以适应不断变化的市场条件”。

绩效指标

在绩效指标 (a) 后，添加新的绩效指标如下：

“(b) 得到调整或改进的课程表数目在所需修改的总数中所占百分比

“(c) 得到调整或改进的课程表数目在所需修改的总数中所占百分比”。

次级方案 2

保健

秘书处预期成绩

在预期成绩 (c) 中，以“改进”一词取代“提高”一词。

在预期成绩 (e) 后，添加新的预期成绩：“(f) 减轻因多年的不安全和长期暴力造成的精神创伤”

绩效指标

在指标 (c) 中的“供水设施”一词后添加“、包括饮用水”。

在绩效指标 (e) 后，添加新的指标：“(f) 向遭受精神创伤的人提供更多的帮助”。

方案 22

人道主义援助

307. 委员会在其 2006 年 8 月 28 日的第 17 次会议上，审议了拟议两年期方案计划的方案 22（人道主义援助）(A/61/6 (Prog. 22))。

308. 秘书长的代表介绍了该方案，并回答了在委员会审议该方案期间提出的问题。

讨论情况

309. 与会者对人道主义事务协调厅在提供紧急人道主义救济和援助方面所发挥的重要和宝贵作用表示支持和赞赏。与会者强调人道主义援助是联合国发挥关键作用的一个重要领域，印度洋海啸后的情况就是证明。与会者表示赞赏联合国在向受灾者特别是印度洋海啸受害者提供紧急救济和援助方面所发挥的作用。

310. 与会者强调，联合国系统内外行动和资源方面的协调对有效和及时应对人道主义紧急情况十分重要。有人认为，联合国系统各组织、国际组织、政府间组织和非政府组织、国家当局、捐助界和私营部门之间的有效协调，不仅对确保统筹、协调一致和及时提供人道主义援助，而且也对避免人道主义援助机构彼此工作重复、相互重叠和争夺资源都十分重要。有人对抗灾的协调工作不足表示关切，并对进一步加强人道主义事务协调厅的协调作用表示支持。

311. 有人指出：所有利益有关者都必须采取协调一致的行动，以便无论何地发生人道主义灾难都随时加以处理。有人强调，预警、应急规划和预防措施对及时救灾至关重要。有人表示支持各国政府努力提供人道主义援助。还有人认为，应该加强灾害频发国处理灾害的能力。有人指出，在提供人道主义援助过程中，公正十分重要，应该得到尊重。

312. 有人对建立中央应急基金表示欢迎，并希望其资源得到补充和最大限度地增加供人道主义援助的资源。

313. 有人对协调厅绝大多数活动由自愿捐款供资表示关切。有人表示，需要通过替代筹资渠道扩大人道协调厅的资金基础。

314. 有人表示，应说明“紧急”和“恢复”两词的含义。

315. 有人指出，有必要进一步改进和完善若干目标、预期成绩和绩效指标。

结论和建议

316. 委员会建议大会核准拟议两年期方案计划的方案 22“人道主义援助”的说明，但须作以下修改：

总方向

第 22.2 段

在该段第一句“自然灾害”后插入“风险”一词。

该段最后一句改为下文：

“在联合国系统内，协调和促进减少灾害风险的活动主要由国际减少灾害战略机构间秘书处负责，而该战略的执行工作则由联合国系统各组织依其各自任务规定负责”。

次级方案 1
政策和分析

预期成绩

在预期成绩(c)开头加上“应各国政府请求”。

绩效指标

把指标(c)(-)改为下文：“接受保护平民指导方针应用培训的驻地协调员/人道主义协调员人数”。

战略

第 22.4 段

把“人道主义原则，包括大会第 46/182 号决议确认的原则”改为“第 46/182 号决议附件所载各项指导原则”。

第 22.6 段

第一句中的“该处”一词改为“人道主义事务协调厅”。

次级方案 2

协调人道主义行动和应急

预期成绩

在预期成绩(c)中“将性别观点纳入应急战略的主流”改为“应急战略中处理妇女和儿童的特殊需要”。

在预期成绩(e)中把“新出现”改为“新的”。

绩效指标

在指标(a)中，在“协调机制”前插入“有效的资源和”字词；删除“包括在紧急情况发生后五天内实地部署人道主义协调人员”。

在指标(c)中 在“妇女”和“需要”间插入“和儿童”。

在指标(d)(-)“数目”两字前插入“，尤其是 2006 年 2 月 9 日秘书长综合特派团指南说明的”。

增加一个新的指标(e)(≡)如下：“商定的优先需要和方案及时得到中央应急基金的资助”。

在指标(f)中，在“国际援助”后加上“并对国际救济努力进行有效协调”。

战略

第 22.8 段

把该段最后部分“第 46/182 号决议所载的人道、中立和公正原则”改为“第 46/182 号决议附件所载各项指导原则”。

第 22.9 段

在该段结尾加上“以此作为进一步改善相关应急方案、政策和指南制定过程的基础”。

次级方案 3

减少自然灾害

本组织目标

把“减少易受自然灾害影响的风险”改为“在减少易受自然灾害影响的风险方面发挥领导作用并建立伙伴关系”

绩效指标

增加一个新的指标 (b) (三) 如下：“建立有效和切实运作的协调机制的国家数目”。

在指标 (c) (一) 中“国家政府”字后插入“和其他有关的利益有关者”。

把指标 (d) 更改如下：“所有有关的利益有关者为减少灾害风险活动提供的资金总额”。

次级方案 4

紧急支助服务

绩效指标

在指标 (c) 中，把“每次重大灾害”改为“灾害”。

次级方案 5

人道主义紧急情况 and 宣传

绩效指标

增加一个新的指标 (b) (三) 如下：“更多地利用机构间预警/早期行动机制，使联合国国家工作队的人道主义紧急情况应急计划的数目有所增加”。

方案 23 新闻

317. 在 2006 年 8 月 25 日的第 15 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划的方案 23(新闻)(A/61/6(Prog. 23))。

318. 秘书长的代表介绍了该方案并回答了在委员会审议该方案过程中提出的问题。

讨论情况

319. 与会者普遍支持该方案的工作、战略及其 3 个次级方案。面向客户的新方针受到了欢迎，以宣传优先问题为重点也得到了支持。有人表示支持加强与其他组织的合作和互动。然而，也有人强调该方案需要即兴应对和现代化并且着重核心的社会和发展问题，如人权、艾滋病毒/艾滋病和维持和平工作的成功。

320. 有人表示大力支持多种语文。有人指出，多种语文的问题没有得到足够的重视并且联合国网站不具有全面的多种语文能力。有人也认为应硬性规定使用所有 6 种正式语文。有人指出，以 6 种正式语文向新闻部提供信息是各实务部门的责任。

321. 联合国新闻中心作为地方语文信息来源的作用得到了支持。特别是里约热内卢新闻中心受到了表扬。有人还支持成立安哥拉和以色列新闻中心。有人表示支持加强正式语文以外的其他语文，因为这些语文在当地的影响很大。有人询问葡萄牙语和印地语方案的状况。

322. 有人指出，无线电台是联系发展中国家广大听众的最重要的媒体，特别是一些较新的技术可能还没有在发展中国家推广。葡萄牙语和西班牙语的无线电节目制作受到了表扬。有人询问新闻部能否通过向地方社区公众提供计算机促进高技术的信息交流。

323. 有人支持把大会第 60/266 号决议列入法定任务清单。然而，有人对某些战略、预期成绩和绩效指标表示关切。有人认为秘书处不能对媒体报道或记者文章的质量负责。有人询问如何评价图书馆。会上讨论了从发展中国家的能力出发需要加强用户适用技术的应用问题。会上还强调了新闻部需要加强与联合国系统其他组织的协调工作。

结论和建议

324. **委员会建议大会批准拟议两年期方案计划方案 23(新闻)的说明，但须作以下修改：**

总方向

第 23.2 段

在第二句中的“人权、”后面加入“文明间对话、”；把“以及满足非洲大陆的需要”修改为“、满足非洲大陆的需要以及报道联合国维持和平的工作”。

第 23.3 段

删除倒数第二行的“以及”并在本句末尾加上“以及在编写新闻和传播材料时保持联合国正式语文的平等”。

立法任务

加入下列大会决议：

第 60/260 号决议 着力改革联合国：构建一个更强有力的世界性组织

第 60/266 号决议 联合国维持和平行动经费筹措的行政和预算问题：共有问题

方案 24

管理及支助事务

325. 在 2006 年 8 月 22 日第 9 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划的方案 24——管理及支助事务（A/61/6(Prog. 24)）。

326. 秘书长代表在委员会审议该方案时介绍了该方案，并回答了提出的问题。

讨论情况

327. 该方案被视为本组织的支柱，有人提出了提高财务、人力资源和支助事务效力及效率的重要性问题。有人认为，改革尤其重要。还有人指出，虽然多年来，已经进行了改革，但效果不彰，仍然有改进的余地。

328. 有人表示，该方案应该更加充分地体现权责，尤其是体现秘书处对会员国的权责。有人赞扬报告的起草工作，赞扬报告清晰，反映了最近所作的立法变革。但是，有人指出，需要增强某些目标、预期成绩和绩效指标。有人指出，联合国日内瓦、维也纳和内罗毕办事处具有促进机构间共同事务合作的作用。

329. 次级方案 1（管理事务、司法和向大会第五委员会及委员会提供服务）的管理事务部分拟议战略强调的重点是，就政策问题以及监测和报告管理改革的影响问题与会员国进行有效沟通，并在秘书处内部进行有效沟通，有人对此表示欢迎。与此同时，有人指出，必须进一步完善预期成绩和绩效指标，尤其是关于程

序、内部控制和最佳做法标准的预期成绩和绩效指标，使这些成果和指标更加具体，可以衡量。

330. 关于该次级方案的司法部分，有人表示，公平和有效的内部司法系统概念未得到适当体现。有人指出，鉴于联合国内部司法系统重新设计小组的审查结果，需要进一步修订这个部分，包括修订预期成绩和绩效指标。有人对将这个部分纳入管理事务部表示关切。

331. 关于向第五委员会及方案和协调委员会提供服务的问题，有人针对应该提供的技术服务以及针对秘书处如何衡量会员国对秘书处工作的满意程度发表了意见。

332. 关于次级方案 2（方案规划、预算和账户），有人表示赞赏方案规划、预算和财务厅的重要作用，赞赏该厅继续审查按成果编制预算的办法。有人认为，可以完善预期成绩以取得显著结果。关于次级方案 2(b)（与维持和平行动有关的财政事务），有人指出，预期成绩(a)提到的行政和预算咨询委员会、会员国以及警察派遣国和出兵国属于不同的层次，不应该衡量会员国的绩效，而且绩效指标(b)范围有限。有人表示，次级方案 2(e)（会费的分摊和处理）应该在预期成绩和绩效指标中体现回收捐款的效率。

333. 关于次级方案 3（人力资源管理），有人对性别均衡/两性平等主流化问题表示关切，而且，有人指出，虽然《联合国宪章》第八条已经作出规定，但两性平等的现状仍然不能令人满意。有人表示，地域代表性可以补充征聘工作人员时规定的能力和才干要求，必须规定高水平能力/专业资格。有人提出，必须建立新的人力资源框架，修改组织发展目标。与此同时，有人对 2008-2009 年度拟议战略框架和 2006-2007 年度拟议战略框架之间的变化发表了意见，尤其对这些变化是否得到立法授权感到关切。有人对征聘工作所需时间、战略征聘、调动工作人员积极性、提高其满意程度以及工作人员调动等绩效指标表示关切。

334. 关于次级方案 4（支助事务），有人表示，该次级方案在支持本组织改革方面具有极为重要的作用，虽然取得了进展，但仍然需要改进。有人对信息和通信技术表示关切。尤其是，有人表示，虽然已明确指出，效率和效力是目标，但绩效指标并没有反映这一点。有人要求澄清，信息和通信技术事务战略框架如何体现新的首席信息技术干事职位。有人担心，从举行视像会议链接出现的技术问题可以看出，内罗毕信息技术/通讯支助事务能力似乎不足。有人要求澄清开源码技术的使用情形以及为什么将使用这种技术的情形排除在预期成绩或绩效指标之外。关于其他支助事务，有人关切地指出，增加发展中国家采购机会未列为目标。有人表示支持提高采购活动质量，支持确保实施最高道德操守标准。

结论和建议

335. 委员会关切地指出，总方向和次级方案 1 使用了未经大会核准以及未列入立法授权的术语。委员会建议，应该要求方案管理人员考虑《方案规划条例和细则》条例 4.2 和细则 104.7(e) 以及大会关于按成果编制预算的各项决议有关规定，不使用大会未核准的术语，并保证将立法授权准确地转变为方案和次级方案。

336. 委员会指出，大会将在第六十一届会议上审议关于人力资源管理改革和司法问题的报告，建议继续审查方案 24 的有关次级方案，以保证订正方案中反映出大会可能要求修订逻辑框架的任何决定。

337. 委员会建议，应要求管理事务部修订总方向和次级方案 4，以反映大会在审议秘书长将根据大会第 60/283 号决议第二节提交的信息和通信技术报告时可能作出的任何决定。

338. 委员会强调指出，一旦大会根据其第 60/260 号和第 60/283 号决议的规定，在第六十一届会议续会第一期会议上收到并且审议关于信息和通信技术投资的全面报告，则可能需要进一步修订次级方案 4(a) 的预期成绩和绩效指标。

339. 委员会建议，大会核准拟议两年期方案计划方案 24（管理和支助事务）的说明，但需作以下修改：

总方向

第 24.2 段

将“第 58/269 号和第 60/1 号”改为“第 58/269 号、第 60/1 号、第 60/260 号和第 60/283 号”。

第 24.3 段

删除第一句的“包括大会核准的改革措施”，在“管理改革措施”之前加上“大会核准的”。

在该段末尾，加上脚注编号 1，在该页下方加上脚注 1 如下：“用户包括政府间机构、会员国、秘书处和其他联合国实体内部的各办事机构、工作人员以及根据方案提供的服务和其他产出的任何其他接受方。”

第 24.4 段

在第一句中，将“国际最佳做法标准”，改为“大会各项决议和决定所体现会员国的期望以及联合国有关条例和细则”。

在第二句的“方案规划”之后，增加“更有效地利用成果管理制”一词。

第 24.5 段

删除第 24.5 段，并将后面的段落依次重新编号。

次级方案 1

管理事务、司法和向大会第五委员会及方案和协调委员会提供服务

(a) 管理事务

秘书处预期成绩

将预期成绩 (a) 改为：“改进秘书处管理政策、程序和内部控制，使其完全符合立法授权和有关条例和细则”。

增加新的预期成绩 (c) 如下：“改进方法、工具和技巧，以评估关键管理和服务职能的效率和生产力”。

绩效指标

在指标 (a) 中，将“满足或超过国际最佳做法”一语改为“完全符合立法授权和有关条例和细则”一语。

增加新的指标 (c) 如下：“秘书处借以评估效率和生产力的基准和其他改良方法和工具的数量以及就此向大会提出的报告。”

战略

原第 24.9 段

在第三句“管理改革”之前增加“已核准的”一词。

(b) 司法

秘书处预期成绩

将“迅速、具有连贯性以及”改为“公正和有效力”，在“政策”之前加上“人力资源”，并将该预期成绩编为 (a)。

增加新的预期成绩 (b) 如下：“采取措施，确保管理人员及时参与司法进程”。

绩效指标

在绩效指标(一)之前加入编号“(a)”。

在指标 (a) (三) “处理”之后加入“和完成”。

增加新的指标 (a) (四) 如下：“判决申诉与执行上诉裁决之间的相隔时间减少”。

增加新的指标(a)(五)如下：“对内部司法系统公正性和效力表示满意的答复百分比增加。”

增加新的指标(b)如下：“因管理人员未作出回应而延误或延长时间的案件大幅度减少。”

次级方案 2

方案规划、预算和账务

(a) 方案规划和预算编制

绩效指标

将指标(a)(一)中的“是否明确完整”改为“的清晰程度和完整性”。

(b) 与维持和平行动有关的财务事务

预期成绩

将预期成绩(a)改为如下：“改进向行政和预算问题咨询委员会、会员国以及警察派遣国和出兵国提出的维持和平行动问题报告”。

绩效指标

将指标(b)改为(b)(一)，并增加新的指标(b)(二)如下“维持和平特派团对提供的指导和服务质量给予肯定回馈意见的情形增加”。

(c) 财务处事务

预期成绩

将预期成绩(a)改为：“继续慎重地管理基金”。

次级方案 3

人力资源管理

(a) 业务

本组织的目标

在该句后面加上“，并适当考虑公平地域分配员额——特别是高级员额——的原则”。

秘书处预期成绩

在预期成绩(a)中，删除“制度”；并在“升级”之后增加“以及促进改善工作人员地域代表性和性别均衡”一语。

绩效指标

将指标(a)(二)改为：

“更多部门与人力资源管理厅一道，采取战略招聘办法，实现招聘目标，改进地域分配和性别均衡情形”。

增加新的指标(a)(三)如下：“秘书处来自无人任职或任职人数偏低的会员国和发展中国家的人员、特别是高级别人员增加”。

增加新的指标(a)(四)如下：“秘书处员额空缺的平均天数减少”。

(b) 组织发展

本组织的目标

将现行目标改为“促进秘书处组织文化变革，建设一支具有多面能力和多种技能的工作人员队伍，改进工作环境”。

绩效指标

将指标(a)(一)改为“更多工作人员参加人力资源管理厅在本次级方案下管理的学习和职业发展方案”。

次级方案 4

支助事务

(a) 信息和通信技术事务

战略

原第 24.21 段

将第 24.21 段第一句改为：“本次级方案由中央支助事务厅信息技术事务司在首席信息技术干事战略指导下负责执行”。

增加新的分段(e)如下：“在联合国秘书处促进使用公开源码软件”。

(b) 其他支助事务

秘书处预期成绩

增加新的预期成绩(f)如下：“发展中国家和经济转型国家供应商参与联合国采购活动的机会和次数增加”。

绩效指标

增加一项新指标(f)如下：“在联合国采购活动中，向发展中国家和经济转型国家供应商采购的项目增加”。

B. 联合国日内瓦办事处

次级方案 3

人力资源管理

绩效指标

将指标 (b) (一) 改为“工作人员调动指数上升”。

C. 联合国维也纳办事处

次级方案 3

人力资源管理

绩效指标

将指标 (b) (一) 改为“工作人员调动指数上升”。

D. 联合国内罗毕办事处

次级方案 3

人力资源管理

绩效指标

将指标 (b) (一) 改为“工作人员调动上升”。

立法授权

在列明的标题之下增加以下大会决议：

全面

59/296 联合国维持和平行动经费筹措的行政和预算问题：贯穿各领域的问题

60/266 联合国维持和平行动经费筹措的行政和预算问题：共有问题

60/283 着力改革联合国：构建一个更强有力的世界性组织：详细报告

次级方案 1

58/268 方案规划

60/260 着力改革联合国：构建一个更强有力的世界性组织

60/283 着力改革联合国：构建一个更强有力的世界性组织：详细报告

次级方案 2

60/260 着力改革联合国：构建一个更强有力的世界性组织

60/266 联合国维持和平行动经费筹措的行政和预算问题：共有问题

60/283 着力改革联合国：构建一个更强有力的世界性组织：详细报告

次级方案 3

59/296 联合国维持和平行动经费筹措的行政和预算问题：贯穿各领域的问题

60/1 2005 年世界首脑会议成果

60/260 着力改革联合国：构建一个更强有力的世界性组织

60/266 联合国维持和平行动经费筹措的行政和预算问题：共有问题

次级方案 4

59/296 联合国维持和平行动经费筹措的行政和预算问题：贯穿各领域的问题

59/289 外包做法

60/1 2005 年世界首脑会议成果

60/260 着力改革联合国：构建一个更强有力的世界性组织

60/266 联合国维持和平行动经费筹措的行政和预算问题：共有问题

60/283 着力改革联合国：构建一个更强有力的世界性组织：详细报告

方案 25

内部监督

340. 2006 年 8 月 22 日, 委员会第 9 次会议审议了拟议两年期方案计划方案 25(内部监督) (A/61/6 (Prog. 25))。

341. 秘书长代表介绍了该方案, 并回答了委员会审议该方案期间提出的问题。

讨论情况

342. 有人指出, 内部监督提供了加强联合国效率和效力的机会。有人认为, 促进建立改革文化是一项具有挑战性的艰巨任务, 内部监督事务厅能对完成该任务作出重大贡献。同时, 有人指出, 监督厅不应当替代管理层在改革管理问题方面的责任, 而且主要应将注意力放在其核心职能, 即审计、监测、评价和调查。还有人指出, 该方案的总方向需要调整, 才能完全符合 1994 年 7 月 29 日大会第 48/218 B 号决议及随后各项决议所反映的方案的任务规定。

343. 有人认为, 会员国需要共同发挥监督作用所需的资料, 尽管需要更多的报告, 会员国需要更加相关和质量更高的报告。尤其是, 有人强调, 应迅速分发审计报告, 因为这些报告过一段时间便丧失价值。有人认为, 次级方案 1 (内部审计) 所规定的目标没有完全涵盖需要开展的各项活动的范围。有人表示赞赏和鼓

励与其他监督合作伙伴进行协调和对话，包括审计委员会和联合检查组。有人强调贯彻监督厅建议的重要性，并表示支持次级方案 1 规定的预期成绩(c)。但有人指出，绩效指标并未充分反映雄心勃勃的预期成绩，因此，应当加以修订，以便能包括预期成绩在质量和数量方面的内容。此外，根据同一项预期成绩的规定，有人认为，应当衡量执行各方案的效率，包括那些要求将性别观点及相关的绩效指标纳入主流的方案。关于次级方案 1 规定的预期成绩(a)，有人指出，它将重点放在向方案主管提供报告，但没有提到向立法机构提供报告。

344. 关于次级方案 2（监测、评价和咨询），有人指出，2008-2009 年的目标已经改变，因此，努力加强和实施秘书处各方案的重点已经转变。有人指出，该次级方案规定的预期成绩和绩效指标应反映监督厅在加强联合国自我评价能力方面的工作。有人支持建立一个基于网络、方便用户的设施，以便中央储存可供所有工作人员查阅的评价报告和评价办法。有人认为，预期成绩(a)及相关的绩效指标过于宽泛和含糊，需要对衡量办法和实施战略加以澄清。

345. 根据次级方案 3（调查），有人指出，2008-2009 年的目标已经改变，因此需要开展的工作重点也改变。此外，有人认为，应当为 2006-2007 年期间制定更好的目标。有人表示，与调查有关的预防措施应当反映在战略框架中，而且预期成绩应包括这方面的内容。

结论和建议

346. 委员会建议大会核准拟定两年期方案计划方案 25（内部监督）的说明，但须作下列修改：

总方向

第 25.1 段

在第一句话之后，插入以下这句话：

“方案的任务规定产生于《联合国宪章》第九十七条赋予秘书长作为联合国行政首长的责任。”

次级方案 1

内部审计

秘书处预期成绩

预期成绩(a)，在“主管”一词之后，加上“和立法机构”。

绩效指标

在指标(a)(一)中，在“方案主管”一词之后，加上“和会员国”几个字。

次级方案 3

调查

本组织的目标

将该目标修改如下：“通过调查确保履行联合国的条例和细则，并尽可能减少发生欺诈、违反联合国条例和细则、管理不善、不法行为、浪费资源和滥用权力的事件。”

绩效指标

在该绩效指标中，在“采纳”之后，加上“和执行”这几个字。

方案 26

合资办理的活动

347. 在 2006 年 8 月 29 日第 18 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划的方案 26 “合资办理的活动” (A/61/6(Prog. 26))。

348. 秘书长的代表在委员会审议该方案期间介绍了该方案，并回答了提出的问题。

讨论情况

349. 方案获得普遍支持。方案 26 拟议活动的作用和重要性得到认可。

350. 关于 A 部分“国际公务员制度委员会”，有人强调必须保持该委员会的独立性。有人希望了解报告第 26.2(a) 段提到的关于进一步发展和加强共同的薪金、津贴和福利制度的研究情况。有人还希望了解绩效指标中为什么用“保持”一词，而不是“提高”。

351. 关于 B 部分“联合检查组”，有人对第 26.5(c) 段提到与其他机构协调，以避免重复和实现协同增效表示满意。

352. 关于 C 部分“联合国系统行政首长协调理事会”（行政首长协调会），有人认为，框架的提法含糊不清。有人希望进一步了解如何改进行政首长协调会与委员会之间的对话和合作。关于总方向，有人关切地指出，行政首长协调会的侧重点已从 2006-2007 两年期的“促进更好的协同增效”转变为“各组织之间更加连贯协调”。有人对使用“人类安全”一词提出疑问，因为会员国之间尚未就这个词达成共识。有人还强调，行政首长协调会应继续增强和监测全系统的扶贫抗饥努力。关于预期成绩(a)，有人对从 2006-2007 两年期“根据政府间机构的决定，加强成员组织之间的合作与协调”改为“加强横向合作”表示关切。有人问，绩效指标(a)是否能用来评价有关的预期成绩。

结论和建议

353. 委员会建议大会核准拟议两年期方案计划之方案 26“合资办理的活动”的说明部分，但须作如下修改：

C. 联合国系统行政首长协调理事会

总方向

第 26.7 段

删除第一句，插入：

“26.7 2008-2009 两年期，行政首长协调会将侧重于加快推动落实国际商定发展目标，包括《联合国千年宣言》和 1992 年以来联合国重大会议和国际协定的成果中载列的目标。为此，行政首长协调会将确保本系统各组织之间更加连贯协调。”

在第二句中，将“更好地管理知识”改为“改进知识管理”。

删除第三句。

在原文第四句之后，添加新的一句：“行政首长协调会将继续增强和监测全系统扶贫抗饥努力的有效协调情况。”

在倒数第二句中，将“扩大……平台”改为“改善……平台”。

在最后一句中，将“mutual aims”改为“common goals”（共同目标，中文无需改动），并将“积极”改为“及时”；删除“也对新出现的挑战进行全系统的分析，以便协助会员国作出与全系统工作有关的决定”。

预期成绩

将预期成绩 (a) 订正为：“根据政府间机构的决定，加强成员组织之间的横向合作”。

绩效指标

将指标 (a) 改为 (a) (一)，并添加一个新的指标：“(二)拥有战略影响力、任务明确的机构间联系、有时限的工作小组、以及其他促进举措和活动，用于加强全系统落实政府间决定的联合或互补方案和项目的数量。”

方案 27

安全和安保

354. 在 2006 年 8 月 22 日第 10 次会议上，委员会审议了拟议两年期方案计划的方案 27(安全和安保) (A/61/6 (Prog. 27))。

355. 秘书长代表介绍了该方案并回答了在委员会审议该方案期间提出的问题。

讨论情况

356. 与会者普遍支持该方案，包括确认其活动的重要性。该方案的编列方式受到了赞扬，把以前两个次级方案合并为一个次级方案的做法也受到欢迎。

357. 有人表示，维持和平行动工作人员的安保和安全至关重要。据指出，应当在该方案内处理安全和安保部、维持和平行动部和人道主义协调厅之间合作保护维持和平特派团人员的问题。有人表示，维持和平行动支助账户预算中所载的成果框架可在次级方案 2(a)内作为交叉参考。与会者强调了联合国与各机构、基金和方案之间继续协作以及总部和区域委员会之间合作的重要性。

358. 关于次级方案 1 (安保和安全协调)，有人对 (b) 项内只有一个绩效指标是否足以衡量增强联合国各总部地点和区域委员会的安保安排协调的预期成绩表达了看法。此外，有人要求澄清绩效指标 (b) 内所列的“人身保护行动”、在绩效指标 (a) (一) 使用的“未经许可进入”一语的含意以及在工作人员受到威胁时采取行动的程序。有人认为该方案没有反映东道国的安保责任。

359. 关于次级方案 2 (区域外地协调和支助)，有人对安保人员的甄选标准提出质疑。对于次级方案 2(a)，有人要求澄清绩效指标 (a) (一) 内所述的威胁和风险分析以及如何实现绩效指标 (c) (一) 内所述扩大后的外地支助。对于次级方案 2(b)，有人要求澄清本组织目标内“多客户”和“联合国安全管理制度”的含义。

结论和建议

360. 委员会建议大会核可拟议两年期方案计划方案 27 (安全和安保) 的说明，但须做以下修改：

次级方案 1

安保和安全协调

绩效指标

在指标 (b) 内，将“加强安保安排的协调”改为“在联合国总部各地点和各区域委员会加强安保安排的协调”。

C. 评价

1. 加强评价作用以及评价结论在方案设计、交付和政策指示中的应用

361. 在 2006 年 8 月 14 日第 2 次会议上，委员会审议了秘书长的说明：转递内部监督事务厅（监督厅）关于加强评价作用以及评价结论在方案设计、交付和政策指示中的作用的报告(A/61/83 和 Corr. 1)。

362. 监督厅代表介绍了报告，并回答了委员会审议报告时提出的问题。

讨论情况

363. 有人认为，评价是一项十分重要的职能；该报告对评价做法的频率和质量提供了翔实有益的说明。报告对整个秘书处的评价运作方式表示关切。有人遗憾地指出，评价好像不是一个优先事项，这个领域的工作人员很少。这方面的内部需求似乎很多，特别是在工作人员评价技能培训以提高秘书处的整体评价质量方面。此外，看来秘书处内部在这方面的差距很大，包括领导责任不明确，能力不足，以及需要改进内部评价结构。

364. 有些代表团指出，改善自我评价做法至关重要，需要高层管理人员的承诺；对报告在这方面提出的措施表示同意。有人指出，有必要确保方案管理员负起自我评价责任；这种办法将通过由管理员自己解释其评价结果和答复会员国的问题与反馈，鼓励加强问责制。因此，管理员应领会并采用最佳自我评价做法，以掌握改进方案的工具。有人认为，评价建议必须与下一阶段规划周期及通过预算直接挂钩。该报告第 29 段所述的需求评估活动被视为改善秘书处现行评价做法的重要的第一步。此项活动的目的是，帮助每一项方案确定最适合其工作的那种评价，评估现有的能力和差距，并将这些信息反馈到评价规划和预算编制中去。

365. 还有人想知道监督厅目前正在为工作人员提供哪一种评价培训。监督厅解释道，由于人手不足，监督厅近年来未能举办任何培训，表明显然存在差距。监督厅解释了缩小这一差距的现有战略：制定一个评价培训单元，列入人力资源管理厅和秘书处其他单位的现有培训。该单元定于 2006 年底或 2007 年初在各区域委员会试行。

366. 有人要求说明正在为落实执行评价建议采取哪些行动。监督厅代表描述了现行的建议执行进展评价制度。这一进程以监督厅的报告结果散发六月之后同有关方案进行的协商为基础。此外，三年期审查进程已经导致对发生的变化以及评价建议的影响进行更系统的评价和评估。

367. 有的代表团就报告的任务和性质提出问题。有人认为，目前的报告载有的信息，对整个秘书处评价工作的程序和质量作了说明。不过，如果监督厅能够客观评估这些评价努力的影响，以表明进行了哪些改进和改革，将更有用处。有必要思考和重新讨论该报告的增加值。另外，有人指出，监督厅报告本身的质量参

差不齐，因此，监督厅应考虑改进自己的报告，因为它的有些报告是学术性的，不太实际。

368. 关于未来评价的议题（第 33-37 段），有一个代表团指出，它将对该议题保留立场，直到方案协调会稍后阶段的审议。

结论和建议

369. 委员会选择了以下深入评价议题，供委员会审议：2008 年：人力资源管理厅；2009 年：联合国对最不发达国家、内陆发展中国家、小岛屿发展中国家的非洲的支持。

370. 委员会选择了以下专题评价议题，供委员会审议：2008 年：经验教训：议定书和做法；2009 年：按照大会 1994 年 7 月 29 日第 48/218 B 号、1999 年 12 月 23 日第 54/244 号和 2004 年 12 月 23 日第 59/272 号决议的规定，对联合国协调机构进行专题评价。

2. 寻求实现《千年宣言》目标过程中的知识管理网络的专题评价

371. 在 2006 年 8 月 14 日第 2 次会议上，委员会审议了监督厅关于寻求实现《千年宣言》目标过程中的知识管理网络的专题评价报告 (E/AC. 51/2006/2)。

372. 监督厅代表介绍了报告，并回答了委员会审议报告时提出的问题。

讨论情况

373. 有些代表团对负面评价结论的影响表示关切。有人特别对缺乏机制和工具来收集退休工作人员的机构记忆表示关切。还有人提到外包及其导致机构记忆丧失的不利影响。还有人对并非总以开放精神分享知识，以及知识分享未融入工作进程的评价结果表示关切。有人要求说明，对知识分享的激励和奖励应是道义的还是金融的，或者是两者皆有。有人指出，达格·哈马舍尔德图书馆拥有适当专长，可以在秘书处内起到带头分享知识的作用，还应当利用现有的信息和通信技术。

374. 有人提出问题，要求了解评价方法，特别是次级方案的低答复率以及如何挑选约谈单位。监督厅代表指出，与秘书处的一般调查相比，评价取得了较好的答复率；选定进行约谈的外部实体是公认的知识管理领导者。有人想了解对知识网络对实现千年宣言目标的影响进行衡量是否可行。还有人要求说明评价的任务规定，监督厅代表作了澄清。

375. 讨论中对报告的各项建议表示了普遍支持，有人指出这些建议具有超越《千年宣言》目标的重要、全系统影响；改革必须循序渐进，不是仅仅增加没有附加值的程序。有人提出知识管理战略如何运作的问题。

结论和建议

376. 委员会赞扬内部监督事务厅提交了出色的报告，促进进一步认识这一重要议题及其在改善秘书处方案执行，包括争取实现《千年宣言》目标方面的作用。

377. 委员会还建议大会：

(a) 欢迎联合国数个实体，包括秘书处知识共享工作队、联合国系统行政首长协调理事会（行政首长协调会）知识共享工作队以及联合国发展集团知识管理工作组推行的知识共享倡议；

(b) 请秘书长作为行政首长协调会主席，鼓励协调会的新设知识共享工作队充分审议报告第 72 段中的各项建议；

(c) 又请秘书长增加秘书处工作队成员，增设实质性办公室；

(d) 请秘书处知识共享工作队在拥有适当专长的达格·哈马舍尔德图书馆的领导下，继续制定一项秘书处共享知识议程，同时考虑到报告第 73、74、76 和 77 段中的各项建议，以及包括行政首长协调会知识共享工作队、发展集团知识管理工作队、世界银行、开发署和人口基金在内的联合国其他实体正在推行的各项知识共享倡议；

(e) 请秘书长考虑指定达格·哈马舍尔德图书馆知识共享科为负责秘书处发展、鼓励、协助和指导秘书处知识共享的牵头单位；

(f) 又请秘书长通过信息委员会向大会第六十二届会议报告进一步发展秘书处知识共享倡议的情况。

3. 试验性专题评价的用处

378. 在 2006 年 8 月 14 日第 2 次会议上，委员会审议了监督厅关于试验性专题评价的用处的报告（E/AC.51/2006/3）。

379. 监督厅代表介绍了该报告，并回答了委员会审议报告时提出的问题。

讨论情况

380. 委员会鼓励会员国在就专题评价的用处做出更具普遍性的决定时，参照关于试验性专题评价的用处的报告的定论。监督厅代表指出，该报告是委员会授权提交的。委员会赞扬报告查明了从试验性专题评价中得到的经验教训，会议支持监督厅继续进行专题评价，并指出这些评价有用处。

结论和建议

381. 委员会商定，监督厅应该继续进行专题评价，并把评价结果提交给委员会。

4. 深入评价政治事务

382. 2006年8月14日，委员会第2次会议审议了监督厅关于深入评价政治事务的报告（E/AC.51/2006/4）以及秘书长对报告的评论意见（E/AC.51/2006/4/Add.1）。

383. 监督厅代表介绍了该报告，并回答了委员会审议该报告时提出的问题。

讨论情况

384. 对报告及报告所提建议内容详实而全面表示赞赏。对某些重要调查结果表示关切，特别是各区域司的能力与其广泛而重要的任务相比不足；预防冲突、维持和平和冲突后建设和平的业务工作在概念上不明确；各区域司产生一贯高质量的信息和分析成果的能力参差不齐；政治事务部对性别平等主流化问题重视程度明显不够。

385. 调查结果认为需要大力加强和调整各区域司，关于这一点委员会注意到，监督厅未能就如何加强和调整区域司提出具体建议。监督厅建议，各区域司应开展强化改革管理进程，以审查并提出有关加强区域司的具体提议，这项建议将在解决这个问题上造成进一步的延误。委员会还建议监督厅应考虑对其提出的要求，在报告中提出更加具体的建议。

386. 监督厅澄清了若干问题，包括：如何执行某些需要与联合国以及其他行为者广泛协商的更加宏伟的建议；维持和平行动部与政治事务部之间存在问题的关系的本质；各区域司的分析产出质量参差不齐对安全理事会报告质量的影响；新设立的建设和平支助办公室与各区域司的分工；在评估各区域司工作质量时是否与会员国协商；在选择政治事务部所利用的外部分析和信息支助时缺乏地域多样性；监督厅编制主题报告的任务。

结论和建议

387. 委员会欢迎对政治事务部进行深入评价的结果，鼓励监督厅继续开展对政治部其余次级方案的评价工作，并将评价结果提交委员会下届会议。委员会认可了报告第74至83段所提出的10项建议。

388. 委员会认识到政治事务部利用学术和非政府组织进行信息收集与分析工作，但强调，政治部应保留充分的分析能力，以确保继续从多边角度看待问题。

5. 深入评价海洋法和海洋事务方案的三年期审查报告

389. 2006年8月14日，委员会第2次会议审议了监督厅关于委员会第四十三届会议深入评价海洋法和海洋事务方案各项建议执行情况的三年期审查报告（E/AC.51/2006/5）。

390. 监督厅的代表介绍了报告，并与海洋事务和海洋法司司长一起，回答了委员会审议该报告时提出的问题。

讨论情况

391. 代表团赞赏海洋事务和海洋法司着手增强能力并更多地利用非政府组织。但代表们对非政府组织参加联合国海洋工作队表示关切，他们以该报告关于国家义务一节为例，说明非政府组织提供的材料可能导致错误的陈述。

392. 代表们指出，海洋事务和海洋法司自 1992 年成立以来，在协调有关海洋问题的国际努力以及通过《公约》加强联合国的作用方面作出了显著贡献。此外，代表们还表彰了海洋事务和海洋法司为增加《公约》缔约国数量所做的工作。考虑到海洋事务和海洋法司的工作性质，代表们询问海洋事务和海洋法司如何提议提高其工作人员的能力和总体效率，如何确保资金用于高度优先的问题，并确保海洋事务和海洋法司有足够的资源和人力这样做。

393. 关于提高工作人员的能力和效率的问题，海洋事务和海洋法司司长解释说，该司依赖联合国内部和外部的一些额外来源，通过知识交流补充现有能力。他补充说，该司担负着实施协议的任务，这一任务要求有若干领域的专业知识，而海洋事务和海洋法司目前在这些领域没有专门的分支。在此他列举了最近的一个事例：两名一般事务职等的干事以此方法获得关于大陆架的技术专业知识。海洋事务和海洋法司还从秘书处各单位谋求专业知识。这些专业人才不仅具有必要的专门知识弥补现有的知识空白，而且还与外部专家有联系，可进一步扩充海洋事务和海洋法司在海洋法和其他领域的现有能力。司长报告说，海洋事务和海洋法司已要求得到更多的资源，协助其实施报告所概述的任务，具体细项为技术要求、人员配备和其他事项。他指出，大会可能在第六十一届会议上审议这一要求。

结论和建议

394. 委员会认为，海洋事务和海洋法司已实施委员会第四十三届会议提出的全部建议。

三. 协调问题

A. 联合国系统行政首长协调理事会的报告

395. 委员会于 2006 年 8 月 15 日举行第 4 次会议，审议了联合国系统行政首长协调理事会（行政首长协调会）2005/06 年度概览报告（E/2006/66）。

396. 行政首长协调会秘书处主任介绍了报告，回答了委员会审议报告时提出的问题。

讨论情况

397. 代表们欢迎该报告，认为报告重要且颇有助益并对报告的全面性表示满意，特别是报告明确而突出地说明了 2005/06 年期间机构间合作领域所作工作和取得的成就。大家表达了对行政首长协调会的支持，认为协调会在联合国系统的协调与提高效率方面发挥了重要作用，在联合国各组织之间分享经验，以及制定一项协调战略和政策以加强联合国系统各组织的产出等方面也发挥了中心作用。

398. 代表们支持行政首长协调会为促进联合国系统各组织之间的合作文化以及为加强联合国系统的凝聚力发挥作用。大家发现行政首长协调会地位独特，可以协助联合国系统推动会员国过去几年一直讨论的变革和改革。

399. 代表们注意到行政首长协调会在国家一级的统一协调、性别问题纳入主流、知识管理和支持非洲发展新伙伴关系等优先问题上取得的成就。代表们还认为联合国系统各组织在以下各领域的协调和共同参与十分重要：联合国人员的安全保障、加强透明度和问责制以及在管理和业务活动领域采用信息和通信技术。关于后者，代表们注意到信息和通信技术在联合国系统几乎所有业务和管理方面均发挥着重要作用，可成为减少重叠、更方便联合国系统各组织之间进行互动的有力工具。

400. 代表们注意到行政首长协调会努力执行 2005 年世界首脑会议成果文件中的各项决定，并注意到饥饿、就业和移徙问题与实现千年发展目标关系重大。代表们还表示支持人力资源网就调动和艰苦条件津贴以及统一各套薪酬计划制订的活动。大家还欢迎把联合国各工作地点关于艾滋病毒的举措合并为联合国的一个共同方案，并支持必须加强管理领域协作的原则。

401. 代表们注意到行政首长协调会与全系统一致性高级别小组特别是在财政问题上的互动关系，并考虑到协调会为预算外资源问题完全透明而持续作出的努力。有人认为协调会应努力进一步改进它在这一领域的工作方法。

402. 有人请协调会在今后的年度概览报告中详细阐述经验分享领域的进展，具体重点是知识管理和消除贫穷，有成员指出共享最佳做法的活动似乎更具临时性和被动性，协调会在这方面应采用更加积极的模式。关于加强人力资源管理和机构间信息和通信技术方面的协作，代表们表示他们期待协调会领导这方面的努力。最后，关于加强财政资源管理，有人认为协调会应努力进一步推动预算外资源完全透明。

403. 在讨论期间，提出了如下建议供行政首长协调会审议：

(a) 在施政和问责制领域，委员们完全支持关于在联合国内建立更有效的施政制度的举措，并建议为业务目的制订新的行为守则，其中包括加强各组织能力的措施，以查明和防范欺诈与腐败行为；

(b) 在财政和预算领域，委员会敦促行政首长协调会及其相关机构通过进一步交流经验和最佳做法，扩大协调范围；

(c) 委员会关切地注意到两性平等和赋予妇女权力领域明显缺乏进展，建议行政首长协调会今后在这方面提出具体建议；

(d) 在知识管理和知识共享领域，委员们认为行政首长协调会应继续发挥重要作用，以执行内部监督事务厅关于为实现《千年宣言》目标而建立知识管理网络的专题评价的报告（E/AC.51/2006/2）所载各项建议；

(e) 委员们指出行政首长协调会今后的报告亟需反映协调会改革的实际结果以及它在不同机构间协调领域的影响力。报告应就协调会在协调努力中遇到的问题以及如何解决这些问题提供更具体资料。

结论和建议

404. 委员会注意到联合国系统行政首长协调理事会 2005/06 年度概览报告，但需考虑到下列意见。

405. 委员会建议大会欢迎列入资料，说明有关机构间机制在消除饥饿和贫穷的斗争中所取得的进展和所遇的问题。

406. 委员会建议大会请行政首长协调会继续监测全系统对消除饥饿和贫穷努力的有效协调。

407. 委员会建议大会对国际上就消除营养不良现象采取的应对措施普遍不足表示遗憾，也对过去 10 年农业官方发展援助所占比例下降 50% 以上表示遗憾，委员会建议大会请秘书长以行政首长协调会主席的身份为处理这种情况采取必要行动。

408. 委员会建议大会请行政首长协调会在年度报告中报告联合国系统各组织在克服解决营养不良和饥饿问题时遇到的主要困难方面取得的进展（见 E/2006/66，第 34 段）。

409. 委员会着重提到行政首长协调会的高度优先事项是继续确保联合国系统高效率、协调一致地支持非洲和非洲发展新伙伴关系，请行政首长协调会确保对新伙伴关系的支助仍然是联合国系统的一个优先事项。委员会鼓励行政首长协调会各成员组织将其优先事项与新伙伴关系的优先事项进一步结合起来，并加强它们为支持新伙伴关系作出的努力。

B. 非洲发展新伙伴关系和联合检查组的报告

410. 2004 年 8 月 15 和 16 日，委员会第 4 次和第 6 次会议审议了秘书长关于联合国系统对非洲发展新伙伴关系的支助的报告（E/AC.51/2006/6）。委员会结合

该报告，还审议了联合检查组关于进一步采取措施加强新伙伴关系的支助的报告（A/61/69），秘书长对该报告的评论意见及行政首长协调会的评论意见（A/61/69/Add. 1）。

411. 非洲问题特别顾问办公室主任介绍了秘书长的报告，并回答了委员会审议报告时提出的问题。一位检查专员介绍了联合检查组的报告，回答了人们提出的问题。行政首长协调会秘书处主任介绍了载有秘书长和行政首长协调会有关评论意见的报告。

讨论情况

412. 这两份报告资料丰富，很有用处，因此受到赞赏。关于秘书长的报告，有些代表团指出，有关联合国援助新伙伴关系的影响分析和评价及对国际社会承诺的监测应当纳入今后的报告中。另一代表团惊讶地注意到，儿童基金会未被列入报告，建议鉴于儿童基金会在非洲开展的重要工作，今后的报告应当包括儿童基金会。

413. 关于联检组的报告，澄清了报告的性质。检查专员确认，该报告不涉及新伙伴关系本身，而涉及非洲经委会的协调作用，包括在非洲开展工作的联合国机构的体制和协调安排。

414. 人们慷慨陈词支持新伙伴关系，强调了联合国系统各机构在执行新伙伴关系方面的重要作用。特别强调了确立有效体制结构和改善各机构间协调，促进联合国系统对非洲的支助的重要性。

415. 大家表示支持非洲问题特别顾问办公室发挥联合国支助新伙伴关系全球协调中心的作用，同时也承认非洲经委会在区域和分区域层次上协调联合国系统各机构对执行新伙伴关系所做贡献的关键作用。有若干代表团特别强调，非洲经委会作为战略协调者的作用应当加强。

416. 有人认为，新伙伴关系为各机构协作提供了良好的机会，而且今后有必要增进各机构之间的合作与协调。有一个代表团还表示，希望与新伙伴关系有关的协调会使联合国各机构之间进行比现在更充分的协调。

417. 人们对联检组报告所提某些建议涉及重大经费问题表示关切；也对联合国机构可能丧失业务能力表示关切，因为联合国机构可能会把工作人员借调给非洲经委会。

418. 人们着重提到委员会在方案编制与调协问题方面的核心作用，特别是协助执行联检组建议的作用。

结论和建议

419. 委员会欢迎秘书长关于联合国系统对非洲发展新伙伴关系的支助的报告(E/AC.51/2005/6)，并注意到联合国系统的主要成就旨在完成执行新伙伴关系的任务。

420. 委员会认识到联合国系统通过援助非洲国家、非洲联盟及非洲分区域组织继续对实现新伙伴关系的目标做出具体贡献。

421. 委员会重申非洲自主和领导新伙伴关系的重要性，认为这些是执行新伙伴关系取得进展的关键因素。

422. 委员会认同报告第 79 至 81 段所载各项建议。委员会也敦促非洲问题特别顾问办公室注意监督厅有关知识共享的各份报告，参加后续进程。

423. 委员会欢迎联合国各机关、基金和机构为新伙伴关系提供的支助，重申行政首长协调会和特别顾问办公室在全球倡导和促进国际支助新伙伴关系方面的关键核心作用。这一点上，委员会强调了特别顾问办公室在宣传和通信组的各项活动中所起的重要作用。

424. 委员会建议大会请秘书长继续加强特别顾问办公室，以加速执行新伙伴关系，有效完成其任务，协调资源能力调动、体制支助和倡导，从而加大协调统一应对非洲所面临的挑战的力度。

425. 委员会建议大会请特别顾问办公室率领和协调支助非洲国家、非洲经委会及非洲联盟。

426. 委员会关切地注意到，有几项挑战和制约，主要是关于协调、合作及供资问题的挑战和制约，继续妨碍联合国系统完全有效地执行新伙伴关系，敦促联合国系统各部门更加努力共同确保适当利用人才和资源。委员会鼓励切实实行机构间协调；与非洲经委会、非洲联盟及新伙伴关系秘书处经常和定期进行对话；进行机构间联合规划。

427. 委员会强调联合国系统是倡导和向非洲提供国际支持的主要支柱，因此也需要监测国际支助新伙伴关系的承诺，以免重复。

428. 委员会建议大会审议联合检查组报告(A/61/69)所载建议 1 至 10。

四. 在方案和协调委员会任务规定框架内改进其工作方法和程序

429. 在 2006 年 8 月 14 日第 3 次会议上，委员会审议了议程项目 6；该项目题为“在方案和协调委员会任务规定框架内改进其工作方法和程序”。

430. 委员会收到该委员会第三十八届至第四十四届会议所通过的各项结论和建议汇编以及在第四十五届会议上各代表团提出的各项提案。委员会举行了几轮

非正式协商和一些“非正式的非正式协商”，审议上述提案以及在本届会议期间提出的提案。

讨论情况

431. 有人说，改进委员会工作方法这个议题是个难题。委员会成员未曾就次达成一致意见，对应该如何改进工作，他们有很不同的看法。首先应找出实际问题，并提出具体建议，从而使委员会能够在谅解的气氛中开展下一步工作。需要在开诚布公的讨论基础上开展工作。

432. 有人指出，委员会在前几次会议上审议了若干提案，在第四十六届会议上可将此作为这个议题的讨论基础。有人强调，委员会正在努力工作，拟定建议案文，会议期间这项工作已有进展。

433. 有人表示，大会特别是在第 58/269、59/275 和 60/257 号决议中多次要求委员会改进工作方法，大家都十分了解前几年的各项提案。因此，应该作为急务来执行大会关于加强委员会的任务，同时确保不对 2008-2009 年期间战略框架的审议造成不良影响。

434. 还有人表示，应根据委员会的成就来衡量其作用。委员会应给方案主管指明方向，更加重视协调和方案层面。委员会报告应简短，着重于给经社理事会和大会提供战略指导。

435. 有人建议，委员会工作方法的改善必须切实有用，要考虑到预算周期，在预算年份应强调方案层面，在非预算年份强调评估层面。存在着加强委员会效用的机会。在这方面，也注意到了委员会作为经济及社会理事会一个重要的附属机构的作用。

436. 有人表示，委员会审议内部监督事务厅报告，该报告找出了秘书处的薄弱领域并建议了改进措施。委员会还审查了联合检查组的报告，这些报告在这方面也作出了重要贡献。此外，委员会可发挥关键作用，清点审查本组织的各种任务规定，以避免工作重复。因此，应否定废除委员会的提议，提出更切实而具有建设性的建议，使委员会成为其成员及整个联合国的一个有效工具。

437. 在委员会 8 月 21 日审查第一个议程项目之前，有人表示，委员会改善其有效性的努力失败，委员会的一名受尊重的长期成员在第四十五届会议之后突然退出委员会。还注意到，另有两名委员会成员决定改变其参加委员会第四十六届会议的性质，原因是委员会仍然不能够就改进其工作方法和程序的建议达成协议一致，而这些改进建议被认为对委员会今后的成功至关重要。

438. 在委员会 8 月 29 日审查第一个议程项目之前，有人表示，委员会没有首先就改进报告格式和其他使委员会更加有效的措施达成协议一致，就开始谈判报告的措辞，这一事实引起了对委员会效用的疑问。

439. 经过对议程项目的全面讨论，并考虑到各代表团表示的各种意见以及提出的各种提案，主席提出了一份非正式文件，该文件得到委员会的广泛同意和支持。以下是该非正式文件案文：

“在方案和协调委员会任务规定框架内改进其工作方法

“1. 委员会重申其作为经济及社会理事会和大会负责规划、方案拟订和协调的主要附属机关的职能，并决心根据其任务规定、³ 职权范围⁴ 以及《方案规划、预算内方案部分、执行情况监测和评价方法条例和细则》，⁵ 改进其工作方法，加强其工作效果。

“2. 委员会强调其在履行职责时委员会的政府间性质的重要意义。

“3. 委员会决定实施以下措施，以加强委员会的有效性，并改进其工作方法和程序。

“4. 委员会要求及时举行方案协调会组织会议，最晚在每年 5 月初举行，会上应选出将召开的方案协调会会议主席团。委员会鼓励会员国及时提名主席团成员候选人，以利于及早成立主席团。

“5. 委员会建议新选出的主席团马上开始履行责任，为即将举行的会议做准备，包括规划方案协调会年会的工作方案以及监测会议文件的准备情况。在文件准备方面，秘书处应不断同编写文件的有关部门联络，确保文件的及时提交。

“6. 委员会强调秘书处应继续改进秘书处内的责任制和问责制，以确保按 6 周规定及时印发文件。

“7. 委员会回顾第 59/265 号决议第三节第 9 段的决定，即需要大会紧急审议的关于规划、预算和行政事项的文件的印发应受到优先重视，并敦促秘书处按照上文引述的决议段，确保优先重视两年期计划以及拟议的战略框架和方案概算文件的印发；

“8. 委员会回顾关于联合国正式语文的各项有关决议，包括大会 2005 年 6 月 22 日关于使用多种语文的第 59/309 号决议，并强调在这方面方案和协调委员会应及时得到六种正式语文的所有文件。

³ 见经济及社会理事会决议 920 (XXXIV)、1171 (XLI) 和 2008 (LX)，大会第 31/93 号和 58/269 号决议以及大会第 42/450 号决定。

⁴ 经济及社会理事会第 2008 (LX) 号决议，附件。

⁵ 2000 年 4 月 19 日 ST/SGB/2000/8。

“9. 委员会决定，从现在起，在委员会开会的第一周期间，用一天时间专门向成员国代表团和观察员代表团就方案协调会将讨论的技术问题作非正式简报。

“10. 委员会强调，需要高级方案主管出席会议，帮助委员会审议属于其各自责任范围的议程项目。

“11. 委员会强调，需要同方案主管进行对话式讨论，重点放在现有任务规定的方案层面，但强调需要秘书处对有关报告作简短的口头介绍。

“12. 委员会决定请秘书长提名代表他参加非正式会议的人将其正式发言的重点主要放在以下方面：自报告印发以来任何重要的事态发展以及解释任何特别复杂的问题。

“13. 委员会指出，委员会的8月份会议配额尚未使用，并建议大会在预算改革试验期间暂停举行8月份的会议。委员会期待大会第六十二届会议就规划和方案编制过程的审查作出最后决定。

“14. 委员会同意在大会第六十二届会议对新的规划和预算编制过程试验阶段经验作审查的框架内，就其会议持续时间、包括是否可能缩短会期，向大会第六十二届会议提出建议。

“15. 委员会建议，三年期审查以及深入评价和专题评价报告中应包括一个章节，阐述一些可采用政府间指导和后续行动的问题。

“16. 委员会还建议，关于涉及三年期审查、深入评价和专题评价报告问题的章节应着重于实际问题 and 政策问题，监督厅认为单靠秘书处不能解决这些问题，需要有政府间机构的建议或决定。

“17. 委员会回顾，委员会曾请监督厅开展专题评价和深入评价报告工作，以此作为监督厅评价工作的一个重要部分，并同意在其第四十八届会议上审查在其届会上审查这些评价报告的时间表。

“18. 委员会建议，方案执行情况报告应继续在每一节中包括一个方框，其中简要说明挑战、障碍和未实现的目标，从而推动委员会对影响方案执行的问题作出评估。

“19. 委员会强调，报告的讨论部分应简洁、有重点，以进一步提高报告的质量。

“20. 委员会还决定，在编写报告时：

“(a) 应在主席团规定的最后期限之前提交结论和建议。最后期限应定得合理，使成员有时间考虑收到的秘书处的答复。

“(b) 至少在非正式协商之前 24 小时分发报告草稿。

“(c) 各代表团如需请示和/或征求各自专家的意见,应努力在上述 24 小时之内进行。

“21. 委员会强调经济及社会理事会议事规则第 72 条的适用性,并重申,根据理事会议事规则,理事会对任何问题的审议,只要是观察员们所关心的,他们都可参加。委员会还重申了其成员在决策过程中的责任和特权,并重申他们通过和同意的建议,即如果委员会成员对结论和建议达成一致,观察员们不应对委员会的决定提出异议。”

五. 委员会第四十七届会议临时议程

440. 委员会第四十七届会议临时议程见下文。该草案是在现有立法权力的基础上拟订的,参照委员会第四十六届会议通过的提议予以完成。

1. 选举主席团成员。
2. 通过议程和工作安排。
3. 审查联合国的行政和财务业务效率。

文件

秘书长的报告(大会第 54/236 号决议)

4. 方案问题:

- (a) 方案规划:

文件

秘书长关于改变规划和预算过程中取得的经验的报告(大会第 58/269 号决议)。

- (b) 2008-2009 两年期拟议方案预算(依照大会第 58/269 号决议);

文件

秘书长的报告(以分册形式印发)

- (c) 评价。

文件

秘书长的说明,转递内部监督事务厅关于深入评价政治事务的报告(大会第 60/257 号决议)

秘书长的说明，转递内部监督事务厅关于对委员会第四十四届会议就深入评价公共行政、财政和发展所提出各项建议的执行情况进行三年期审查的报告（大会第 59/275 号决议）

5. 协调问题：

(a) 联合国系统行政首长协调理事会的报告；

[文件](#)

理事会 2006/07 年度概览报告

(b) 非洲发展新伙伴关系。

[文件](#)

秘书长关于联合国系统支助非洲发展新伙伴关系的报告（大会第 59/275 号决议）

6. 联合检查组的报告。

7. 在方案和协调委员会任务规定的框架内改进工作方法和程序。

8. 第四十八届会议临时议程。

9. 通过委员会第四十七届会议的报告。

附件一

委员会第四十六届会议议程

1. 选举主席团成员。
2. 通过议程和安排工作。
3. 方案问题：
 - (a) 方案执行情况；
 - (b) 2008-2009 期间拟议战略框架；
 - (c) 与 2005 年世界首脑会议成果有关的订正估计数以及 2006-2007 年期间两年期方案计划和优先事项的拟议订正；
 - (d) 评价。
4. 协调问题：
 - (a) 联合国系统行政首长协调委员会的报告；
 - (b) 非洲发展新伙伴关系。
5. 联合检查组的报告。
6. 在方案和协调委员会任务框架范围内改进其工作方法和程序。
7. 第四十七届会议临时议程。
8. 通过委员会第四十六届会议的报告。

附件二

委员会第四十六届会议面前文件的清单

A/61/6 (Part one)	2008-2009 年拟议战略框架： 第一部分：计划大纲 第二部分：两年期方案计划
A/61/6 (Prog. 1)	大会和经济及社会理事会事务和会议管理
A/61/6 (Prog. 2)	政治事务
A/61/6 (Prog. 3)	裁军
A/61/6 (Prog. 4)	维持和平行动
A/61/6 (Prog. 5)	和平利用外层空间
A/61/6 (Prog. 6)	法律事务
A/61/6 (Prog. 7)	经济和社会事务
A/61/6 (Prog. 8)	最不发达国家、内陆发展中国家和小岛屿发展中国家
A/61/6 (Prog. 9)	联合国支助非洲发展新伙伴关系
A/61/6 (Prog. 10)	贸易和发展
A/61/6 (Prog. 11)	环境
A/61/6 (Prog. 12)	人类住区
A/61/6 (Prog. 13)	国际药物管制、预防犯罪和恐怖主义及刑事司法
A/61/6 (Prog. 14) / Rev. 1	非洲的经济和社会发展
A/61/6 (Prog. 15)	亚洲及太平洋经济社会发展
A/61/6 (Prog. 16)	欧洲经济发展
A/61/6 (Prog. 17)	拉丁美洲和加勒比的经济和社会发展
A/61/6 (Prog. 18)	西亚经济和社会发展
A/61/6 (Prog. 19)	人权
A/61/6 (Prog. 20)	对难民的国际保护、持久解决和援助
A/61/6 (Prog. 21)	巴勒斯坦难民

A/61/6 (Prog. 22)	人道主义援助
A/61/6 (Prog. 23)	公共信息
A/61/6 (Prog. 24)	管理及支助事务
A/61/6 (Prog. 25)	内部监督
A/61/6 (Prog. 26)	合资办理的活动
A/61/6 (Prog. 27)	安全和安保
A/61/21/Add. 1	新闻委员会第二十八届会议的报告
A/61/64	秘书长关于联合国 2004-2005 两年期方案执行情况的报告
A/61/69	秘书长的说明, 其中转递联合检查组关于“进一步采取措施, 加强联合国系统对非洲发展新伙伴关系的支助”的报告
A/61/69/Add. 1	秘书长的说明, 其中转递秘书长及联合国系统行政首长协调理事会对联检组题为“进一步采取措施, 加强联合国系统对非洲发展新伙伴关系的支助”的报告提出的评论意见
A/61/83 和 Corr. 1	秘书长的说明, 其中转递内部监督事务厅关于加强评价在方案设计、交付和政策指示中作用以及将评价结论运用于此方面工作的报告
A/61/125	2006-2007 年期间两年期方案计划和优先事项的拟议订正
A/61/131	秘书长的说明, 其中涉及与 2005 年世界首脑会议成果有关的订正概算: 说明
A/60/537	秘书长关于 2005 年世界首脑会议成果的报告: 2006-2007 两年期拟议方案预算第 1、2、3、11、16、23、28A、28C、28D、28E、28F 和 29 款以及 2005 年 7 月 1 日至 2006 年 6 月 30 日期间维持和平行动支助账户的订正概算
E/2006/66	联合国系统行政首长协调理事会 2005/06 年度概览报告
E/AC. 51/2006/1	附加说明的方案和协调委员会临时议程

E/AC. 51/2006/2	内部监督事务厅关于为实现《千年宣言》目标而建立知识管理网络的专题评价的报告
E/AC. 51/2006/3	内部监督事务厅关于试验性专题评价的用处的报告
E/AC. 51/2006/4 和 Add. 1	内部监督事务厅关于深入评价政治事务的报告
E/AC. 51/2006/5	内部监督事务厅关于对方案和协调委员会第四十三届会议就深入评价海洋法和海洋事务方案所提各项建议的执行情况进行三年期审查的报告
E/AC. 51/2006/6	秘书长关于联合国系统对非洲发展新伙伴关系的支助的报告
E/AC. 51/2006/L. 1 和 Rev. 1	秘书处关于文件编制情况的说明
E/AC. 51/2006/L. 2	秘书处关于联合检查组的报告的说明
E/AC. 51/2006/L. 3	秘书处的说明：其中载列委员会第四十七届会议临时议程草案
E/AC. 51/2006/L. 4 和 Add. 1 至 37	委员会第四十六届会议报告草稿
E/AC. 51/2006/CRP. 1	秘书处关于 2008-2009 年拟议战略框架的说明：部门机构、职能机构及区域机构审查“第二部分：两年期方案计划”的情况
E/AC. 51/2006/INF. 1	代表团名单

